

Mose fe agbaleñ enelia

Amexexlē

¹ Le Israelviwo fe dzodzo le Egipte fe fe evelia fe ɣleti evelia fe ɳkeke gbātō si nye Israelviwo fe ɣleti evelia fe ɳkeke gbātō dzi la, Mawu nɔ agbadɔ la me le Israelviwo fe asaða me le Sinai gbedzi. Yehowa gblɔ nya siawo na Mose be,

² “Mi kple Aron mixlē Israel dukɔ la katā dε wofe towo kple fomewo nu.

³ Miŋlo Israel ɳutsu siwo katā xɔ fe blaeve alo wu nenema la, eye woate ɳu awɔ aua la fe ɳkɔwo.

⁴ Eye miðe ɳutsu dekaðeka le to sia to me, ame siwo anye kplɔlawo na toawo be woakpe dε ɳuwò.

⁵ “Nutsu siwo akpe dε mia ɳu la fe ɳkɔwoe nye:

“Elizur, Sedeur fe viŋutsu, tso Ruben fe to la me.

⁶ Selumiel, Zurisadai fe viŋutsu, tso Simeon fe to la me.

⁷ Nahson, Aminadab fe viŋutsu, tso Yuda fe to la me.

⁸ Netanel, Zuar fe viŋutsu, tso Isaka fe to la me.

⁹ Eliab, Helon fe viŋutsu, tso Zebulon fe to la me.

¹⁰ Yosef fe viwo tɔwoe nye:

Elisama, Amihud fe viŋutsu,
 tso Efraim fe to la me kple Gamaliel,
 Pedahzur fe viŋutsu,
 tso Manase fe to la me,

¹¹ Abidan, Gideon fe viŋutsu, tso Benyamin fe
 to la me,

¹² Ahiezer, Amisadai fe viŋutsu, tso Dan fe to
 la me,

¹³ Pagiel, Okran fe viŋutsu, tso Aser fe to la
 me,

¹⁴ Eliasaf, Deguel fe viŋutsu, tso Gad fe to la
 me,

¹⁵ Ahira, Enan fe viŋutsu, tso Naftali fe to la
 me.”

¹⁶ Ame siawoe wotia tso ameawo dome
 be woanye kpl̄lawo na Israel to
 vovovoawo.

¹⁷ Le gbe ma gbe ke la, Mose kple Aron kple
 ŋutsu wuieve siwo wotia la

¹⁸ yo dukɔ blibo la fo fu le dzinu evelia fe
 ŋkeke gbātɔ dzi, eye woŋlo ameawo katā fe ŋkɔ
 de wofe towo kple fomewo nu. Woŋlo ŋutsu
 siwo katā xɔ fe blaeve alo wu nenema la fe
 ŋkɔwo, eye woxlē wo

¹⁹ abe ale si Yehowa de se ene. Mose wɔ
 ŋkɔŋɔŋlo sia le Sinai gbegbe.

²⁰ Eye woxlē ŋutsu siwo katā xɔ fe blaeve alo
 wu nenema la, eye woate ɲu ade aua le Israel
 fe ŋgɔgbəvi Ruben fe dzidzimeviwo dome
 la fe ŋkɔwo dekađeka le wofe fomewo kple
 afewo nu.

- 21** Ame siwo wotia, xlē le Ruben fe to la me le ame akpe blaene-vɔ-ade, alafa atɔ (46,500).
- 22** Woxlē ɳutsu siwo katā xɔ fe blaeve alo wu nenema, eye woate ɳu ade aua le Simeon fe dzidzimeviwo dome la fe ɳkɔwo ɖekadeka le wofe fomewo kple wofe afewo nu.
- 23** Ame siwo wotia, xlē le Simeon fe to la me le ame akpe blaetɔ-vɔ-asieke, alafa etɔ (59,300).
- 24** Eye woxlē ame siwo xɔ fe blaeve alo wu nenema, eye woate ɳu ade aua le Gad fe dzidzimeviwo dome la fe ɳkɔwo le wofe fome kple wofe afewo nu.
- 25** Ame siwo wotia, xlē le Gad fe to la me le ame akpe blaene-vɔ-atɔ (45,650), alafa ade blaatɔ.
- 26** Woxlē ame siwo xɔ fe blaeve alo wu nenema, eye woate ɳu ade aua le Yuda fe dzidzimeviwo dome fe ɳkɔwo le wofe fome kple afewo nu.
- 27** Ame siwo wotia, xlē le Yuda fe to la me le ame akpe blaadre-vɔ-ene, alafa ade (74,600).
- 28** Eye woxlē ame siwo xɔ fe blaeve alo wu nenema, eye woate ɳu ade aua le Isaka fe dzidzimeviwo dome la fe ɳkɔwo le wofe fome kple afewo nu.
- 29** Ame siwo wotia, xlē le Isaka fe to la me le ame akpe blaatɔ-vɔ-ene, alafa ene (54,400).
- 30** Eye woxlē ame siwo xɔ fe blaeve alo wu nenema, eye woate ɳu ade aua le Zebulon

fe dzidzimeviwo dome la fe ɳkɔwo le wofe fome kple afewo nu.

31 Ame siwo wotia, xlē le Zebulon fe to me la le ame akpa blaatɔ̄-vɔ̄-adre, alafa ene (57,400).

32 Yosef fe viwo tœ nye esi:

Woxlē ame siwo xɔ̄ fe blaeve alo wu nenema, eye woate ɳu ade ava le Efraim fe dzidzimeviwo dome la fe ɳkɔwo le wofe fome kple afewo nu.

33 Ame siwo wotia, xlē le Efraim fe to la me le ame akpe blaene, alafa atɔ̄ (40,500).

34 Eye woxlē ame siwo xɔ̄ fe blaeve alo wu nenema, eye woate ɳu ade ava le Manase fe dzidzimeviwo dome la fe ɳkɔwo le wofe fome kple afewo nu.

35 Ame siwo wotia, xlē le Manase fe to la me le ame akpe blaetɔ̄-vɔ̄-eve, alafa eve (32,200).

36 Woxlē ame siwo xɔ̄ fe blaeve alo wu nenema, eye woate ɳu ade ava le Benyamin fe dzidzimeviwo dome la fe ɳkɔwo le wofe fome kple afewo nu.

37 Ame siwo wotia, xlē le Benyamin fe to la me le ame akpe blaetɔ̄ vɔ̄ atɔ̄ alafa ene (35,400).

38 Eye woxlē ame siwo xɔ̄ fe blaeve alo wu nenema, eye woate ɳu ade ava le Dan fe dzidzimeviwo dome la fe ɳkɔwo le wofe fome kple afewo nu.

39 Ame siwo wotia, xlē le Dan fe to la me le ame akpe blaadre-vɔ̄-eve, alafa adre (62,700).

40 Woxlē ame siwo xɔ fe blaeve alo wu nenema, eye woate ɳu ade aua le Aser fe dzidzimeviwo dome la fe ɳkɔwo le wofe fome kple afewo nu.

41 Ame siwo wotia, xlē le Aser fe to la me le ame akpe blaene-vɔ-déké, alafa atɔ (41,500).

42 Eye woxlē ame siwo xɔ fe blaeve alo wu nenema, eye woate ɳu ade aua le Naftali fe dzidzimeviwo dome la fe ɳkɔwo le wofe fomewo kple afewo nu.

43 Ame siwo wotia, xlē le Naftali to la me le ame akpe blaatɔ-vɔ-etɔ alafa ene (53,400).

44 Esiawoe nye ame siwo Mose kple Aron kple Israel fe towo fe kplɔlawo tia xlē. Kplɔlawo le ame wuieve: to déká, kplɔla déká

45 Eye wotia Israelviwo katā xlē le wofe fomewo kple afewo nu, ame siwo katā xɔ fe blaeve alo wu nenema, eye woate ɳu ade aua le Israel.

46 Ame siwo katā wotia, xlē la le ame akpe alafa ade vɔ etɔ, alafa atɔ, blaatɔ (603,550).

47 Ke womexlē Levi fe viwo fe fomewo kple afewo kpe de wo ɳuti o.

48 Elabena Yehowa gblɔ na Mose be,

49 “De Levi fe viwo katā da le amexelē sia me, eye mègabu wo kpe de Israelvi bubuwo fe xexlēme ɳu o,

50 elabena Levi fe viwo fe dɔdeasiwo ku de Agbadɔ la kple ekɔkɔ tso tefe déká yi tefe bubu

ŋu. Woano Agbadɔ la gbo,

⁵¹ eye xe sia xi si woaho Agbadɔ la ayi tefe bubu la, Levi fe viwoe akakae, eye woawoe agakpee; ne ame bubu ade te va la, aku.

⁵² Israelviwo fe to vovovoawo afu asadə anyi de tefe vovovowo, de sia de kple efe aflaga tɔxε

⁵³ Levi fe viwo fe agbadɔwo afo xlā Mawu fe Agbadɔ la, eye woano enju dzɔm, ale be ame adéke mate de enju, ana be nye dɔmedzoe nafla, eye matsrɔ Israel dukɔ la o.”

⁵⁴ Ale Israelviwo wɔ se siwo katā Yehowa de na Mose la dzi peperɛ.

2

To vovovoawo fe asadawo me nɔnɔ

¹ Yehowa gade se bubuwo na Mose kple Aron be,

² “Ele be agbadɔtufe, aflagati kple aflaga tɔxε nanc Israelviwo fe to de sia de si. Mawu fe Agbadɔ la nanc to vovovoawo fe agbadɔtufewo fe titina.”

³ Yuda fe to la nafu asadə anyi de wofe aflaga gbo le xedze fe gome.

Yuda fe viwo fe kplɔlæe nye Nahson, Ami-nadab fe vinjutsu,

⁴ ame siwo fe avawɔlawo le ame akpe blaadre-vɔ-ene, alafa ade (74,600).

⁵ Isaka fe to la nafu asadə anyi de wo xa. Isaka fe viwo fe kplɔlæe nye Netanel, Zuar fe vinjutsu,

6 ame siwo fe aawawlawo le ame akpe blaatō-vō-ene, alafa ene (54,400).

7 Zebulon fe to la nafu asada anyi de Isaka fe viwo xa. Zebulon fe viwo fe kplōlae nye Eliab, Helon fe vijutsu,

8 ame siwo fe aawawlawo le ame akpe blaatō-vō-adre, alafa ene (57,400).

9 Aawawla siwo katā le Yuda fe asada me la le ame akpe alafa deka blaenyi-vō-ade alafa ene (186,400). Ame sia-woe atre hoho, ado ḥgo ḥe sia ḥi si Israelviwo aho ayi adafu asada anyi de tefe bubu.

10 Ruben fe to la nafu asada anyi de wofe aflaga gbō le dziehe gome.

Ruben fe viwo fe kplōlae nye Elizur, Sedeur fe vi,

11 ame siwo fe aawawlawo le ame akpe blaene-vō-ade, alafa atō (46,500).

12 Simeon fe to la nafu asada anyi de wo xa. Simeon fe viwo fe kplōlae nye Selumiel, Zurisadai fe vijutsu,

13 ame siwo fe aawawlawo le ame akpe blaetō-vō-asieke, alafa etō (59,300).

14 Eye Gad fe to la nakpe de wo ḥu. Gad fe viwo fe kplōlae nye Eliasaf, Deguel fe vijutsu,

15 ame siwo fe aawawlawo le akpe blaene-vō-atō, alafa ade blaatō (45,650).

16 Aawawla siwo katā le Ruben fe asada me la le ame akpe alafa deka blaatō-vō-déké, alafa ene blaatō (151,450).

Woawoe anye hatsotso evelia si akplɔ gbătɔ do ne Israelviwo ho gayi wofe mɔzɔzɔ dizi.

¹⁷ Emegbe la, Mawu fe Agbadɔ la kple Levi fe viwo fe asadə, si le asadə bubuawo titina la naho. Ale si wofu asadə anyii la, nenema ịju woaho ɖo; ame sia ame nanɔ etefe le efe aflaga gbo.

¹⁸ Efraim fe to la nafu asadə anyi de wofe aflaga gbo le չetodofe gome.

Efraim fe viwo fe kplɔlæ nye Elisama, Amihud fe viñutsu,

¹⁹ ame siwo fe añaawɔlawo le ame akpe blaene alafa atɔ (40,500).

²⁰ Manase fe to la nafu asadə anyi de wo xa. Manase fe viwo fe kplɔlæ nye Gamaliel, Pedahzur fe viñutsu,

²¹ ame siwo fe añaawɔlawo le ame akpe blaetɔ-vɔ-eve, alafa eve (32,200).

²² Eye Benyamin fe to la nakpe de wo ịju. Benyamin fe viwo fe kplɔlæ nye Abidan, Gideoni fe viñutsu,

²³ ame siwo fe añaawɔlawo le ame akpe blaetɔ-vɔ atɔ, alafa ene (35,400).

²⁴ Añaawɔla, siwo katā le Efraim fe asadə me la le ame akpe alafa deka kple enyi alafa deka (108,100). Woawoe anye ha etɔlia si aho.

²⁵ Dan fe to la nafu asadə anyi de wofe aflaga gbo le anyiehe lɔfo.

Dan fe viwo fe kplølae nye Ahiezer, Amisadai fe vinjutsu,

²⁶ ame siwo fe aawølawo le ame akpe blaade-vø-eve, alafa adre (62,700).

²⁷ Aser fe to la nafu asada anyi de Dan fe viwo xa. Aser fe viwo fe kplølae nye Pagiel, Okran fe vinjutsu,

²⁸ ame siwo fe aawølawo le ame akpe blaene-vø-déké, alafa atõ (41,500).

²⁹ Eye Naftali fe to la akpe de Aser fe viwo ŋu. Naftali fe viwo fe kplølae nye Ahira, Enan fe vinjutsu,

³⁰ ame siwo fe aawølawo le ame akpe blaatõ-vø-etõ, alafa ene (53,400).

³¹ Awawøla, siwo katã le Dan fe asada me la, le ame akpe alafa dëka blaatõ-vø-adre, alafa ade (157,600). Woawoe anye hatsotso mamleto, si aho le wofe aflagawo nu.

³² Esiawoe nye ame siwo wotia, xlẽ le Israelviwo dome le wofe afewo nu. Awawøla, siwo katã le asada vovovoawo me la fe fufufo le ame akpe alafa ade kple etõ alafa atõ blaatõ (603,550).

³³ Ke wometia Levi fe viwo xlẽ kpe de Israelvi bubuawo ŋu o, abe ale si Yehowa de se na Mose ene.

³⁴ Eye Israelviwo wɔ, abe ale si Yehowa de se na Mose ene. Ale si wofu asada anyi la, nenema ŋu woho dɔ, ame sia ame kple efe fome le wofe

afewo nu.

3

Levi fe viwo

¹ Esiawoe nye Aron kple Mose viwo, le ḡeyixi si me Yehowa fo nu na Mose le Sinai to la dzi la.

² Vinjutsu enee nɔ Aron si. Woawoe nye Nadab, Via ɳutsu tsitsitɔ, Abihu, Eleaza kple Itamar.

³ Wosi ami na wo katā, eye wodo wo nunɔlawoe. Wode wo de aga be woawɔ subɔsubɔdɔwo le Agbadɔ la me.

⁴ Ke Nadab kple Abihu ku le Yehowa ɳkume le Sinai gbedzi esi wowɔ dzo makɔmakɔ ɳu dɔ le vɔsasa na Yehowa me. Esi vi aðeke meno wo si o ta la, Eleazar kple Itamar koe susɔ akpe de wo fofo, Aron ɳuti.

⁵ Eya ta Yehowa gblɔ na Mose be,

⁶ “Yɔ Levi fe viwo katā fo fu, eye nàtsɔ wo ana nunɔla Aron abe efe kpèdeŋutɔwo ene.

⁷ Woawɔ nu siwo Aron ado na wo. Woawɔ dɔ kɔkɔewo le Agbadɔ la me de Israelviwo katā nu,

⁸ Woakpɔ Agbadɔ la me nuwo kple Agbadɔ blibo la dzi

⁹ elabena wotsɔ wo katā na Aron abe Israelviwo katā fe tefenɔlawo ene.

¹⁰ Ke Aron fe vinjutsuwo koe awɔ nunɔlawo fe dɔdeasiwo. Ame bubu de sia de si atɔ asi akɔ be yeawɔ nunɔlawo fe dɔ la, woawui.”

¹¹ Yehowa gblɔ na Mose be,

12 “Metsō Levi fe viwo le Israelviwo dome de
Israel nyɔnu de sia de fe viñutsu gbātɔ tefe.
Levi fe viwo nye tɔnyewo.

13 Metsō wo dɔli viñutsu tsitsitɔwo. Tso gbe si
gbe mewu Egiptetɔwo fe viñutsu ŋgɔgbetɔwo la,
mexɔ Israel fe ŋgɔgbewiwo, amegbetɔwo tɔwo
kple läwo tɔwo siaa na dɔkuinye! Tɔnyewoe
wonye; nyee nye Yehowa!”

14 Yehowa gblo na Mose le Sinai gbegbe la be,

15 “Xlē Levi fe viwo le wofe fomewo kple towo
nu. Xlē ŋutsu de sia de si xɔ ɣleti deka alo wu
nenema.”

16 Ale Mose xlē wo abe ale si Yehowa fe nya dɔ
nɛ ene.

17 Levi fe viwo fe ŋkowoe nye:
Gerson, Kohat kple Merari

18 Gerson fe viwo fe ŋkowoe nye esiawo le
wofe fomewo nu:
Libni kple Simei.

19 Kohat fe viwo nye esiawo le wofe fomewo
nu:
Amram, Izhar, Hebron kple Uziel.

20 Eye Merari fe viwoe nye esiawo le wofe
fomewo nu:
Mahli kple Musi.

Esiawo nye Levi fe viwo fe fome le wofe
afewo nu.

21 Gerson hawo nye Libni kple Simei fe
viwo fe fome. Woawoe nye Gerson fe
fomeawo.

- 22** Wotia njutsu siwo xɔ dzinu qeka alo wu nenema la xlẽ le wo dome, eye wofe xexlẽme le ame akpe adre, alafa atɔ (7,500).
- 23** Eye Gerson fe fome la fu asadə anyi de nɔfe la megbe le yedzefe gome.
- 24** Gerson fe fome la fe kplɔlae nye Eliasaf, Lael fe viŋutsu.
- 25** Gerson fe viwo fe hlɔ eve siawo fe dɔdeasiwoe nye, woakpɔ nɔfe kple agbadɔ la, la gbo, egbānuwo, mɔnuwo kple eŋu vɔ,
- 26** kpɔ si fo xlã nɔfe la, vɔsamlekpu la kple ka siwo katã wotsɔ bla agbadɔ la dekae kple mɔnuvɔ la dzi.
- 27** Kohat fe fomeawoe nye: Amram fe viwo, Izhar fe viwo, Hebron fe viwo kple Uziel fe viwo.
- 28** Njutsu siwo xɔ dzinu qeka alo wu nenema la fe xexlẽme le ame akpe enyi, alafa ade (8,600).
Woawo nakpɔ kɔkɔefe la me nuwo dzi.
- 29** Kohat fe fome la nafu asadə anyi de nɔfe la fe axadzi le dzigbeme lɔfo.
- 30** Kohat fe fome la fe kplɔlae nye Elizafan, Uziel fe viŋutsu.
- 31** Levi fe viwo fe hlɔ ene siawo fe dɔdeasiwoe nye, woakpɔ nubablaðaka la, kplɔ la, akaditi, vɔsamlekpu la fe nu vovovo siwo nju dɔ wowɔna le agbadɔ la me, xɔmetsovɔ kple nu siwo katã hiã be woadzra dɔ le nu siawo nju la dzi.
- 32** Eleazar, nunɔla Aron fe viŋutsu anye kplɔlawo katã fe tato, eye kɔkɔefe la dzi

kporpɔ nye efe dɔ tɔxε.

³³ Merari hawo nye: Mahli fe viwo fe fome kple Musi fe viwo fe fome. Woawoe nye Merari fe fomeawo.

³⁴ Wo dome ɳutsu siwo xɔ dzinu qeka alo wu nenema la fe xexlẽme le ame akpe ade alafa eve (6,200).

³⁵ Merari fe fome la fe kplølae nye Zuriel, Abihail fe viŋutsu; woawo nafu asaða anyi qe agbadɔ la fe axadzi le anyiehe lɔfo.

³⁶ Levi fe viwo fe hlɔ eve siawo fe dɔdeasie nye woakpɔ ati siwo wotsɔ tu Agbadɔ la, sɔtiwo kple wofe zɔwo kple nu sia nu si whiā na wo ɳu dɔ wɔwɔ la dzi,

³⁷ eye woagakpɔ sɔti siwo fo xlã xɔxɔnu la, wofe zɔwo kple tsyotiwo kple kawo dzi.

³⁸ Wotia tefe si le agbadɔ la fe yedzefe la da qj na Mose kple Aron kple Aron fe viŋutsuwo fe agbadɔwo.

Ame siawo fe dɔdeasie nye be woakpɔ be agbadɔ la dzi kpɔlawo wɔ wofe dɔdeasiwo pɛrɛpɛ qe Israelviwo nu.

Ame sia ame si menye nunɔla alo Levi fe vi o, gake wòge qe agbadɔ la me la, aku.

³⁹ Ale Levi fe viwo katã, siwo Mose kple Aron xlẽ abe ale si Yehowa gblɔ ene, eye woxɔ Ɂleti qeka alo wu nenema la de ame akpe blaeve-vɔ-eve (22,000).

40 Yehowa gblɔ na Mose be, "Azɔ la, xlẽ Israelviwo fe viñutsu tsitsitɔwo, ame siwo xɔ չleti qeka alo wu nenema la, eye nàŋlo wo katã ῆkɔ.

41 Tsɔ Levi fe viwo nam de Israelviwo fe ῆgɔgbəviwo katã tefe, eye nàtsɔ Levi fe viwo fe lāhawo fe ῆgɔgbəviwo nam de Israelviwo fe lāhawo fe ῆgɔgbəviwo katã tefe. Nyee nye Yehowa."

42 Ale Mose xlẽ Israelviwo fe viñutsu tsitsitɔwo abe ale si Yehowa ḍo ne ene,

43 eye wòkpɔ be viñutsu tsitsitɔwo, ame siwo xɔ չleti qeka alo wu nenema la de akpe blaeve-vo-eve alafa eve blaadre-vɔ-etɔ (22,273).

44 Yehowa gagblɔ na Mose be,

45 "Tso Levi fe viwo ḍɔli Israelviwo fe ῆgɔgbəviwo katã, eye nàtsɔ Levi fe viwo fe lāhawo adɔli Israelviwo tɔe. Levi fe viwo anye tɔnyewo; nyee nye Yehowa.

46 Be nàfle Israelviwo fe ῆgɔgbəvi alafa eve blaadre-vɔ-etɔ (273), siwo sɔ gbɔ wu Levi fe viwo ta la,

47 ele be nàxɔ klosaloga gram blaatɔ vɔ atɔ de wo dometo de sia de ta, de kɔkɔefe la fe nudanu nu, si fe kpekpmem nyet ewo.

48 Tso ga si wona hena Israelvi mamləawo qedé la na Aron kple via ῆnatsuwo."

49 Ale Mose xɔ taflega de Israelviwo fe viñutsu tsitsitɔ alafa eve, blaadre-vɔ-etɔ, ame siwo wotsɔ woso gbɔ wu Levi fe viwo fe xexlēme la ta.

50 Ga si woxɔ le Israelviwo fe ῆgɔgbəviwo si la fe kpekpmem le klosalo kilogram wuiatɔ kple afā (15.5) le kɔkɔefe la fe nudanu nu

51 Mose tsɔ taflega la na Aron kple via ɳutsuwo abe ale si Yehowa fe nya de see ne ene.

4

Kohat fe viwo

1 Yehowa gblɔ na Mose kple Aron be,

2 "Mixlē Kohat fe viwo tso Levi fe viwo dome le wofe towo kple fomewo nu.

3 Mixlē ɳutsu siwo xɔ tso fe blaetɔ va se de blaatɔ, eye woate ɳu awɔ dɔ le Agbadɔ la me.

4 "Esiawoe nye Kohat fe viwo fe dɔ le agbadɔ la me: nu kɔkɔetɔwo dzi kpɔkpɔ.

5 Ne asaða la le hoho ge la, Aron kple via ɳutsuwo age de Agbadɔ la me gbā. Woade xɔmetsovɔ la, eye woatsɔe atsyɔ nubablaðaka la dzi.

6 Emegbe la, woatsɔ tomenyigbalɛ atsyɔ xɔmetsovɔ la dzi, atso aðabe blɔtɔ atsyɔ tomenyigbalɛ la dzi, eye woatsɔ nubablaðakakɔkpoawo afo de efe gagodoeawo me.

7 "Le esia megbe la, woatsɔ aðabe blɔtɔ la akeke de ɳkumedobolo la fe kplɔ la dzi, eye woatsɔ agbawo, gatsiwo, trewo kple kpłuwɔ kple abolo la ada de avɔ la dzi.

8 Woakeke avɔ dzitɔ de nu siawo dzi, eye woatsɔ tomenyigbalɛ la atsyɔ aðabe dzitɔ la dzi azɔ. Emegbe la, woatsɔ kpłɔkɔkpoawo ade kpłɔ la fe gagodoeawo me.

9 "Nu si woagawɔ azɔe nye woatsɔ avɔ blɔtɔ atsyɔ akaditi la, akadigbeawo, dɔvulānuwo, nutɔgbawo kple amigoe la dzi.

10 Ekema woatsɔ tɔmenyigbalē la atsyɔ nuawo katā dzi, eye woatsɔ nubabla blibo la ada de agbatı ade dzi.

11 “Azɔ la, woatsɔ avɔ blɔtɔ atsyɔ sikavɔsamlekpuı la dzi, atsɔ tɔmenyigbalē la atsyɔ eya hā dzi, eye woatsɔ kpoawo afo de gagodoeawo me le vɔsamlekpuı la ɲu.

12 “Ekema woabla nu bubu siwo katā asuso de agbadɔ la me la de avɔ blɔtɔ ade me, atsɔ tɔmenyigbalē atsyɔ eya hā dzi, eye woada nubabla la de agbatı dzi.

13 “Woalɔ dzowɔ le akɔblivɔsamlekpuı la dzi, eye woatsɔ aqabɛ dzītɔ atsyɔ na vɔsamlekpuı la.

14 Woatsɔ nu siwo katā ɲu dɔ wowɔna le vɔsamlekpuı la dzi la ada de avɔ la dzi. Nu siawoe nye afilɔnuwo, gaflowo, sofiwo, zewo kple vɔsamlekpuı la dzi nu bubuawo katā, eye woatsɔ tɔmenyigbalē atsyɔ wo dzi. Woatsɔ nukɔkpoawo ade wofe gagodoeawo me.

15 “Ne Aron kple via ɲutsuwo wu agbadodo kple nu kɔkɔeawo kple wo ɲunuwo katā nu vɔ, eye ameha la le klalo be yeaho adzo la, Kohat fe viwo ava akɔ agbawo. Ke womekpo mɔ aka asi nu kɔkɔeawo ɲu o, be womagaku o. Kohat fe viwo akɔ nu siwo katā le agbadɔ la me.

16 “Nunɔla Aron fe vinjutsu, Eleazar, fe dɔdeasie nye wòakpɔ akadimemiwo, dzudzɔdonu uevīwo, gbe sia gbe fe nuðuvɔsa kple ami sisi la dzi. Kpuie ko la, efe dɔe nye wòakpɔ Agbadɔ blibo la kple nu siwo katā le eme la dzi.”

17 Yehowa gblɔ na Mose kple Aron be,

18 “Kpɔ egbo be womeđe Kohat fomea da le Levi fe viwo dome o.

19 Be woanɔ agbe, eye womaku o, ne wote ðe nu kɔkɔewo ɲu la, miwɔ nu siawo na wo: Aron kple via ɲutsuwo ayi ðe kɔkɔefe la, eye wòade ðɔ si ame sia ame awɔ kple nu sia nu si wòakɔ la asi nɛ.

20 Ne womekplɔ Kohat fe viñutsuwo yi o la, mele be woage ðe agbadɔ la me o; ne menyenema o la, woakpɔ nu kɔkɔeawo le afi ma, eye woaku.”

Gerson fe viwo

21 Eye Yehowa gblɔ na Mose be,

22 “Xlẽ Gerson fe viñutsuwo ðe Levi fe viwo dome,

23 ame siwo xɔ tso fe blaetɔ va se ðe fe blaatɔ, eye wodze na ðɔ kɔkɔe la wɔwɔ le agbadɔ la me.

24 “Gerson viwo fe dɔdeasie nye be woakɔ:

25 Nɔfe la fe xɔmetsovɔ, agbadɔ la ɲuto kple kpɔ si fo xlãe, gbɔgbalẽ si wotsɔ gbã agbadɔ la kple avɔ si le efe mɔnu.

26 Woawoe akɔ kpɔ si fo xlã nɔfe la ɲu vɔwo, agbonuvɔ si le nɔfe si fo xlã vɔsamlekpu la kple agbadɔ la fe mɔnu fe vɔsamlekpu la, kawo kple wo ɲu nu bubuawo katã. Woawo fe ðɔ wònnye be woakɔ nu siawo.

27 Aron alo via ɲutsuwo dometɔ ðe sia ðe ate ɲu ade ðɔ siawo asi na Gerson fe viwo,

28 ke esiae nye Gerson viwo fe fome la fe ðɔwo le agbadɔ la ɲu, eye woanɔ nunɔla Aron fe viñutsu, Itamar fe dzikpɔkpɔ te.

Merari fe viwo

29 “Azɔ la, xlē Merari fe viŋutsuwo de Levi fe viwo dome, ɳutsu siwo katā xɔ fe blaetɔ va se de blaatɔ, eye wodze na dɔwɔwɔ le Agbadɔ la me.

30 Xlē ɳutsu siwo katā xɔ tso fe blaetɔ va se de fe blaatɔ le ame siwo va be yewoawɔ agbadɔ la ɳu dɔwo dome

31 Esiae nye wofe dɔdeasi si woawɔ le agbadɔ la ɳuti dɔwo wɔwɔ me: woakɔ ɳufowo, gamedetiawo, sɔtiawo kple wofe afɔwo,

32 nɔfe la fe kpɔ fe sɔtiwo kple zɔwo, tsyotiwo, kawo kple nu sia nu si ku de wo ɳu dɔ wɔwɔ kple wo dzadzradɔ ɳu. De dɔ asi na ame sia ame wɔtɔxɛtɔxɛe.

33 Merari fe viwo hã awɔ dɔ le agbadɔ la ɳu le nunɔla Aron fe viŋutsu Itamar fe kpɔkplɔ te.”

Levi fe viwo xexlẽ

34 Ale Mose kple Aron kple kplɔla bubuawo xlē Kohat fe viwo

35 kple wofe ɳutsu siwo xɔ tso fe blaetɔ va se de fe blaatɔ, ame siwo dze na dɔwɔwɔ le agbadɔ la me.

36 Wode ɳutsu akpe eve, alafa adre blaatɔ (2,750).

37 Esiawo nye ame siwo katā Mose kple Aron tia xlē le Kohat viwo fe fome la me be woawɔ dɔ le agbadɔ la ɳu abe ale si Yehowa qɔ na Mose ene.

38 Eye wotia Gerson fe viwo xlē le wofe fome kple afewo nu.

39 Woxlẽ ame siwo katā xɔ fe blaetɔ alo wu nenema la va se de fe blaatɔ, eye woate ɳu awɔ dɔ le Mawu fe agbadɔ la ɳu.

40 Ame siwo wotia, xlē le wofe fomewo kple afewo nu la le ame akpe eve alafa ade, blaetō (2,630).

41 Ame siawo nye ame siwo katā Mose kple Aron tia, xlē le Gerson fe viwo fe fome la me, eye woate nju awɔ dɔ le agbadɔ la nju abe ale si Yehowa de se ene.

42 Eye wotia amewo, xlē le Merari fe viwo fe fome la kple afewo nu.

43 Woxlē ame siwo katā xɔ fe blaetō alo wu nenema la va se de fe blaatō, eye woate nju awɔ dɔ le Mawu fe Agbadɔ la nju.

44 Ame siwo wotia, xlē le wofe fomea nu la le ame akpe etō, alafa eve (3,200).

45 Esiawoe nye ame siwo Mose kple Aron wotia, xlē le Merari fe viwo fe fome la me abe ale si Yehowa de se na Mose ene.

46 Levi fe vi siwo katā Mose kple Aron kple Israel kplɔlawo wotia le wofe fomewo kple afewo nu,

47 eye woxɔ fe blaetō alo wu nenema va se de fe blaatō be woasubɔ le Mawu fe agbadɔ la me, eye woakɔ agba la

48 fe xexlēme le ame akpe enyi, alafa atō blaenyi (8,580).

49 Mose na wofia ame sia ame fe dɔ kple agba si wòakɔ lae, abe ale si Yehowa de se ene.

Eye wotia wo xlē abe ale si Yehowa de se na Mose ene.

5

Se le ame makɔmakɔwo fe asadamenɔnu ɲu

¹ Yehowa gblɔ na Mose be,

² “De gbe na Israelviwo be woadé ame siwo katā nye anyidzelawo kple ame siwo katā ɲu tsi fomevi ade le dodom le kple ame siwo katā gblē kɔ do le ame kuku ade ta la ɖa le asadà la me.

³ Woawɔ ɲutsuwo kple nyɔnuwo siaa nenema. Mide wo ɖa ale be womagblē kɔ do na asadà la, afi si mele le mia dome la o.”

⁴ Ale Israelviwo wɔ Yehowa fe se la dzi eye wodé ame siawo katā ɖa le asadà la me.

Tefedodo na vodadawo

⁵ Yehowa gblɔ na Mose be,

⁶ “Gblɔ na Israelviwo be: ‘Ne ɲutsu alo nyɔnu da vo de ame ade ɲu le mɔ ade nu eye wòto nu ma me medji anukware na Yehowa o la, ame ma di fo.

⁷ Ele be wòauu efe nu vɔ me eye wòaxe fe de nu vɔ si wòwɔ la ta. Gawu la, agbugbɔ nu la na nutɔ eye wòagatsɔ nu la fe home akpa atɔlia fe deka akpee na nutɔ la.

⁸ Ke ne ame si ɲu wòwɔ nu vɔ do la ku eye efe fometɔ gobii adeke meli wòaxe fea na o la, ekema axee na Yehowa to nunɔla dzi eye wòagana alẽ deka hena avuléle.

⁹ Nu kɔkɔe de sia de si Israelviwo atsɔ ve na nunɔla ade la, anye nunɔlaa tɔ.

¹⁰ Ame sia ame fe nu kɔkɔewo nye eya ɲutɔ tɔ, ke esi wòatsɔ na nunɔla la, anye nunɔla la tɔ.’”

Dodokpɔ na srɔnyɔnu si wɔ ahasi

11 Eye Yehowa gblō na Mose be,

12 "Fo nu na Israelviwo, eye nàgblo na wo be,
'Ne ɻnutsu ade srō tra mɔ, medjì anukware ne o,

13 eye ɻnutsu bubu de asi eju, nu sia le ɻagla
de srōa, eye womenya be egblē kɔ dɔ o (elabena
qasefo aðeke meli de eju o, eye womelée asiasi
o),

14 ne ɻnutsu la le ɻu vām, eye wòbu be ye srō
gblē kɔ dɔ, alo ne evā ɻu togbɔ be srōa megblē
kɔ dɔ o hã la,

15 ele be ɻnutsu la nakplō srōa ayi nunɔla gbo.
Nu si wòana nunɔla de srōa tae nye luwɔ lita
ðeka. Womakɔ ami kple dzudzədonu de edzi
o, elabena enye nuduvɔsa de ɻuuaavā ta kple
ŋkuðodzivɔsa si ahe wofe susu ayi de fɔdidi
gbɔe.

16 "Nunɔla la akplō nyɔnu la ayi Yehowa
ŋkume,

17 aku tsi kɔkɔe de anyikplu ade me, eye
wòaku agbadɔ la me ke akɔ de tsi la me.

18 Ne nunɔla la na nyɔnu la tsi tsitre de Yehowa
ŋkume vɔ la, akaka ða de ta na nyɔnu la, atsɔ
ŋkuðodzivɔsa kple nuduvɔsa na ɻuuaavā ade
nyɔnu la fe asi me. Ke nunɔla la ɻutɔ alé tsi
veve si hea fifode vaa ame dzi la de asi.

19 Nunɔla la ana nyɔnu la naka atam, eye
wòagblō ne be, "Ne ɻnutsu bubu aðeke medɔ kpli
wò o, ne mèda afɔ, hegblē kɔ dɔ na ðokuiwò esi
nèlè atsuðe na srōwò o la, ekema tsi veve sia, si
hea fifode vaa ame dzi la, megagblē nu le ɻutiwò
o.

20 Ke ne èða afɔ esime nèlè srōwò gbo, nègblē
kɔ dɔ, eye ɻnutsu bubu, ame si menye srōwò o la

de asi ɳuwò la,”

²¹ ekema nunɔla la aka atam agblo fifodenyawo na nyɔnu la be, “Yehowa nana wò amewo nafo fi ade wò, eye woagbe nu le gbɔwò; nena be wò atanuyi naflo qà, eye fo nadzi de nuwò.

²² Tsi sia si hea fifode vaa ame dzi la nage ðe lāme na wò ale be wò fodo nate ðe nuwò, eye wò atanuyi naflo qà.”

“Ekema nyɔnu la axɔ ðe edzi be, “Amen, neva eme nenema.”

²³ “Ekema nunɔla la aŋlɔ fifode siawo ðe agbalẽ me, eye wòakpala nuŋɔŋlɔ la ðe tsi veve la me.

²⁴ Nunɔla la ana nyɔnu la nano tsi veve si hea fifode vaa ame dzi la, tsi sia age ðe efe lāme, eye wòana fukpekpe kple vevesese nava eya amea dzi.

²⁵ Le esia megbe la, nunɔla la axɔ nuðuvɔsa na ɳuwauñ le nyɔnu la si, anyee le yame le Yehowa ɲkume, eye wòatsɔe ada ðe vɔsamlekpu la dzi.

²⁶ Nunɔla la aku nuðuvɔsa la fe asiølo ðeka abe ɳkudodzivɔsa ene, eye wòatɔ dzoe le vɔsamlekpu la dzi. Azo la, ana nyɔnu la nano tsi la.

²⁷ Ne nyɔnu la gblẽ kɔ qɔ, eye meto nyatefe na srɔa o, evɔ wona wòno tsi si hea fifode vaa ame dzi la, tsi la age ðe efe lāme, eye wòase veve vevie. Efe fodo adzi ðe enu, efe atanulā aflo qà, eye wòazu ðinjudonu le efe amewo dome.

²⁸ Ke ne nyɔnu la megbłe kɔ qɔ o, eye wòdza la, woatso afia nɛ, eye wòagate ɳu adzi vi.

29 “ ‘Esiae nye ɳuvauñutise ne nyɔnu aðe da afo, eye wògblẽ kɔ ðo, esi wòle atsuſe,

30 alo ne ɳuvauñ xɔ ɳutsu aðe me, elabena ebu nazā de srɔa ɳu. Nunɔla la ana nyɔnu la natsi tsitre de Yehowa ɳkume, eye wòawɔ se sia katā me ðo na nyɔnu la.

31 Womadé agɔdzedze aðeke na srɔɳutsu la o, gake nu vɔ yomedzenu anɔ nyɔnu la dzi.’ ”

6

Nazaritɔnyenye ɳuti sewo

1 Yehowa gblɔ na Mose be,

2 “Fo nu na Israelviwo, eye nàgblɔ na wo be, ‘Ne ɳutsu aðe alo nyɔnu aðe di be yeade adzɔgbe tɔx̄e aðe hekɔ edokui ɳu na Yehowa abe Nazaritɔ ene la,

3 mele ne be wòano wain alo nu muame aðeke alo aha sesē si wowɔ tso wain me alo aha si wotsɔ ðo fāe o. Mano waintsetse me tsi alo adu waintsetse o.

4 Nkeke ale si wònye Nazaritɔ ko la, maðu naneke si do tso waintsetse me o; maðu kuawo alo tsroa gɔ hā o.

5 “ ‘Le xeyixi mawo katā me la, mele be wòako ta alo alū ge gɔ hā o, elabena enye ame kɔkɔe, eye wokɔ enuti na Yehowa. Eya ta ele ne be wòagblẽ efe ða ði wòato uluyaa.

6 “ ‘Le xeyixi si me wòðe edokui ðe aga na Yehowa la, mate ðe ame kuku ɳu o.

7 Ne eya ɳutɔ fofoa alo dadaa alo nɔvia ɳutsu alo nɔvia nyɔnu gɔ hā ku la, magblẽ kɔ ðo na edokui le wo ta o, elabena efe ðokuitsɔtsɔ na Mawu fe dzesi le ta dzi ne,

8 eye woko ejuti na Yehowa to geyigi la katã me.

9 “Ne ame ade ku le exa la, ame kuku la gblẽ kɔ dɔ nε, ekema ako ta le ɳkeke adre megbe. Ekema ejuti akɔ tso ale si amea nɔ egbo hafi ku la ta.

10 Le ɳkeke enyilia gbe la, ele be wòatsɔ akpakpa eve alo ahon̄evi eve ayi na nunɔla le agbadɔ la fe mɔnu.

11 Nunɔla la atsɔ xeviawo dometɔ qeka asa nu vɔ vɔsa, eye wòatsɔ evelia asa numevɔe. Ale wòalé avu le ale si wògblẽ kɔ doe la ta. Agbugbɔ efe adzogbe la ade gbe ma gbe, eye wòana efe da nagade asi toto me.

12 Nkeke siwo wòwɔ efe adzogbedede dzi hafi gblẽ kɔ dɔ la, megale eme o. Ele nε be wòagadze efe adzogbedede la dzi wɔwɔ gɔme kple efe adzogbe ye ye la, eye wòana alẽ si xɔ fe qeka hen a efe nu vɔ ɳuti vɔsa.

13 “Ne adzogbe si wòde be yeade ye qokui de aga na Yehowa fe geyigi wu enu la, ele be wòayi agbadɔ la fe mɔnu,

14 eye wòasa numevɔ na Yehowa kple alẽ si xɔ fe qeka, eye wòde blibo. Ele be wòagana alẽnɔ si xɔ fe qeka, eye wòde blibo hen a nu vɔ ɳuti vɔsa kple agbo qeka si de blibo la na ɳutifafavɔsa.

15 Kpe de esia wo ɳu la, agana abolo si wowɔ kple amo mañamauã kusi qeka, akpɔnɔ siwo wowɔ kple wɔ memee si dzi woko ami dɔ, abongo si wowɔ kple wɔ mañamauã si dzi woko ami dɔ, eye wòagatsɔ nuðunɔsa kple nunovɔsa akpe de nu siawo ɳu.

16 “ ‘Nunɔla la atsɔ nunana siawo ada de Yehowa ɲkume. Atsɔ nu vɔ ɲuti vɔsa la ana gbã, emegbe la, wòana numevɔsa la.

17 Le esiawo megbe la, atsɔ agbo la hena ɲutifafavɔsa na Yehowa kple abolo mavamavã la fe kusi, eye wòawu enu kple nuðuvɔsa la kple nunovɔsa la.

18 “ ‘Azɔ la, adzɔgbedela la ako efe da ụluya la, si nye efe adzɔgbedede fe dzesi. Awɔ nu sia le agbadɔ la fe mɔnu. Le esia megbe la, woatsɔ da si wòko la ade dzo me le ɲutifafavɔsa la te.

19 “ ‘Le takoko na adzɔgbedela la megbe la, nunɔla la atsɔ agbo la fe abɔ memee, abolo mavamavãwo kple abongo mavamamavãwo dometɔ deka, eye wòatsɔ wo katã ade asi na adzɔgbedela la.

20 Nunɔla la anye wo katã le yame, tso afi yi afi me le Yehowa ɲkume abe vɔsa ene. Wonye nunana kɔkɔe na nunɔla la kpe de efe axa kple abɔ siwo wonye le yame le Yehowa ɲkume la ɲuti. Le esia megbe la, adzɔgbedela la ate ɲu ano wain azɔ, elabena evo tso efe adzɔgbedede me.

21 “ ‘Esiawoe nye se siwo ku de ame si de adzɔgbe be yeade ye dokui de aga ȝeyixi ade na Yehowa kple efe vɔsawo ne ȝeyixi la wu enu la ɲu. Hekpe de vɔsa siawo ɲu la, ele be adzɔgbedela la nagana nu bubu siwo ɲugbe wòdo le efe adzɔgbedexi.’ ”

22 Eye Yehowa fo nu kple Mose be,

23 “Gbɔ na Aron kple via ɲutsuwo be: ‘Ale miayra Israelviwo, agblɔe nye esi:

24 “ ‘Yehowa ayra wò,

eye wòakpɔ dziwò!

²⁵ Yehowa akɔ ɳkume ðe wò,
eye wòave nuwò!

²⁶ Yehowa atrɔ mo ðe gbɔwò,
eye wòana ɳutifafa wò.”

²⁷ “Ale woayɔ nye ɳkɔ atɔ ðe Israelviwo ɳu,
eye mayra wo.”

7

Vɔsawo hena agbadɔ la ɳuti kɔkɔ

¹ Esi Mose wu agbadɔ la tutu nu la, esi ami nε,
eye wòkɔ eya kple eñunuwo katã ɳuti. Esi ami
na vɔsamlekpuí la hã, kɔ eñuti kple eñunuwo
katã ɳuti.

² Israel fe kplɔlawo, fometato, ame siwo nye
kplɔlawo kple dzikpolawo na ame siwo woxlẽ la
wɔ nunanawo.

³ Wotsɔ wofe nunanawo vε na Yehowa le
tasiadãm ade siwo dzi wotsyɔ nui la me. Nyitsu
eve he tasiadãm ðe sia ðe. Wotsɔ tasiadãm ðeka
na kplɔla eve, nyitsu ðeka na kplɔla ðe sia ðe,
eye wotsɔ wo na Yehowa le Agbadɔ la ɳgɔ.

⁴ Eye Yehowa gblɔ na Mose be,

⁵ “Xɔ wofe nu siawo be woatɔ wo awɔ agbadɔ
la ɳuti dɔwoe. Tsɔ wo na Levi fe viwo abe ale si
ame sia ame fe dɔ hiã lae ene.”

⁶ Ale Mose tsɔ tasiadãmwo kple nyitsuawo na
Levi fe viwo.

⁷ Etsɔ tasiadãm eve kple nyitsu ene na Gerson
fe viwo,

8 eye wòtsɔ tasiadam ene kple nyitsu enyi na Merari fe viwo, ame siwo nɔ Itamar, nunɔla Aron fe viñutsu fe kpɔkplɔ te.

9 Wometsɔ tasiadamuawo kple nyitsuawo dometɔ aðeke na Kohat fe viwo o, elabena wofe dðdeasie nye be woakɔ agbadɔ la fe akpa siwo woakɔ la ðe abɔta.

10 Kplɔlawo hã na nunanawo ðe nuñukɔkɔ la ta le gbe si gbe wosi ami na vɔsamlekpu la. Woda nunanawo ðe vɔsamlekpu la ñgo.

11 Yehowa gblɔ na Mose be, “Mina ameawo natsɔ wofe nunanawo ve le ñkeke vovovowo dzi hena vɔsamlekpu la ñu kɔkɔ.”

12 Ale Nahson, Aminadab fe viñutsu, tso Yuda fe to la me tsɔ efe nunanawo ve le ñkeke gbâtɔ dzi.

13 Efe nunana siwo wòtsɔ ve la woe nye: klosalogba ðeka si fe kpekpmene nye kilogram ðeka kple afã kple klosalogba ðeka si fe kpekpmene nye kilogram ðeka. Wotsɔ nuñuvɔsanu, si nye wɔ memee si wobaka kple ami la de agba la kple ze la me.

14 Egatsɔ sikanutɔgba sue ðeka si fe kpekpmene le gram alafa ðeka kple ewo, si dzudzɔdonu yɔ banaa la ve.

15 Etso nyitsuvi ðeka, agbo ðeka kple agbovi, si xɔ fe ðeka la ve hena numevɔsa,

16 eye wògatsɔ gbɔtsu ðeka ve na nu vɔ ñuti vɔsa.

17 Kpe ðe nu siawo ñuti la, egatsɔ nyitsu eve, agbo atɔ, gbɔtsu atɔ kple agbovi atɔ siwo xɔ fe ðeka ðeka la ve na ñutifafavɔsa.

Esiae nye Aminadab fe vi, Nahson fe vçsa.

18 Esi nju ke la, Netanel, Zuar fe vinjutsu, Isaka fe to la fe kpløla tsø efe nunanawo vε.

19 Nu siwo wòna la woe nye klosalogba deka, si fe kpekpmeme nye gram blaeve kple afã kple klosalogba deka si fe kpekpmeme nye gram alafa enyi. Wotsø nuqduvçsanu si nye wɔ memee si wobaka kple ami la de agba la kple ze la me.

20 Egatsø sikanutçgba sue deka si fe kpekpmeme le gram alafa deka kple ewo si yø banaa kple dzudzçdonu,

21 kple nyitsuvi deka, agbo deka kple agbovi deka, si xø fe deka la ve hena numevçsa,

22 eye wògatsø gbôtsu deka ve na nu vø njuti vçsa.

23 Kpe de nu siawo njuti la, egatsø nyitsu eve, agbo atõ, gbôtsu atõ kple agbovi atõ, siwo xø fe deka la ve na njutifafavçsa.

Esiawoe nye Netanel, Zuar fe vinjutsu fe nunanawo.

24 Le njkeke etõa gbe la, Eliab, Helon fe vinjutsu, Zebulon fe to la kpløla tsø efe nunanawo vε.

25 Nu siwo wòna la woe nye klosalogba deka si fe kpekpmeme nye kilogram deka kple afã kple klosalogba deka, si fe kpekpmeme nye gram alafa enyi. Wotsø nuqduvçsanu, si nye wɔ memee si wobaka kple ami la de agba la kple ze la me;

- ²⁶ sikanutɔgba sue ɖeka, si fe kpekpmeme le gram alafa ɖeka kple ewo, si dzudzɔdonu yo banaa la vε.
- ²⁷ Etso nyitsuvi ɖeka, agbo ɖeka kple agbovi ɖeka, si xɔ fe ɖeka hena numevɔsa,
- ²⁸ eye wògatsɔ gbɔtsu ɖeka na nu vɔ ɳuti vɔsa.
- ²⁹ Kpe de nu siawo ɳuti la, egatsɔ nyitsu eve, agbo atɔ, gbɔtsu atɔ kple agbovi atɔ siwo xɔ fe ɖekadeka la vε na ɳutifafavɔsa.

Esiawoe nye Eliab, Helon fe viŋutsu fe nunanawo.

- ³⁰ Le ɳkeke enea gbe la, Elizur, Sedeur fe viŋutsu, Ruben fe to la fe kplɔla tɔ efe nunanawo vε.
- ³¹ Nu siwo wɔna la woe nye klosalogba ɖeka si fe kpekpmeme nye kilogram alafa ɖeka blaasiekɛ-vɔ-ɖekɛ kple afã kple klosalogba ɖeka si fe kpekpmeme nye gram alafa enyi. Wotsɔ nuðuvɔsanu si nye wɔ memee si wobaka kple ami la de agba la kple ze la me;
- ³² sikanutɔgba sue ɖeka si fe kpekpmeme le gram alafa ɖeka kple ewo, si yo banaa kple dzudzɔdonu;
- ³³ etso nyitsuvi ɖeka, agbo ɖeka kple agbovi ɖeka, si xɔ fe ɖeka la vε hena numevɔsa;
- ³⁴ eye wògatsɔ gbɔtsu ɖeka vε na nu vɔ ɳuti vɔsa.
- ³⁵ Hekpe de nu siawo ɳu la, egatsɔ nyitsu eve, agbo atɔ, gbɔtsu atɔ kple agbovi atɔ, siwo xɔ fe ɖeka ɖeka la vε na ɳutifafavɔsa.

Esiawoe nye Elizur, Sedeur fe viñutsu,
fe nunanawo.

36 Le ñkeke atõa gbe la, Selumiel,
Zurisadai fe viñutsu, Simeon fe to la
fe kpløla, tsø efe nunanawo vε.

37 Nu siwo wòna la woe nye
klosalogba deka si fe kpekpmeme nye kilo-
gram deka kple afã kple klosalogba deka si
fe kpekpmeme nye gram alafa enyi. Wotsø
nuðuvøsanu si nye wø memee si wobaka
kple ami la de agba la kple ze la me.

38 Egatsø sikanutøgba sue deka si fe
kpekpmeme le gram alafa deka kple ewo, si
yø banaa kple dzudzødonu;

39 etsø nyitsuvi deka, agbo deka kple agbovi
si xø fe deka la vε hena numevøsa;

40 eye wògatsø gbøtsu deka vε na nu vø ñuti
vøsa.

41 Hekpe ðe nu siawo ñuti la, egatsø ny-
itsu eve, agbo atõ, gbøtsu atõ kple ag-
bovi atõ siwo xø fe deka deka la vε na
ñutifafavøsa.

Esiawoe nye Selumiel, Zurisadai fe
viñutsu fe nunanawo.

42 Le ñkeke adea gbe la, Eliasaf, Deguel
fe viñutsu, Gad fe to la fe kpløla, tsø
efe nunanawo vε.

43 Nu siwo wòna la woe nye
klosalogba deka si fe kpekpmeme nye kilo-
gram deka kple afã kple klosalogba deka si
fe kpekpmeme nye gram alafa enyi. Wotsø

nuđuvčsanu si nye wɔ memee si wobaka
kple ami la de agba la kple ze la me;

44 sikanutogba sue ḫeka, si fe kpekpeme le
gram alafa ḫeka kple ewo, si yo banaa kple
dzudzɔdonu;

45 etsɔ nyitsuvi ḫeka, agbo ḫeka kple agbovi
᠁eka, si xo fe ḫeka la ve hena numevčsa;

46 eye wògatsɔ gbɔtsu ḫeka na nu vɔ ḥuti
včsa.

47 Kpe de nu siawo ḥuti la, egatsɔ nyitsu eve,
agbo atɔ, gbɔtsu atɔ kple agbovi atɔ, siwo
xo fe ḫekadeka la ve na ḥutifafavčsa.

Esiawoe nye Eliasaf, Deguel fe viŋutsu
fe nunanawo.

48 Le ḥikeke adrea gbe la, Elisama, Ami-
hud fe viŋutsu, Efraim fe to la kplɔla,
tso efe nunanawo ve.

49 Nu siwo wònà la woe nye
klosalogba ḫeka, si fe kpekpeme nye kilo-
gram ḫeka kple afā kple klosalogba ḫeka,
si fe kpekpeme nye gram alafa enyi. Wotsɔ
nuđuvčsanu, si nye wɔ memee si wobaka
kple ami la de agba la kple ze la me.

50 Egatsɔ sikanutogba sue ḫeka, si fe
kpekpeme nye gram alafa ḫeka kple ewo,
si dzudzɔdonu yo banaa la ve.

51 Etsɔ nyitsuvi ḫeka, agbo ḫeka kple agbovi
᠁eka, si xo fe ḫeka la ve hena numevčsa,

52 eye wògatsɔ gbɔtsu ḫeka ve na nu vɔ ḥuti
včsa.

53 Kpe de nu siawo ḥuti la, egatsɔ nyitsu
eve, agbo atɔ, gbɔtsu atɔ kple agbovi

atō siwo xō fe ḫeka ḫeka la ve na
ŋutifafavosa.

Esiawoe nye Elisama, Amihud fe
vijutsu fe nunanawo.

54 Le ŋkeke enyia gbe la, Gamaliel,
Pedahzur fe vijutsu, Manase fe to la
kpl̄la, tso efe nunanawo ve.

55 Nu siwo wōna la woe nye
klosalogba ḫeka si fe kpekpmeme nye kilo-
gram ḫeka kple afā kple klosalogba ḫeka si
fe kpekpmeme nye gram alafa enyi. Wotsō
nuđuv̄sanu si nye wō memee si wobaka
kple ami la de agba la kple ze la me;

56 sikanutogba sue ḫeka si fe kpekpmeme le
gram alafa ḫeka kple ewo, si dzudzodonu
yo banaa la ve.

57 Etso nyitsuvi ḫeka, agbo ḫeka kple agbovi
ᬁeka, si xō fe ḫeka la, ve hena numev̄sa,

58 eye wōgatsō gbōtsu ḫeka ve na nu vō ŋuti
v̄sa.

59 Kpe de nu siawo nju la, egatsō nyitsu eve,
agbo atō, gbōtsu atō kple agbovi atō siwo
xō fe ḫekadēka la ve na ŋutifafavosa.

Esiawoe nye Gamaliel, Pedahzur fe
vijutsu fe nunanawo.

60 Le ŋkeke asiek a gbe la, Abidan,
Gideoni fe vijutsu, Benyamin fe to la
kpl̄la, tso efe nunanawo ve.

61 Nu siwo wōna la woe nye
klosalogba ḫeka si fe kpekpmeme nye kilo-
gram ḫeka kple afā kple klosalogba ḫeka si

fe kpekpmeme nye gram alafa enyi. Wotsɔ nuđuvɔsanu si nye wɔ memee si wobaka kple ami la de agba la kple ze la me;

62 sikanutɔgba sue ḫeka, si fe kpekpmeme nye gram alafa ḫeka kple ewo, si yɔ banaa kple dzudzɔdonu;

63 etsɔ nyitsuvi ḫeka, agbo ḫeka kple agbovi ḫeka, si xɔ fe ḫeka la, ve hena numevɔsa,

64 eye wògatsɔ gbɔtsu ḫeka ve na nu vɔ ɲuti vɔsa.

65 Kpe ðe nu siawo ɲu la, egatsɔ nyitsu eve, agbo atɔ, gbɔtsu atɔ kple agbovi atɔ, siwo xɔ fe ḫeka ḫeka la ve na ɲutifafavɔsa.

Esiawoe nye Abidan, Gideoni fe viñutsu fe nunanawo.

66 Le ɲkeke ewoa gbe la, Ahiezer, Amisadai fe viñutsu, Dan fe to la fe kplɔla tsɔ efe nunanawo ve.

67 Nu siwo wònà la woe nye klosalogba ḫeka si fe kpekpmeme nye kilogram ḫeka kple afã kple klosalogba ḫeka, si fe kpekpmeme nye gram blaenyi. Wotsɔ nuđuvɔsanu, si nye wɔ memee si wobaka kple ami la de agba la kple ze la me;

68 sikanutɔgba sue ḫeka, si fe kpekpmeme le gram alafa ḫeka kple ewo, si dzudzɔdonu yɔ banaa la ve.

69 Etsɔ nyitsuvi ḫeka, agbo ḫeka kple agbovi ḫeka, si xɔ fe ḫeka la ve hena numevɔsa,

70 eye wògatsɔ gbɔtsu ḫeka ve na nu vɔ ɲuti vɔsa.

71 Hekpe ðe nu siawo ɲuti la, egatsɔ ny-

itsu eve, agbo atő, gbɔ̄tsu atő kple agbovi atő siwo xɔ fe ḥeka ḥeka la ve na ḥutifafavɔsa.

Esiawoe nye Ahiezer, Amisadai fe viñjutsu fe nunanawo.

⁷² Le ḥekeke wuiđekεa gbe la, Pagiel, Okran fe viñjutsu, Aser fe to la fe kplɔla tɔ efe nunanawo ve.

⁷³ Nu siwo wònà la woe nye klosalogba ḥeka si fe kpekpeme nye kilogram ḥeka kple afā kple klosalogba ḥeka, si fe kpekpeme nye gram blaenyi. Wotsɔ nuđuvɔsanu, si nye wɔ memee si wobaka kple ami la de agba la kple ze la me;

⁷⁴ sikanutɔgba sue ḥeka, si fe kpekpeme nye gram alafa ḥeka kple ewo, si yɔ banaa kple dzudzɔdonu;

⁷⁵ etsɔ nyitsuvi ḥeka, agbo ḥeka kple agbovi ḥeka, si xɔ fe ḥeka la ve hena numevɔsa,

⁷⁶ eye wògatsɔ gbɔ̄tsu ḥeka na nu vɔ ḥuti vɔsa.

⁷⁷ Kpe de nu siawo ḥuti la, egatsɔ nyitsu eve, agbo atő, gbɔ̄tsu atő kple agbovi atő siwo xɔ fe ḥekadeka la ve na ḥutifafavɔsa.

Esiawoe nye Pagiel, Okran fe viñjutsu fe nunanawo.

⁷⁸ Le ḥekeke wuievea gbe la, Ahira, Enan fe viñjutsu, Naftali fe to la fe kplɔla, tɔ nunanawo ve.

⁷⁹ Nu siwo wònà la woe nye klosalogba ḥeka si fe kpekpeme nye kilogram ḥeka kple afā kple klosalogba si fe

kpekpeme nye gram alafa enyi. Wotsɔ nuðuvɔsanu, si nye wɔ memee si wobaka kple ami la de agba kple ze la me;

80 sikanutɔgba sue ðeka si fe kpekpeme nye gram alafa ðeka kple ewo, si dzudzɔdonu yo banaa la ve.

81 Etso nyitsuvi ðeka, agbo ðeka kple agbovi ðeka si xɔ fe ðeka la ve hena numevɔsa,

82 eye wògatsɔ gbɔtsu ðeka ve na nu vɔ ñuti vɔsa.

83 Hekpe ðe nu siawo ñuti la, egatsɔ nyitsu eve, agbo atɔ, gbɔtsu atɔ kple agbovi atɔ, siwo xɔ fe ðeka ðeka la ve na ñutifafavɔsa.

Esiawoe nye Ahira, Enan fe viñutsu fe nunanawo.

84 Nu siwo Israel fe towo fe kplɔlawo na be woatsɔ akɔ vɔsamlekpu la ñu, esi wosi ami ne lae nye:

klosalogba wuieve, klosalogba wuieve kple sikanutɔgba wuieve.

85 Klosalogbawo dometɔ ðe sia ðe fe kpekpeme nye kilogram ðeka kple afã, eye klosalogbaawo dometɔ ðe sia ðe fe kpekpemee nye kilogram ðeka kple afã; wo katã fe kpekpemee nye kilogram blaeve-vɔ-adre kple afã;

86 sikanutɔgba wuieve siwo dzudzɔdonu yo banaa, nutɔgba ðeka fe kpekpemee nye gram blaeve-vɔ-enyi, wo katã fe kpekpemee nye kilogram ðeka kple afã.

87 Lã siwo katã wotsɔ ve hena numevɔsa la le nyi wuieve, agbo wuieve, agbovi wuieve

siwo xɔ fe ḥekadəka, hekpe de wo ɲu nuðunçsanuwo ɲu; gbɔ̄tsu wuieve siwo woatsɔ awɔ nu vɔ̄ ɲuti vɔ̄sae.

88 Lã siwo katã woatsɔ asa akpedavɔ̄e la le nyitsu blaeve-vɔ̄-ene, agbo blaade, gbɔ̄tsu blaade kple agbovi blaade, siwo xɔ fe ḥekadəka.

Ale si wokɔ vɔ̄samlekpu la ɲu, le esime wosi ami ne lae nye esi.

89 Esi Mose yi agbadɔ̄ la me be yeafó nu kple Mawu la, ese Gbe la wònɔ nu fom ne tso tefe si le nubablaðaka la fe amenuvevezikpu la tame le Kerubi eveawo tame.

8

Akaditi la tutu

1 Yehowa gblɔ̄ na Mose be,

2 “Fo nu na Aron, eye nàgblo ne be, ‘Ne ètsɔ akadìjì adreawo da de akadìjì la dzi la, ele be woaklè de tefe si le akadìjì la ɲgo.’”

3 Aron wɔ̄ esia. Edo akadìgbea atiawo dzi de dodo siwo Yehowa na Mose nu tututu.

4 Wotsɔ sika wɔ̄ akadìjì la kple sefofowó de akadìjì la fe zɔ̄ kple alòdzeawo ɲu. Wowɔ akadìtiawo abe ale si Yehowa fia Mose ene.

Levi fe viwo ɲuti kɔ̄kɔ̄

5 Yehowa gblɔ̄ na Mose be,

6 “De Levi fe viwo ða le Israelvi bubuawo dome, eye nàkɔ wo ɲu to mɔ sia dzi.

7 Hlē tsī kōkōe la dē wo ḥu, eye nāna woawo ḥutō nalū wofe ḥutifuwō katā, eye woanya wofe awuwo, ekema woānō kōkōe.

8 Na woatsō nyitsuvi ade kple nuqunōsanu si nye wō memee si wobaka kple ami la kple nyitsu bubu na nu vō ḥuti vōsa vε.

9 Ekema, nākplō Levi fe viwo va Agbadō la fe mōnu eye nafo Israelviwo fe ha blibo la nu fu.

10 Le afi ma la, nana Levitō nava Yehowa fe ḥukume eye Israelviwo ada asi dē wo dzi,

11 ato tsōtsōna fe dzesiwo me, atsō wo ana Yehowa abe nunana tso Israel dukō blibo la gbo ene. Levi fe viwo anō Israelviwo katā tefe le Yehowa subōsubō me.

12 “Le esia megbe la, Levi fe viwo fe kplōlawo ada wofe asiwo dē nyitsuvi eveawo fe tawo dzi, eye woatsō wo ana le Yehowa ḥukume. Woatsō deka asa nu vō vōsa, eye woatsō evelia asa numevō be woalé avu dē Levi fe viwo nu.

13 Ekema woatsō Levi fe viwo ana Aron kple via ḥutsuwo abe ale si wotsōa nu bubu dē sia dē si wodi be woana Yehowa la naa nunolawo ene!

14 Eya ta nātia Levi fe viwo dā le Israelvi bubuawo katā dome, eye Levi fe viwo azu tōnye.

15 “Ne èkō wo ḥuti, eye nētsō wo nam le mō sia nu vō la, woate ḥu age dē agbadō la me hena wofe subōsubōcōwo wō.

16 Wonye tōnyewo le Israelviwo katā dome. Mexō wo dē Israelviwo fe viñutsu gbātōwo katā tefe; mexō Levi fe viwo abe tefenōlawo ene.

17 Israelviwo fe viñutsu ḥogobetōwo kple wofe lāwo fe vi ḥogobetōwo katā nye tōnyewo.

Metsɔ wo na dokuinye le zā si me mewu Egiptetɔwo fe ŋogbeviwo katā.

¹⁸ Ε, mexɔ Levi fe viwo de Israelviwo fe vinjutsu tsitsiwo katā tefé.

¹⁹ Matsɔ Levi fe viwo ake Aron kple via ŋutsuwo abe nunana ene. Levi fe viwo awɔ dɔ kɔkɔe siwo wohiā tso Israelviwo si be woawɔ le agbadɔ la me, woatsɔ nu siwo amewo na la asa vwoe, eye woalé avu de wo nu. Dɔvɔ mato le Israelviwo dome abe ale si wòanc ene ne ame siwo menye Levi fe viwo o la ge de agbadɔ la me ene o.”

²⁰ Ale Mose kple Aron kpakple Israelviwo katā wotsɔ Levi fe viwo na Yehowa le se si wòde na Mose la nu.

²¹ Levi fe viwo kɔ wo dokuivo ɲu, eye wonya wofe awuwo. Aron to tsotsɔna fe dzesiwo me tso wo na Yehowa. Ewɔ avuléle fe wɔnawo de wo ta hekɔ wo ɲuti.

²² Le esia megbe la, woyi agbadɔ la me abe Aron kple via ŋutsuawo fe kpedeŋutɔwo ene. Wowɔ nu sia nu pεrεpε de se si Yehowa de na Mose la nu.

²³ Yehowa gblɔ na Mose be,

²⁴ “Se sia ku de Levi fe viwo ɲu. Nutsu siwo xɔ fe blaeve vɔ atɔ la ava awɔ Mawu fe agbadɔ la ɲuti dɔ.

²⁵ Ke ne woxɔ fe blaatɔ la, woaxɔ dzudzɔ tso wofe dɔwɔwɔ me, eye womagawɔ dɔ o.

²⁶ Woate ɲu akpe de wo nɔviwo ɲu le wofe dɔwɔwɔwo me le agbadɔ la me, gake woawo ɲutɔ magawɔ dɔ la o. Ekema esiae nye ale si nàde dɔwo asi na Levi fe viwoe.”

9

Nutitotonkekenyui la yuti sewo

¹ Yehowa de se siawo na Mose esime Mose kple Israelvi mamléawo nō Sinai gbedzi le xléti gbātō me, le fe evelia me, esi wodo go tso Egipite. Yehowa gblō ne be,

² “Na Israelviwo nađu Nutitotonkekenyui la le efe xeyixi la dzi.

³ Miqui le efe xeyixi la dzi, le fiē, le xléti sia fe ɻkeke wuienelia gbe le efe sewo kple dōdowo katā nu.”

⁴ Ale Mose gblō na Israelviwo be woadu Nutitotonkekenyui la,

⁵ eye woqu le Sinai gbegbe la le fiē, le xléti gbātō fe ɻkeke wuienelia gbe. Israelviwo wō nu sia nu abe ale si Yehowa dō na Mose ene.

⁶ Ke wo dometō adewo mete ɻnu du Nutitotonkekenyui la gbe ma gbe o, elabena wo dometō adewo gblē kō dō na wo dōkuiwo le ame kuku ade ta. Ale wova Mose kple Aron gbo gbe ma gbe,

⁷ eye wogblō na Mose be, “Míegblē kō dō dē ame kuku ade ta, ke nu ka ta woaxe mō na mí be míatsō Yehowa fe vosa ve kpe dē Israelvi bubuawo ɻnu le xeyixi dōdo la dzi o?”

⁸ Mose gblō na wo be yeabia nya Yehowa tso wofe xaxa la ɻnuti.

⁹ Yehowa fe nyametsotsoe nye:

¹⁰ “Ne Israelviwo dometō siwo li fifia alo siwo anō dzidzime siwo ava va me la gblē kō dō na wo dōkuiwo le Nutitotonkekenyui la fe xeyixi me, to asikaka ame kuku ade ɻnu me, alo ne wozō mō, eye womate ɻnu anō wo nōviwo dome o la, ele be

woađu Yehowa fe Njutitotonkekenyui la kokoko. Woawo adui le xl yleti deka megbe,

11 le yleti evelia fe nkeke wuienelia gbe. Woadze nkekenyui la dudu gome tso gbe ma gbe fe fiē. Woadu alēvi la ye ma yi kple abolo mavamauā kple amagbe veve.

12 Mele be woagblē nuđudu la fe deke di nju nake de edzi o, eye womagbā alēvi la fe fu adeke o. Woazō de Njutitotonkekenyui la dudu fe sewo nu perepe.

13 “Ke ame sia ame, si megbliē kɔ dɔ na edokui o, eye mezo mɔ hā o, gake wògbe medu Njutitotonkekenyui la le yeyigi qodo la dzi o la, woadee le Israelviwo fe ha me le ale si wògbe be yemasa vɔ na Yehowa le yeyigi qodo la dzi o ta. Efe nu vɔ anɔ edzi.

14 Ne amedzro ađe le mia dome, eye wòdi be yeadu Njutitotonkekenyui la na Yehowa la, ele ne be wòawo Nkekenyui la dudu fe sewo dzi perepe. Se deka koe li na ame sia ame.”

Lilikpo si le agbadɔ la tame

15 Le gbe si gbe wotu agbadɔ la la, lilikpo la tsyɔ edzi. Le gbe ma gbe fe fiē la, lilikpo la trɔ hedze abe dzo bibi ene. Enɔ nenema le zā blibo la me.

16 Aleae wònɔna azɔ: enyea lilikpo le nkeke me eye wòdzena abe dzo bibi ene le zā me.

17 Ne lilikpo la ho la, Israelviwo dzea mɔ, dea zo va se de afi si lilikpo la natɔ dɔ, eye wofua asadə anyi de afi ma.

18 Wozɔ mɔ alea le Yehowa fe kpɔkplo te. Wotɔna de afi si Yehowa do na wo be woatɔ do. Wonɔa afi ma ɣeyixi si lilikpo la tɔ de afi ma.

19 Ne enɔ anyi wòdidi la, woawo hã wonɔa anyi ɣeyixi didi ma ke. Ke ne enɔ anyi ɳkeke ʊe adewo ko la, ekema Israelviwo hã wonɔa anyi ɳkeke ʊe adewo ko, elabena nenemae Yehowa do na wo.

20 Ye adewo xi la, lilikpo la nɔa asadə la tame ɳkeke ʊe adewo ko; le Yehowa fe gbedeđe nu la, woatsi asadə la me, eye le efe gbedeđe nu la, woadze mɔ.

21 Ye adewo xi la, lilikpo la nɔa anyi tso fiẽ va se de ɳdi ko, eye ne echo le ɳdi la, wodzea mɔ. Nenye le ɳkeke me alo zã me, ye sia xi si lilikpo la ho ko la, wodzea mɔ.

22 Ne lilikpo la nɔ agbadɔ la tame ɳkeke eve alo ɣleti deka alo fe deka la, Israelviwo nɔa asadə la me, eye womedzea mɔ o. Ke ne echo la, wodzea mɔ.

23 Le Yehowa fe gbedeđe nu la, wofua asadə anyi, eye le Yehowa fe gbedeđe nu la, wodzea mɔ. Wowɔa Yehowa fe gbe dzi le se si wòde to Mose dzi la nu.

10

Klosalokpẽwo

1 Yehowa gblɔ na Mose be,

2 “Tso klosalo wɔ kpẽ eve hena ameawo yɔyɔ be woafø fu kple gbefâđeđe be woaho.

3 Ne woku kpẽ eveawo fo fui la, ameawo anya be, ele be yewoakpe ta le agbadɔ la fe mɔnu.

4 Ke ne woku kpẽ qeka ko la, ekema kplɔlawo kple Israel fe toawo fe tatɔwo ava fo fu de ŋkuwòme.

5 Ne woku kpẽa la, ekema to siwo fu asaða anyi de ɣedzefe la aho.

6 Ne kpẽa gadʒi zi evelia tu de nu la, to siwo le dziehe lɔfɔ la hā adze mɔ. Kpẽa fe qidji nye nyanyanana be woadze mɔ.

7 Ke ne wodi be dukɔ la katã nakpe ta la, woaku kpẽ la kpuie ko.

8 “Aron fe viñjutsuwo, ame siwo nye nunɔlawo la koe kpo mɔ aku kpẽawo. Esia nye nudoanyi na mi tso dzidzime yi dzidzime.

9 Ne mieyi ava kple miafe futɔwo, ame siwo le mia tem de anyi le miawo ɲutɔ fe anyigba dzi la, ekema miku kpẽawo. Ekema Yehowa, miafe Mawu la ado ŋku mia dzi, eye wòadé mi tso miafe futɔwo fe asi me.

10 Miku kpẽawo le dzidzɔɣiwo hā. Miku wo le miafe fe sia fe Nkekenyuiwo dzi kple dzinu ye ye de sia de fe Nkekenyuiwo dzi. Miku kpẽawo hā de miafe numevɔsawo kple ɲutifafavɔsawo hā ɲu, eye woanye ŋkuqdodzi na mi le miafe Mawu la ŋkume. Nyee nye Yehowa, miafe Mawu.”

Israelviwo dzo le Sinai to la gbɔ

11 Lilikpo la ho le agbadɔ la tame le Israelviwo fe dzodzo le Egipte fe fe evelia fe ɣleti evelia fe ŋkeke bla Evelia gbe.

12 Ale Israelviwo dzo le Sinai gbegbe la. Wodze lilikpo la yome va se de esime wòtɔ de Paran gbegbe la.

¹³ Esiae nye wofe mɔzɔzɔ gbātɔ̄ esi woxɔ Yehowa fe se siwo wòde na Mose tso mɔzɔzɔ la ɳutì.

¹⁴ Yuda fe to la dze ɳgɔ, nɔ wofe aflaga la yome. Wofe kplølae nye Nahson, Aminadab fe vinjutsu.

¹⁵ Isaka fe to la kplɔ̄ wo ðo. Wofe kplølae nye Netanel, Zuar fe vinjutsu.

¹⁶ Eliab, Helon fe vinjutsu kplɔ̄ Zebulon fe to la dze wo yome.

¹⁷ Wokaka Agbadɔ̄ la, eye Gerson kple Merari fe viwo tso Levi fe viwo dome kplɔ̄ wo ðo. Wokɔ Agbadɔ̄ la ðe abɔ̄ta.

¹⁸ Ruben fe to la kple wofe aflaga dze wo yome le wofe kpløla Elizur, Sedeur fe vinjutsu fe kpɔ̄kplɔ̄ te.

¹⁹ Simeon fe to la kplɔ̄ woawo hã ðo. Wonɔ wofe kpløla Selumiel, Zurisadai fe vinjutsu fe kpɔ̄kplɔ̄ te.

²⁰ To si kplɔ̄ wo ðo lae nye Gad fe to la. Wofe kplølae nye Eliasaf, Deguel fe vinjutsu.

²¹ Kohat fe viwo kplɔ̄ Gad fe to la ðo. Woawoe tsɔ̄a nu kɔ̄kɔ̄eawo. Wotua agbadɔ̄ la ðe tefe yeyea hafi wova ñona.

²² Efraim fe to la kplɔ̄ Kohat fe viwo ðo. Wonɔ wofe aflaga yome le Elisama, Amihud fe vinjutsu fe kpɔ̄kplɔ̄ te.

²³ Manase fe to la nɔ̄ Gamaliel, Pedahzur fe vinjutsu fe kpɔ̄kplɔ̄ te kplɔ̄ wo ðo,

²⁴ eye Benyamin fe to la nɔ̄ wofe kpløla Abidan, Gideoni fe vinjutsu fe kpɔ̄kplɔ̄ te kplɔ̄ wo ðo.

25 Ame mamlëtowoe nye Dan fe to la. Wonɔ wofe aflaga yome le wofe kplɔla, Ahiezer, Amisadai fe viŋutsu fe kpɔkplɔ te.

26 Aser fe to la, ame siwo Pagiel, Okran fe viŋutsu kplɔ,

27 kple Naftali fe to la, ame siwo Ahira, Enan fe viŋutsu kplɔ la dze wo yome.

28 Đodo sia mee Israelвиwo fe towo nɔna hezɔa mɔ.

29 Gbe deka la, Mose gblɔ na srɔa nɔviŋutsu, Hobab si nye Midiantɔ Reuel fe viŋutsu be, "Mlɔeba la, míele mɔ dzem do ta Njugbedodonyigba la dzi. Na míayi. Míalé be na wò, elabena Yehowa do nu nyui gedewo njugbe na Israel!"

30 Ke Hobab gblɔ ne be, "Ao, ele be matrɔ ayi mía de adjanɔ nye amewo dome."

31 Mose ðe kuku ne be, "Nɔ mía gbɔ, elabena ènya tefe siwo míafu asaða anyi do, eye ànye ñku na mí.

32 Ne èkplɔ mí do la, àkpɔ gome le nu nyui siwo katã Yehowa wɔna na mí la me."

33 Wozɔ mɔ ñkeke etɔ tso Sinai to, Yehowa fe to la gbɔ. Nubablaðaka la le wo ñgɔ be yeatia tefe si woatɔ do la na wo.

34 Wodze mɔ le ñkeke me. Yehowa fe lilikpo la nɔ zɔzɔm le ñgɔ na wo.

35 Ne wokɔ nubablaðaka la dze mɔ la, Mose doa xl̩i be,

"O! Yehowa, tsi tsitre, eye nàka wò futɔwo hl̩e.
Na woasi le ñgɔwò."

36 Ne wodro nubablaðaka la di la, egblɔna be,
"Yehowa, trɔ gbɔ va

Israelvi akpe akpeawo gbɔ."

11

Dzo tso Yehowa gbɔ

¹ Ameawo de asi liūlivīlilī me le wofe fukpekpewo katā ta. Yehowa see, eye wòdo dòmedzoe de wo ɲu le wofe liūlivīlilī ta. Ale Yehowa fe dzo de asi ame siwo le asaða la fe mlɔenu la tsɔtsrɔ me.

² Wodo ɣli na Mose be wòaxɔ na yewo. Esi Mose do gbe qá na Yehowa ðe wo ta la, dzo la tsi.

³ Tso ɣe ma ɣi dzi la, wona ɲkɔ tefe la be "Dzobitefe," elabena dzo tso Yehowa gbɔ bi le ameawo dome le afi ma.

Tegliwo tso Yehowa gbɔ

⁴ Nuðudu bubuwo de asi yakame siwo le wo dome la dzodzro me, eye Israelviwo gade asi liūlivīlilī me hegblɔna be, "Ne míakpɔ lã adu ko!

⁵ Míedø ɲku tɔmelã siwo míedu le Egipte femaxee kple dzamatré, aqiba, agumetaku, sabala kple ayo dzi.

⁶ Ke fifia la, míegakpɔa nu siawo o; mana ko míeduna gbe sia gbe!"

⁷ Mana la le ɣie abe bliku ene gake ele gbadzæ, eye wòvivina abe anyitsibolo ene.

⁸ Ameawo fɔnɛ le anyigba, tone le to me, danɛ eye wòwɔa tatalī si vivina abe tatalī si woto le ami me ene.

⁹ Mana gena kple zãmu fe dzadza le zã me.

¹⁰ Fomewo tsia tsitre ðe wofe agbadɔwo nu henɔa avi fam. Mose se wofe avifafa. Yehowa

gado dɔmedzoe ðe edzi wu, eye Mose hãmekpɔ
ñudzedze le nu sia ñu o.

¹¹ Mose gblɔ na Yehowa be, “Nu ka ta mève nu
nye eye nètiām be yeadro dukɔ sia tɔgbì fe agba
ðe dzinye?

¹² Vinyewo wonyea? Nyee nye wo fofoa? Nu
sia tae nède ðo asi nam be makpɔ wo dzi abe
vidzīwo ene va se ðe esime míaðo anyigba si
ñjugbe nèdo na mía tɔgbuiwo la dzia?

¹³ Afi ka makpɔ lã tsoe ana ame siawo katã?
Wole avi fam nam le gbɔgbłɔm be, ‘Na lã mí’

¹⁴ Nye ðeka nyemate ñu atsɔ dukɔ sia fe nyawo
o. Agba la kpe nam akpa!

¹⁵ Nenye aleae nàwɔm la, ekema mede kuku,
wum fifi laa, eye wòanye nunyee nèvè bon! Ðem
tso nye xaxa dzinɔ sia me!”

¹⁶ Tete Yehowa gblɔ na Mose be, “Na Israelviwo
fe ametsitsi blaadre nafo fu ðe nye ñkume. Kplɔ
wo va agbadɔ la me, eye woatsi tsitre ðe afi ma
kpli wò.

¹⁷ Madì ava fo nu kpli wò le afi ma. Made
Gbɔgbɔ si le dziwò la fe ðe le dziwò ada ðe
woawo hãdzi. Woatsɔ dukɔ la fe agba akpe ðe
ñuwò ale be dɔdeasi la maganɔ wò ðeka ko dzi
o.

¹⁸ “Gblɔ na ameawo be woakɔ wo ñokuiwo
ñuti, elabena woakpɔ lã adu etsɔ. Gblɔ na wo
be, ‘Yehowa se miafe livñlivñlilíwo tso nu siwo
katã miegblẽ ðe megbe le Egipte la ñu, eye wòle
lã na ge mi.

¹⁹ Miadui ñkeke ðeka, alo ñkeke eve, atɔ, ewo
alo blaeve ko o,

20 ke ɣleti blibo qeka, va se de esime wòado to ɳɔtime na mi, eye wòati mi, elabena miegbe Yehowa, ame si le mia dome, eye miefa avi le enkume gblɔ be, “Nu ka ta koŋ míedzo le Egipte do?” ”

21 Mose gblɔ be, “Nutsuawo qede de akpe alafa ade, nyɔnuwo kple deviwo mele eme o; le esime nèdo ɳugbe be yeana lā wo ɣleti blibo qeka!

22 Ne míawu míafe lāwo katā hā la, made wo nu o! Ele be míade tɔmelā de sia de tso atsiafu me hafi nàtè ɳu awɔ wò ɳugbedodo dzi!”

23 Yehowa gblɔ na Mose be, “Ye ka xie ɳusẽ vo le ɳunye? Azo la, miakpoe ne nye nya nye nyatefe loo alo alakpa!”

24 Mose dzo le agbadɔ la me, eye wògblo Yehowa fe nyawo na ameawo. Efo fu ametsitsi blaadreawo nu, eye wònà wofo xlā agbadɔ la.

25 Yehowa dìdi le lilikpo la me, fo nu kple Mose, eye wode gbɔgbɔ si no Mose dzi la fe akpa ade da de ametsitsi blaadreawo dzi. Esi gbɔgbɔ la dìdi de wo dzi la, wogblɔ nya di ɣeyixi ade.

26 Ke ametsitsi blaadreawo dometɔ eve, Eldad kple Medad, gano asada la me ko, eye esi gbɔgbɔ la dze de wo dzi la, wogblɔ nya di le afi ma.

27 Dekakpui adewo fu du yi dagblɔ nya si dzɔ la na Mose.

28 Yosua, Nun fe viŋutsu, ame si Mose ɳuto tia be wòanye yefe kpedeŋutɔ la gblɔ be, “Amegā, na woadzudzɔ!”

29 Ke Mose do enu be, “De nèle ɳu vām de nunyea? De bon madi be Yehowa fe amewo katā nazu nyagblɔqilawo, eye Yehowa nada efe gbɔgbɔ de wo katā dzi hafi!”

³⁰ Emegbe la, Mose kple Israelviwo fe ametsitiawo trɔ yi asađa la me.

³¹ Azɔ ya sesē ade fo tso Yehowa gbɔ, eye wòkplɔ tegliwo ve tso atsiafu dzi. Ena wodze de anyigba fo xlā asađa la katā. Woli kɔ de wo nœwo dzi, anɔ abe mita qeka ene tso anyigba, eye wofe kekeme tso asađa la gbɔ anye ŋkeke qeka fe azɔli.

³² Ŋkeke kple zā blibo la kpakple ŋkeke si kplœ do la, ameawo do go yi qalé tegliawo, eye ame adeke melé tegliawo wòle sue wu kilo eve kple afā o. Wosia wo fo xlā asađa blibo la kpe do.

³³ Esi ame sia ame de asi lā la qudu me la, Yehowa do dɔmedzoe de ameawo ɲu, eye wòtsɔ dɔvɔ wu ame gedewo.

³⁴ Eya ta wotsɔ ŋkɔ na tefe la be Kibrot Hatava, elabena afi mae wođi ame siwo dzro nuqdu bubu la qo.

³⁵ Tso Kibrot Hatava la, ameha la zo mɔ yi Hazerot, eye wonɔ afi ma.

12

Miriam kple Aron wotsi tsitre de Mose ɲu

¹ Gbe qeka la, Miriam kple Aron lĩ Mose ɲu le srɔa, si nye Kus nyɔnu la ta, elabena ede Kus nyɔnu.

² Wogblɔ be, “De Yehowa fo nu to Mose qedje ko dzia? De mefo nu to míawo hã dzi oa?” Ke Yehowa se nya sia.

³ (Azɔ la, Mose nye ame si bɔbɔ edokui wu ame bubu de sia de le anyigba dzi.)

⁴ Enumake Yehowa gblɔ na Mose, Aron kple Miriam be, "Miva agbadɔ la me, mi ame etɔ la katã." Ale wo ame etɔawo katã wodo go.

⁵ Yehowa dìdʒi tso liliikpo la me, eye wòtɔ de agbadɔ la fe mɔnu. Ede gbe na wo be, "Aron kple Miriam, mido va ɳgɔ," eye wodo va ɳgɔ.

⁶ Yehowa gblɔ na wo be, "Mido to nye nyawo: "Ne Yehowa fe nyagblɔdila ade le mia dome la, medea qokuinye fiane le ɳutegawo me, eye mefoa nu nɛ le drɔewo me.

⁷ Ke esia menye nyatefe le nye dɔla Mose gome o;
ewɔa nutefe le nye afe blibo la me.

⁸ Mefoa nu kplii, ɳkume kple ɳkume.
Mefoa nu eme kɔna, eye menye le alobalowo
me o;
ekpɔa Yehowa fe dzedzeme.

Ekema nu ka ta mievɔ be yewoafu nu,
atsi tsitre de nye dɔla, Mose ɳu o dɔ?"

⁹ Yehowa do dɔmedzoe de wo ɳu vevie, eye wotrɔ dzo.

¹⁰ Esi liliikpo dodo la ho tso agbadɔ la tame la, anyidɔ fo de Miriam ɳuti, eye efe ɳuti katã fu kpii abe ɖetifu ene. Aron nye kɔ kpɔe, eye kpɔ da, Miriam dze anyi.

¹¹ Aron gblɔ na Mose be, "Nye afetɔ, mede kuku, mègana nu vɔ si míewɔ tamemabum-abutɔe la fe metsonu nava mía dzi o.

¹² Mègana Miriam nanɔ abe vidzī si ku de dadaa fe dɔ me hafi wodzii, eye efe ɳutilā fe afāfafā hafi wòdo go la ene o."

¹³ Mose fo koko na Yehowa kple ɣli be, "Da gbe le enu, O! Mawu, mede kuku na wò!"

¹⁴ Yehowa do eju na Mose be, “Ne fofoa nyɔ ta de mo ne la, ejuti makɔ o ɲkeke adre. Mina wòànɔ asada la godo ɲkeke adre. Le ȝeyigi sia megbe la, agate ɲu ava asada la me.”

¹⁵ Ale wode Miriam da le asada la me ɲkeke adre. Ameawo lala, wogakplœe gbœ hafi wogayi mɔzɔzɔ la dzi.

¹⁶ Le esia megbe la, wodzo le Hazerot, eye wofu asada anyi de Paran gbedzi.

13

Nkutsatsa le Kanaan

¹ Yehowa gblɔ na Mose azɔ be,

² “Dɔ ɲkutsalawo de Kanaanyigba, anyigba si mele tsɔtsɔm na Israel la dzi. Dɔ kplɔla deka da tso to sia to me.”

³ Israelviwo fu asada anyi de Paran gbedzi ye ma xi. Mose wo de se si Yehowa de ne la dzi, eye wòdɔ toawo fe kplɔla siawo qa:

⁴ Wofe ɲkɔwoe nye:

Samua, Zakur fe viñutsu, tso Ruben fe to la me;

⁵ Safat, Hori fe viñutsu, tso Simeon fe to la me;

⁶ Caleb, Yefune fe viñutsu, tso Yuda fe to la me;

⁷ Igal, Yosef fe viñutsu, tso Isaka fe to la me;

⁸ Hosea, Nun fe viñutsu, tso Efraim fe to la me;

⁹ Palti, Rafu fe viñutsu, tso Benyamin fe to la me;

¹⁰ Gadiel, Sodi fe viñutsu, tso Zebulon fe to la me;

¹¹ Gadi, Susi fe viñutsu, tso (Yosef fomea me) le Manase fe to la me.

¹² Amiel, Gemali fe viñutsu, tso Dan fe to la me;

¹³ Setur, Mikael fe viñutsu, tso Aser fe to la me;

¹⁴ Nahbi, Vofsi fe viñutsu, tso Naftali fe to la me;

¹⁵ kple Geuel, Maki fe viñutsu, tso Gad fe to la me.

¹⁶ Ame siawoe Mose dɔ be woadatsa anyigba la me. Yeyixi sia mee (Mose trɔ Hosea fe ŋkɔ wòzu Yosua) si gɔmee nye "Yehowa nye Đede."

¹⁷ Mose dɔ wo da, eye wògblo na wo be, "Miyi anyigba la fe anyigbeme lɔfo, le Negeb fe tonyigba la dzi,

¹⁸ ne miakpɔ ale si anyigba la le. Mikpɔ ale si ame siwo le anyigba la dzi hã le, ne wonye ame sesẽwo alo ame benɔewo, ne woso gbɔ alo womeso gbo o.

¹⁹ Milé ŋku de nuwo ŋu, miakpɔ ne anyigba la nyo na agblemenukuwo loo alo menyo na wo o, ne wofe duwo lolo loo alo wole sue, ne wotu mɔ sesẽwo de wo ŋu,

²⁰ ne anyigba la nyo alo menyo o, eye ne atiwo sɔ gbɔ le edzi loo alo womeso gbɔ o. Migavɔ o. Mitsɔ wofe agblemenuku, siwo miakpɔ la fe dəwo vɛ." (Wono waintsetse gbătɔwo gbem ye ma ɣi.)

²¹ Ale wotsa ŋku le anyigba la dzi tso keke Zin gbegbe la va dɔ Rehob, le Hamat gbɔ.

²² Wotso afi ma do ta dzigbeme lɔfo; woto Negeb gbã, eye woyi Hebron. Wokpɔ Ahimanitɔwo, Sesaitɔwo kple Talmaítɔwo. Ame siawo katã nye Anak, ame dzoatsu fe dzidzimeviwo. (Hebron nye du xoxo ade. Wotsoe fe adre do njɔ na Tanis tsotso le Egipte.)

²³ Tso afi ma la, wova afi si woyɔna egbegbe be, Eskɔl fe Balime. Wotso waintsetse kpo qeka le afi sia wòlolø ale gbegbe be ame evee tsɔ ati de eme hafi te ɲu tsœ! Wotsɔ yevuboda kple gbotsetse siwo wokpɔ le afi ma hã fe qewo de asi.

²⁴ Israelviwo na ɲkɔ Balime sia be, Eskɔl, si gomee nye “Kpo qeka” le waintsetse si wokpɔ le afi ma fe kpo qeka fe lolo ta!

²⁵ Le ɲkeke blaene megbe la, wotrɔ gbo.

Nkutsalawo fe nutsotsonana

²⁶ Wogblɔ nu si wokpɔ la na Mose, Aron kple Israelviwo katã le Paran gbedzi le Kades, eye wotsɔ kutsetse siwo wotsɔ ve la fia wo.

²⁷ Wona nutsotso Mose ale, “Míede anyigba si dzi miedɔ mí do be míatsa ɲku le la dzi. Enye anyigba nyui ade ɲutɔ, anyigba si dzi notsi kple anyitsi le tsatsam le. Míetsɔ kutsetse siawo ve be woade nya si gblɔm míele la fe nyatefenyenye afia.

²⁸ Ke afi ma tɔwo nye ɲusẽtɔwo. Wofe duwo lolo, eye woglã wo katã. Gawu la, míekpɔ Anak fe dzidzimeviwo gɔ hã le afi ma!

²⁹ Amalekitɔwo le gbegbe le dziehe gome, ke Hititɔwo, Yebusitɔwo kple Amoritɔwo ya le

togbəwo dzi, eye Kanaantəwo le atsiafu kple Yɔdan to.”

³⁰ Tete Kaleb tsi nya de ameawo nu le Mose ŋkume, eye wògblo be, “Mina míayi aðaxɔ anyigba la, elabena míate ɳui xoxoxo.”

³¹ Nkutsala bubuawo gblɔ be, “Miate ɳu adadze wo dzi o, elabena wosesē wu mi.”

³² Ale wokaka nutsotsø gbegblē de Israelviwo dome tso anyigba si dzi wotsa ɳku le la ɳuti. Wogblo na ameawo be, “Anyigba si dzi míetsa ɳku le la le edzinɔlawo mim. Ame siwo katā miekpɔ la nye ame dzɔatsuwo.

³³ Miekpɔ Nefilimtəwo hā le afi ma (Anak nye Nefilimtəwo fe dzidzimeviwo). Míedze le wofe ŋkume abeo ene, eye nenema kee woawo hā kpɔ míe.”

14

Israelviwo fe aglädzedze

¹ Israelviwo katā de asi avifafa me sesiē. Wofa avi zā blibo la.

² Israelviwo katā lī liuñliuñ de Mose kple Aron ɳu, eye ame haho la katā gblɔ na wo be, “De míeku de Egipte la, anye ne enyo wu alo de gbedzi afi sia la, ne enyo ɳutɔ!”

³ Nu ka ɳuti Yehowa kplɔ mí va anyigba sia dzi be míatsi yi nu? Mía srɔnyɔnuwo kple mía viwo azu nuhaha. De manyo wu ne míagbugbɔ ayi Egipte oa?”

⁴ Wogblo na wo nœwo be, “Mina míatia kplɔla si akplɔ mí míatɾɔ ayi Egipte!”

⁵ Tete Mose kple Aron wotsyɔ mo anyi de Israelvi siwo katā fo fu de afi ma la fe ŋkume.

6 Yosua, Nun fe vi kple Kaleb, Yefune fe vi, ame siwo nō ɲkutsalawo dome, tsa ɲku le anyigba la dzi la, dze wofe awuwo,

7 hegblɔ na Israel ha blibo la be, “Anyigba si dzi míeto hetsa ɲku le la nyō ɲuto.

8 Nenye be míafe nu nyō Yehowa ɲu la, akplɔ mí ayi de anyigba ma dzi, anyigba si dzi notsi kple anyitsi le tsatsam le, eye wòatsœ ana mí.

9 Gake dékoe miagadze aglã de Yehowa ɲu o, eye migavɔ ame siwo le anyigba la dzi o, wo dzi dudu le bɔbɔe na mí, elabena luwɔ dzo le wo ta, ke míawo ya la, Yehowa li kpli mí, eya ta migavɔ na wo o.”

10 Ke ameha blibo la fo nu tso kpefufu wo ɲu. Tete Yehowa fe ɲutikɔkɔe dze le agbadɔ la gbɔ na Israelviwo katā.

11 Yehowa gblɔ na Mose be, “Va se de xe ka xie ame siawo ado vlom? Va se de xe ka xie woagbe be yewomaxɔ dzinye ase o le dzesi wɔnuku siwo mewɔ la katā megbe?

12 Womaganye nye domenyilawo o. Matsrɔ wo kple dɔvɔ. Mana dukɔ si alolo sāa, eye wòasẽ ɲu sāa wu Israel la nado tso mewò!”

13 Mose fo koko na Yehowa be, “Ke nu ka Egiptetɔwo abu ne wose nya sia? Wonya ɲusẽ si nède fia le wò amewo dèdè me la nyuie.

14 Wogblɔ nya sia na anyigba sia dzi nɔlawo, eye wonya nyuie be, wò Yehowa nèle Israel dzi, eye nèfoa nu kplii ɲkume kple ɲkume. Wokpɔa lilikpo dodo la kple dzo bibi la wonɔa mía tame. Wonya be èkplɔa mí, eye nèkpoa mía ta le ɲkeke me kple zā me siaa.

15 Azɔ ne èwu wò amewo la, dukɔ siwo se nu tso wò ɳkɔxɔxɔ ɳu la agblɔ be,

16 'Enɔ na Yehowa be wòawu wo, elabena mete ɳu kpɔ wo ta le gbedzi o. Nusẽ menɔ enu be wòate ɳu akplɔ wo ayi anyigba si wòka atam be yeatsɔ ana wo la dzi o.'

17 "Azɔ la, wòadé Yehowa fe ɳusẽ afia abe ale si nède gbefãe ene:

18 'Yehowa le blewu le dɔmedzoedodo me, efe amenuveve sɔ gbɔ, eye wòtsɔa nu vɔ kple aglädzedze kena. Ke megbea tohehe na fɔdilawo o. Ehea to na qeviwo de wo fofowo fe nu vɔwo ta va se de dzidzime etɔlia kple enelia dzi.'

19 O! Mede kuku na wò, tsɔ ameawo fe nu vɔwo ke wo le wò lɔlɔ triakɔ si metrɔna o la ta, abe ale si nètsɔ nu vɔwo ke wo xe sia xi tso esime miedzo le Egipte va se de fifia ene."

20 Yehowa do enu be, "Metsɔe ke wo abe ale si nèbia ene.

21 Gake zi ale si mele agbe, eye zi ale si Yehowa fe ɳutikɔkɔe yo anyigba blibo la dzi la,

22 nenema tututue wòanye nyatefe, be ame siwo kpɔ nye ɳutikɔkɔe kple nukunu siwo mewɔ le Egipte kple gbedzi siaa, eye wogbe zi ewo be yewomaka de dzinye o, eye yewomaðo tom hã o la dometɔ qeka pe gɔ hã

23 makpɔ anyigba si ɳugbe medo na ame siawo togbuiwo o.

24 Ke nye dɔla, Kaleb ya nye ame bubu ade kura, edo tom ale si dze. Makplɔe ayi anyigba si dzi wòde abe ɳkutsala ene la, eye efe dzidzimeviwo akpɔ wofe gome dedie le eme.

25 Azɔ la, esi Israelviwo le vɔvɔm nenema gbegbe na Amalekitɔwo kple Kanaantowo, ame siwo le baliawo me ta la, etsɔ la, ele na mi be miagatɾɔ ayi gbedzi, ado ta Ju Dzĩ la gbo."

26 Yehowa gblɔ na Mose kple Aron be,

27 "Va se de xe ka xie ameha vɔdi sia alĩ liu̥lili̥ de ŋutinye? Mese Israelvi liu̥lili̥ siawo fe liu̥lili̥lili̥.

28 Migblɔ na wo be, 'Yehowa ka atam be yeana nu si vɔm miele la nava mia dzi.

29 Mi katã miaku de gbedzi le afi sia! Ame deka pe si xɔ fe blaeve alo wu nenema, ame si lĩ liu̥lili̥ le ŋutinye gõ hã la

30 made Nugbedodonyigba la dzi o. Kaleb, Yefune fe vinjutsu kple Yosua, Nun fe vinjutsu, koe ado anyigba la dzi.

31 Miegblɔ be yewo viwo ava zu kluviwo na anyigba la dzi tɔwo. Le esia tefe la, makplɔ mia viwo bon woadø anyigba la dzi dedie, eye woawo anyi nu si miawo miedo vloe la fe dome.

32 Ke miawo la, miaku de gbe sia dzi.

33 Miatsa tsaglalã le gbedzi abe alẽnyilawo ene fe blaene. Ale miaxe fe de miafe nu vɔwo ta va se de esime mia dometɔ mamlɛtɔ naku de gbedzi.

34 Fe blaene, fe deka de ŋkeke deka de sia de si mietsa ŋku le anyigba la dzi nu, miakpe fu de miafe nu vɔwo ta, eye mianya nu si wɔnye be miana matrɔ le mia yome.'

35 Nye, Yehowa, mefo nu, eye mawɔ nu siawo ameha vɔdi blibo la, ameha si bla de ŋunye la kokoko. Wofe nuwuwu ado le gbegbe sia dzi; afi siae woaku dɔ."

³⁶ Ale ame siwo Mose do da be woatsa ŋku le anyigba la dzi, eye wogbɔ va na ameha blibo la lĩ liviliuĩ de eju to nutsotso vɔ nana tso anyigba la ŋuti me

³⁷ la, ame siwo na nutsotso vɔ tso anyigba la ŋu la, wofo wo fu anyi, eye woku le dɔvɔ ta le Yehowa ŋkume.

³⁸ Yosua kple Yefune fe vi Kaleb koe susɔ le ŋkutsalawo dome.

³⁹ Esi Mose gblɔ nya siwo Yehowa gblɔ ne la na Israelviwo la, nuxaxa gã ade ge de asadã blibo la me.

⁴⁰ Wofɔ ŋdi kanya, eye wodze mɔ do ta Nugbedodonyigba la dzi. Ameawo gblɔ be, "Míedze sii be míewɔ nu vɔ, ke míele klalo azɔ be, miayi anyigba si ŋugbe Yehowa do na mí la dzi!"

⁴¹ Ke Mose gblɔ be, "Nu ka ŋuti miele tsitre tsim de Yehowa fe qodø la ŋu? Mele edzi dze ge o!

⁴² Migazɔ de miafe qodøwo nu o; ne menyenem o la, miafe futɔwo adu mia dzi, elabena Yehowa mele mia yome o.

⁴³ Miedø ŋku edzi oa? Amalekitɔwo kple Kanaantɔwo le afi ma eye miatsi yi nu! Miegbugbɔ le Yehowa yome. Azɔ la, eya hã agbugbɔ le mia yome."

⁴⁴ Ke togbɔ be Yehowa fe nubabladaka la loo alo Mose medzo le asadã la me o hã la, ameawo dze mɔ yi toawo dzi.

⁴⁵ Tete Amalekitɔwo kple Kanaantɔwo, ame siwo le toawo dzi la qidji de wo dzi, kpe ava kpli wo, eye wonya wo do de Horma.

15

Vosa bubuawo

¹ Yehowa gblɔ na Mose be,

² "Jo nu na Israelviwo, eye nàgblo na wo be,
'Ne miege de anyigba si mele mia nam abe mia
de ene dzi,

³ eye miesa dzovɔ na Yehowa tso miafe
lāhawo me, abe uevẽ līlīlī si dzea Yehowa
ŋu la ene, nenye numevɔsa alo vɔsa siwo ku
de adzɔgbedeđe tɔxewo ŋu, lɔlɔnununana alo
Nkekenyuiwo fe vɔsawo ŋu la,

⁴ ekema ame si le vɔ la sam la atsɔ nuđuvɔsa
si nye wɔ memee kilogram qeka, si wobaka kple
ami lita qeka na Yehowa,

⁵ eye nunovɔsa si nye wain lita qeka la akpe
de enu. Wain hin qeka fe akpa enelia akpe de
alēvi qeka ŋu.

⁶ " 'Nenye agboe wotsɔ le vɔ la sam la, woatsɔ
wɔ memee kilogram eve si woblu kple ami lita
qeka kple afã

⁷ kple wain lita qeka kple afã la akpe de enu
abe nunovɔsa ene. Esia anye vɔsa si ueña līlīlī,
eye wòdzea Yehowa ŋu.

⁸ " 'Ne ètsɔ nyitsuvi ade be yeasa numevɔ,
adzɔgbedeđo alo akpedavɔe na Yehowa la,

⁹ ekema nàtsɔ nuđuvɔsa, wɔ memee lita ade
kple afã kple ami lita eve akpe de nyitsuvi la ŋu.

¹⁰ Nunovɔsa si akpe de enu la anye wain lita
eve. Woatsɔ dzo asa vɔ sia, eye wòadze Yehowa
ŋu.

¹¹ Woawɔ nyitsu alo agbo, alēvi alo gbɔ de sia
de ŋu dɔ nenema.

12 Wō nu sia na wo dometō dē sia dē, dē wofe agbɔcsɔcɔ nu.

13 “ ‘Dzɔleafea dē sia dē awō nu siawo ale, ne etsō numevɔsanu ađe vε be wòanye vevē līlīlī si adze Yehowa ḥnu.

14 Hena dzidzime siwo gbɔna la, ye sia xi si amedzro ađe alo ame bubu ađe, si le mia dome ana dzovɔsanu ađe be wòanye vevē līlīlī na Yehowa la, ele be wòawoe tututu abe ale si miewɔnɛ ene.

15 Se qeka mawo ke nanɔ ameha la si na mi kple amedzro siwo le mia dome la siaa elabena miesɔ le Yehowa fe ɲkume. Esia nye qđo mawɔ na dzidzime siwo gbɔna.

16 Se kple qđo mawo ke nakplɔ mi kple amedzro siwo le mia dome.’ ”

17 Yehowa gbɔ na Mose be,

18 “ ‘Fo nu na Israelviwo, eye nàgblo na wo be, ‘Ne miege dē anyigba si dzi mele mia kplɔm yi dzi,

19 eye mieđu anyigba ma dzi nuđuđu la, mitsɔ efe dē sa vɔe na Yehowa.

20 Mitsɔ miafe wɔ gbātɔwo tɔ tatalī, wòanye vɔsa tso miafe lu gbātɔ si tso lugbɔfe.

21 To dzidzime siwo ava me la, ele be miasa vɔ sia na Yehowa tso miafe luwɔ gbātɔwo me.’ ”

Vɔsa dē nu vɔ siwo womedo hafi wɔ o la ta

22 “ ‘Ne miawo alo miafe dzidzimeviwo da vo, eye womewɔ se siwo katā Yehowa de na mi le feawo me to Mose dzi la dzi o la,

23 Yehowa fe se siwo wode na mi to edzi tso gbe si gbe Yehowa de wo, woayi edzi to dzidzime siwo gbɔna me,

24 eye menye nu si wodo wo, eye ameha la menya nu tso enju o la, ameha blibo la ana nyitsu fẽ ade hena numevosa hena uevẽ liliſi si adze Yehowa ḥu hekpe de efe nuđuvosa kple nunovosa si wodo da di kple gbōtsu qeka na nu v᷑j ḥuti vosa ḥu.

25 Nunɔla alé avu de Israelviwo katā nu, eye woatsɔ wofe nu v᷑wo ake wo, elabena vodadae, eye wodɔ vodada sia do to dzovosa kple nu v᷑ ḥuti vosa me le Yehowa ḥkume.

26 Woatsɔ nu v᷑ ake ame sia ame; woatsɔe ake amedzro siwo le Israelviwo dome hā, elabena ameha blibo lae da vo, eya ta ameha blibo la akpɔ gome le tsotsɔke la me.

27 “Nenye ame qekae da vo la, ekema amea ana gbōnɔe si xɔ fe qeka la na nu v᷑ ḥuti vosa.

28 Nunɔla la alé avu de enu le Yehowa ḥkume, eye wòatsɔ efe nu v᷑ akee.

29 Se sia bla mi ame Israelvi dzoleafeawo kple amedzro siwo le mia dome hā.

30 “Ke ne ame ade nya nyuie hafi da vo ade la, nenye Israelvi alo amedzro hā la, ekema edo vlo Yehowa, eya ta ele be woadee da le efe amewo dome.

31 Esi wòdo vlo Yehowa fe sewo abe nu qowɔ ene, eye wonya nyuie hafi da le efe se dzi la, ele be woawui, eye efe nu v᷑ anɔ eya ḥuto dzi.”

Wowu ame si gblẽ kɔ do na Sabat

32 Gbe qeka esime Israelviwo nɔ gbedzi la, wolé Israelvi ade wònɔ nake fɔm le Dzudzɔgbe la dzi.

33 Wokplœ yi Mose kple Aron kple ameha la ḥkume.

³⁴ Wodee mɔ va se dɛ esime woanya nu si Yehowa adi be woawɔ.

³⁵ Yehowa gblɔ na Mose be, “Ele be ɲutsu la naku. Ele be ameawo katã nafu kpee le asada la godo wòaku.”

³⁶ Ale wohee yi asada la godo, eye wowui abe ale si Yehowa dɔ na wo ene.

Dzesiwo le awuwo ɲu

³⁷ Yehowa gblɔ na Mose be,

³⁸ “Fo nu na Israelviwo, eye nàgblo na wo be, ‘Mia kple miafe dzidzimeviwo miade gbo miafe avɔwo fe dzogowo to, eye ka blɔtɔ nanc gbo dɛ sia dɛ ɲu.

³⁹ Ne miekpo gbo siawo la, ekema miadø ɲku se siwo katã Yehowa de na mi la dzi be miawɔ wo dzi, eye miagatsɔ mia ɖokuiwo adzra na ɲutilāmenuwo, miafe dzi fe nudzodzrowo kple nu siwo miafe ɲku kpɔna la o.

⁴⁰ Ekema miadø ɲku edzi, awɔ nye sewo katã dzi, eye miakɔ mia ɖokuiwo ɲuti na miafe Mawu la.

⁴¹ Nyee nye Yehowa, miafe Mawu, ame si kplɔ mi do goe tso Egipte be manye miafe Mawu. Nyee nye Yehowa, miafe Mawu.’ ”

16

Korah, Datan kple Abiram

¹ Gbe ðeka la, Korah, Izhar fe viñutsu kple Ko-hat fe tɔgbuiyɔvi, ame si nye Levi fe dzidzimevi la wɔ ɖodø kple Datan kple Abiram, ame siwo nye Eliab fe viñutsuwo kple On, Pelet fe viñutsu. Ame etɔ siawo katã tso Ruben fe to la me.

² Đodo lae nye be woana amewo nadze aglā de Mose ሃnu. Ame siwo lō de aglādzedze fe đodo sia dzi kple Israelviwo fe xexlēmee nye ame alafa eve blaatō (250). Wonye kplɔlawo kple adanjudelawo.

³ Woyi Mose kple Aron gbo, eye wogblo na wo be, "Miafe asitɔakɔnyawo va ti kɔ na mí azɔ. Mienyo wu ame bubu ađeke o. Israelvi de sia de nye Yehowa fe ame tiatia, eye wòli kpli mí katā. Mɔ ka miekpo be miado mia ḥokuiwo de dzi, agblɔ be ele be míađo to mi, eye mianɔ wɔwɔm abe de mielolo wu Yehowa fe ame siawo dometo ađe ene?"

⁴ Esi Mose se nya si gblɔm wole la, etsyo mo anyi.

⁵ Egblɔ na Korah kple ame siwo le eñu la be, "Le ሃndi la, Yehowa afia ame siwo nye etɔwo, ame si le kɔkɔe kple ame si wòtia abe nunɔla ene la mi.

⁶ Ele be wò, Korah kple yowòmedzelawo katā miawɔ ale: Mitsɔ dzudzɔdosonuwo,

⁷ eye etsɔ la, miade dzo kple lifi wo me le Yehowa ንkume. Ame si Yehowa atia lae anye ame si le kɔkɔe. Mi Levi fe viwo, mia tɔ gbo eme."

⁸ Mose gblɔ na Korah be, "Azɔ, mi Levi fe viwo, mido to.

⁹ Mesɔ gbo na mi be Israel fe Mawu la de mi da tso Israel fe ameha la me, kplɔ mi te de edokui ሃnu be miawɔ dɔ le Yehowa fe Agbadɔ la me, eye miatsi tsitre de ameha la ንkume asubɔ wo oa?

¹⁰ De ale si wòtsɔ dɔ sia de asi na mi Levi fe viwo dede ko la mesɔ gbo na mi oa? Ke azɔ la,

de miele didim be yewoazu nunɔlawo hā mahā?

¹¹ Yehowa ɳue mi kple mia yomedzelawo katā miebla do. Ame kae nye Aron be mialī liuñliuñ le enju?"

¹² Mose do du de Datan kple Abiram, Eliab fe viñjutsuwo, ke wogblo be, "Miegboña o!"

¹³ Deko wogblo be, "De nèbui be nu sue adé ko wònye nèwɔ be nèkplɔ mí dzoe le Egipte, tso anyigba nyui ma dzi be yeawu mí le gbegbe afi sia? Ke azɔ la, de nègadi gɔ hā be yeadu fia de mía dzia?

¹⁴ Gawu la, mèkplɔ mí yi anyigba wɔnuku si ɳugbe nèdo na mí la hā dzi o, eye mèna agbledenyigba kple waingblewo mí o. Ame ka-woe nèle agbagba dzem be yeabu abunetɔwoe? Miegboña o!"

¹⁵ Mose do dømedzoe vevie, eye wògblɔ na Yehowa be, "Mègaxɔ wofe vɔsawo o! Nyemefi wofe tedzi gɔ hā kpɔ o, eye nyemewɔ nuvevi adéke wo dometɔ adéke kpɔ hā o."

¹⁶ Mose gblɔ na Korah be, "Miva afi sia etsɔ, wò kple yowòmedzelawo katā, eye miado de Yehowa ɳkume; Aron hā anɔ afi sia.

¹⁷ Ame sia ame natsɔ dzudzɔdosonu de asi, akɔ dzudzɔdonu de wo me. Wo katā fe xexlẽme nanye alafa eve blaatɔ (250), eye miatsɔ wo va Yehowa ɳkume. Wò kple Aron hā, miatsɔ miafe dzudzɔdosunuwo de asi ve."

¹⁸ Ale wotsɔ wofe dzudzɔdosonuwo ve, de dzo de wo me, kɔ dzudzɔdonuwo de wo me, eye wova tsi tsitre de Agbadɔ la fe mɔnu kple Mose kple Aron.

19 Esi Korah fo eyomedzelawo katā nu fu dē Agbadō la fe ɳkume be woatsi tsitre dē wo ɳuti la, Yehowa fe ɳutikokoe dē edokui fia ameha blibo la.

20 Yehowa gblō na Mose kple Aron be,

21 “Midé mia dokuiwo da le ame siawo dome ale be matsrō wo enumake.”

22 Mose kple Aron wotsyō mo anyi le Yehowa ɳkume, eye wofe koko nē gblō be, “O! Mawu, amegbetowó katā fe gbogbo fe Mawu, dē nàdò dòmedzoe dē ameawo katā ɳuti esi wònye ame deka koe wō nu vōa?”

23 Tete Yehowa gblō na Mose be,

24 “Gblō na fufefe la be, ‘Mite da tso Korah, Datan kple Abiram fe agbadōwo gbo.’”

25 Ale Mose dē abla yi Datan kple Abiram fe agbadōwo gbo, eye Israel fe dumemetsitsiwo kploé dō.

26 Mose xlō nu ameha la be, “Midé abla miadzo le ame vōdi siawo fe agbadōwo gbo; migaka asi wofe naneke ɳu o, ne menye nenema o la, abala míawo hā, eye Yehowa atsrō miawo hā dē wofe nu vōwo ta.”

27 Ale ameawo katā te da le Korah, Datan kple Abiram fe agbadōwo gbo. Datan kple Abiram do go tso wofe agbadōwo me, eye wotsi tsitre dē wofe agbadōwo fe mōnu kple wo srōwo, wo vinjutsuwo kple wo vi suewo.

28 Eye Mose gblō be, “To nu sia me la, mianya be Yehowae dōm da be mawo nu siawo katā, eye menye nye ɳutō nye susu o.

29 Ne ŋutsu siawo aku dzɔdzɔmeku alo nu si dzɔna de ŋutsu de sia de dzi koe dzɔ de wo dzi la, ekema menye Yehowae dɔm o.

30 Gake nenye be Yehowa ana nu ye ye ade kura nadzɔ, anyigba nake nu ami wo kple nu sia nu si nye wo tɔ, eye woayi tsiẽfe agbagbee la, ekema mianya be ŋutsu siawo wɔ nu tovo de Yehowa ŋu.”

31 Esi Mose wu nya siawo nu teti ko la, anyigba la wo le wo te zi qeka,

32 eye anyigba la mi wo kple wofe afemenuwo katã, eye nenema kee nye Korah yomedzelawo katã kple wofe nunɔamesiwo katã hã.

33 Ale woyi tsiẽfe agbagbe kple wofe nunɔamesiwo katã, eye anyigba tu de wo nu, hetsrɔ wo, eye wodo da le ameha la dome.

34 Esi ame siwo yi tsiẽfe la nɔ xl̩li dom la, Israelvi siwo katã fo xl̩ wo la de asi sisi me henɔ xl̩li dom be, “Anyigba le míawo hã mi ge.”

35 Dzo ge tso Yehowa gbɔ va fia ame alafa eve blaatɔ (250) siwo nɔ dzudzɔ dom.

36 Yehowa gbɔ na Mose be,

37 “Gbɔ na Eleazar, Aron, nunɔla la fe vijnutsu be wòadé dzudzɔdonu mawo le dzo la me, eye wòakaka akawo de tefe didi ade, elabena dzodesonuawo le kɔkɔe

38 tso ame siwo wɔ nu vɔ, eye woku la fe dzudzɔdosonuwo gbɔ. Na wòatsɔ dzudzɔdosonuawo atu ga gbadza ade atsyɔ vɔsamlekpu la dzi, elabena dzudzɔdosonu siawo le kɔkɔe esi wowɔ wo ŋu dɔ le Yehowa ŋkume ta. Ale ga gbadza si tsyɔ vɔsamlekpu la dzi la azu ŋkuqdɔzinu na Israelviwo.”

39 Ale nunɔla Eleazar tsɔ akɔblidzudzɔdosonu alafa eve blaatɔ la tu ga ɖeka hena vɔsamlekpu i la dzi tsyɔtsyo

40 be wɔanye ɳkuqdzinu na Israelviwo be ame sia ame si menye Aron fe dzidzimevi o la mekpo mɔ ava Yehowa ɳkume, eye wɔado dzudzɔ o; ne menye nenema o la, nu si wɔ Korah kple eyomedzelawo la awɔ eya hã. Ale wowɔ de dodo siwo Yehowa na Mose la dzi.

41 Esi ɲu ke ɳdi la, Israelviwo katã gade asi liuʃliuʃlili me de Mose kple Aron ɲu, henɔ gbɔgbloṁ be, "Miewu Yehowa fe amewo."

42 Ale ameha gã ade fo fu; kasia woakpɔ agbadɔ la gbɔ da la, wokpɔ lilikpo la kple Yehowa fe ɳutikɔkɔe la.

43 Mose kple Aron yi agbadɔ la ɳgɔ,

44 eye Yehowa gblɔ na Mose be.

45 "Mite da le ame siawo gbɔ, ale be mate ɲu atsrɔ wo enumake." Ke Mose kple Aron wotsyo mo anyi le Yehowa ɳkume.

46 Mose gblɔ na Aron be, "Netɔ! Tsɔ dzudzɔdosonu ɖeka, de dzo tso vɔsamlekpu i la me de eme, da dzudzɔdonu de edzi, de abla kplii yi ameawo dome, eye nàlé avu de wo nu, elabena Yehowa fe dɔmedzoe ge de wo dome, eye dɔvɔ to gɔ hã xoxo."

47 Aron wɔ nu si Mose do ne. Efu du yi ameawo dome, elabena dɔvɔ la to xoxo. Etɔ dzo dzudzɔdonu la, eye wòlé avu de wo nu.

48 Etsi tsitre de ame kukuawo kple agbagbeawo dome, eye dɔvɔ la nu tso,

⁴⁹ ke ame akpe wuiene alafa adre (14,700) ku xoxo kpe de ame siwo ku kple Korah le ŋkeke si do ŋgo la ŋu.

⁵⁰ Aron trɔ va Mose gbo le agbadɔ la fe mɔnu. Ale dɔvɔ la nu tso.

17

Aron fe atikplɔ fo se

¹ Emegbe la, Yehowa gblɔ na Mose be,

² “Gblɔ na Israelviwo be, ‘Ele be toawo fe kplɔla de sia de natsɔ atikplɔ si dzi wònjlɔ efe ŋkɔ do la ve na wò.

³ Ele be Aron fe ŋkɔ nanɔ Levi fe viwo fe to la tɔ dzi.

⁴ Tsɔ atikplɔ siawo da de agbadɔ la fe xɔ emetɔ me, afi si medoa go wò le, le nubablaqaka la ŋgo.

⁵ Mawɔ atikplɔ siawo ŋu dɔ be made dzesi ame si metia, elabena amea fe atikplɔ azu ati gbagbe, eye wòadze! Ekema Israelviwo fe liviliuvililí de mia ŋu nu atso!”

⁶ Ale Mose gblɔ nya la na Israelviwo. Kplɔlawo dometɔ de sia de, ame siwo dome Aron hã nɔ la, tsɔ atikplɔ deka vɛ.

⁷ Mose tsɔ atikplɔawo da de Yehowa ŋkume le agbadɔ la fe xɔ emetɔ me.

⁸ Esi ŋu ke wòyi la, ekpɔ be Aron fe atikplɔ si nye Levi fe to la tɔ la dze, eye sefofowo de asi keke me le enju!

⁹ Esi Mose kɔ atikplɔawo tso Yehowa fe ŋkume do goe va fia Israelviwo la, wotsi yaa kple dzimaxɔse! Ame sia ame xɔ efe atikplɔ negbe Aron ko.

¹⁰ Yehowa gblɔ na Mose be wòatsɔ Aron fe atikplɔ la ada de nubablaðaka la xa, wòano afi ma tegbetegbe be wòado ɳku aglādzedze sia dzi na ameawo. Ne ame ade galĩ liviliuĩ tso Aron fe ɳofe ɳu la, ekema ele be Mose nahe atikplɔ la do goe, atsɔ afia ameawo. Nu sia ana be dzɔgbewɔe bubu magava ameawo dzi o.

¹¹ Ale Mose wɔ nu siwo Yehowa ðo ne.

¹² Israelviwo gblɔ na Mose be, "Míaku! Míebu, mí katã míebu!"

¹³ Ame sia ame si ate de Yehowa fe agbadɔ la ɳu la, aku. Ðe mí katã míele kuku gea?"

18

Nunɔlawo kple Levi fe viwo fe dɔdeasiwo

¹ Yehowa fo nu na Aron azɔ gblɔ be, "Enye wò kple viwò ɳutsuwo kple wò fometɔwo fe dɔdeasi be miakpɔ egbɔ be, nu kɔkɔe adeke mezu nu makɔmakɔ o, eye anye miawo fe vodada ne kpɔtsɔtsɔ ade ava miafe nunɔladɔwo wɔwɔ ɳuti.

² Kplɔ nɔviwò, Levi fe viwo, tso Levi fe to la me ve be woakpe de ɳuwò, ne wò kple viwò ɳutsuwo miele subɔsubɔm le agbadɔ la ɳgo.

³ Woawɔ dɔ le wò kpɔkpłɔ te, eye woawɔ dɔ siwo katã ku de agbadɔ la ɳu, gake womate de agbadɔ la me nuwo alo vɔsamlekpu la ɳu o, ne wowɔe la, woawo kple wò siaa miaku.

⁴ Woano ɳuwò awɔ dɔ, siwo katã le Mawu fe agbadɔ la ɳu. Ame sia ame si menye Levi fe vi o la mekɔpɔ mɔ akpe de ɳuwò le mɔ adeke nu o.

5 “Đo ŋku edzi be, nunɔlawo koe awɔ dɔ kɔkɔewo le kɔkɔefe la kple vɔsamlekpu la dzi. Ne miewɔ se siawo dzi la, Mawu fe dɔmedzoe magabi de Israelviwo dometɔ adeke ŋu le se siawo dzi dada ta gbedegbede o.

6 Megale egblɔm be, nye ŋutɔe tia nɔviwò Levi fe viwo tso Israelviwo dome na Yehowa fe dɔ be woanye wò kpɔdɛnɛtɔwo le agbadɔmedɔwɔwɔ me.

7 Ke wò kple viwò ŋutsuwo, nunɔlawo, miawoe awɔ dɔ kɔkɔeawo katã kple dɔ siwo le vɔsamlekpu la ŋu kple esiwo le xɔmetsovɔ la me, elabena nunɔlanyenye nye miafe dɔdeasi tɔxε. Ame bubu de sia de si ake atse awɔ dɔ siawo la aku.”

Ale si woana nu nunɔlawo kple Levi fe viwo

8 Yehowa gade se siawo na Aron. “Metsɔ nunana siwo katã Israelviwo tsɔna ve na Yehowa la na nunɔlawo. Nunana siwo katã wotsɔna naa Yehowa to wo nyenye le vɔsamlekpu la ŋɔgɔ me la nye wò kple viwò ŋutsuwo tɔ le se mavɔ la nu.

9 Nuðunɔsawo, nu vɔ ŋuti vɔsawo kple fɔðivɔsawo nye mia tɔ. Nu siwo wotsɔ ve abe kpɔdɛnɛ ene be woame na Yehowa le vɔsamlekpu la dzi koe menye mia tɔ o. Nu siawo katã nye nunana kɔkɔewo.

10 Nutsuwo koe adu wo, eye tefe kɔkɔe ade ko woadu wo le.

11 “Nunana bubuawo katã si Israelviwo anam to wo nyenye le vɔsamlekpu la ŋɔgɔ me la nye wò kple wò fometɔwo, viwò ŋutsuwo kple viwò nyɔnuwo siaa tɔ. Wò fometɔwo katã adu nu

siawo negbe wo dometɔ si ɳu mekɔ le ɣe ma ɣi
me o la ko.

¹² “Nenema ke kutsetse gbātɔ siwo ameawo
atɔ vε na Yehowa abe ami, wain kple lu
nyuitɔwo

¹³ kple nuqudu qe sia qe ene la hā nye mia tɔ.
Miafe fometɔwo aɖu esia wo negbe ɖeko wo ɳuti
mekɔ le ɣe ma ɣi me o.

¹⁴ “Nu sia nu si le Israel, si ɳu wokɔ, qe qe aga
na Yehowa la nye tɔwò.

¹⁵ Vi gbātɔ qe sia qe, amegbetɔ kple lā siaa si
wotsɔ na Yehowa la nye tɔwò. Ke ele na wò be
nàfle vinjutsuvi gbātɔ kple lā makɔmakɔ qe sia
qe fe lātsu gbātɔ ta.

¹⁶ Ne woxɔ ɣleti ɖeka la, ele na wò be nàfle wo
ta, eye wo taflegae nye klosalo gram blaade, le
kokoefɛ la fe nudanu nu.

¹⁷ “Ke womaxe fe qe nyiwo, alēwo kple gbōwo
fe ɳgɔgbəviwo ta o; elabena wole koko. Nàhlē
wofe vu qe vɔsamlekpu la dzi, eye nàtɔ dzo ami
la abe dzovɔsa si uɛna lìlìlì la ene na Yehowa.

¹⁸ Lā siawo fe lā nye mia tɔ hekpe qe wofe akɔ
kple qusita, si wotsɔna naa Yehowa to wo nyenyɛ
le vɔsamlekpu la ɳgɔ me la ɳu.

¹⁹ Σ, metso nunana siwo katā Israelviwo va naa
Yehowa, eye wonyena le yame la na mi. Wonye
wò kple wò fometɔwo fe nuqudu. Esia nye dze
fe nubabla mavɔ le Yehowa kple wò kple wò
dzidzimeviwo dome.”

²⁰ Yehowa gblɔ na Aron be, “Mianyi wofe
anyigba fe dome o, eye miakpɔ gome le wo
dometɔ adeke me o, nyee nye miafe gome kple
miafe domenyinu le Israelviwo dome.

21 “Metsɔ Israelviwo fe nuwo fe ewolia na Levi fe viwo abe wofe domenyinu ene le wofe dɔ si wowɔna le agbado me la ta.

22 Tso azɔ dzi heyina la, Israelvi siwo menye nunɔlawo kple Levi fe viwo o la mekpo mɔ age de agbado la me o. Ne woge dee la, woadjì fɔ, eye woaku.

23 Levi fe viwo koe awɔ dɔ le agbado la ŋu. Woadjì fɔ ne wogbe dɔ wɔwɔ le afi ma. Esia nye se na mi tegbetegbe be nunɔamesi aðeke manɔ Levi fe vi aðeke si le Israelnyigba dzi o,

24 elabena Israelviwo fe nuwo fe ewolia si wotsɔ na Yehowa to wo nyenye le vɔsamlekpu la ŋgɔ me la anye Levi fe viwo tɔ. Eya ta megblɔ na wo be, ‘Domenyinu manɔ wo si le Israelviwo dome o.’”

25 Yehowa gblɔ na Mose be,

26 “Fo nu na Levi fe viwo, eye nàgblo na wo be, ‘Ne miexɔ nu ewolia si metsɔ na mi abe miafe domenyinu ene tso Israelviwo si la, ele na mi be miatsɔ nu ewolia mawo fe ewolia abe vɔsa na Yehowa ene.

27 Yehowa axɔ nu sia na mi abe miafe lu kple waintsetse gbātɔwo fe nunana ene, abe de wotso miawo ŋuto miafe agblewo me ene.

28 Ale miawo hã miana nu Yehowa tso nu ewolia siwo katã miexɔ tso Israelviwo gbɔ la me. Tso nu ewolia siawo me la, miatsɔ Yehowa fe dufé ana Aron, nunɔla la.

29 Ele be miatsɔ nu sia nu si wona la fe akpa nyuitɔ kple kɔkɔetɔ ana Yehowa abe efe dufé ene.”

30 “Gblɔ na Levi fe viwo be, ‘Ne miede

nyuitɔwo na adzɔe la, woabui na mi abe de
wotso miawo ɲutsɔ miafe lugbɔfe alo miafe
wainfiafe ene.

³¹ Aron kple via ɲutsuwo kple efe fometɔwo
adui le wofe afewo me alo le tefe de sia de si
adze wo ɲu, elabena eyae nye wofe fetu de wofe
dowɔwɔcɔ le agbadɔ la me ta.

³² Mi, Levi fe viwo la, miada vo o, ne miexɔ
ameawo fe nuwo fe akpa ewolia fe deka na
Yehowa, eye mietɔɔ nu siawo fe nyuitɔwo fe
akpa ewolia fe deka na nunɔlawo. Ke mikpɔ
nyuie be miabu Israelviwo fe nunana kɔkɔewo
abe nu dzodzrowo wonye ene o. Ne miewɔ esia
la, miaku.' "

19

Amerjukɔkɔ

¹ Yehowa gblɔ na Mose kple Aron be,

² "Esiae nye se si Yehowa de. Migblɔ na
Israelviwo be woatsɔ nyinɔ dzī si ɲu kpɔtsɔtsɔ
adɛke mele o, eye womede kɔkuti kɔ ne kpɔ o la
ve na mi.

³ Mitsɔe na nunɔla Eleazar, miana wòaheee ayi
asaða la godo, eye wòana ame ade nawui le
enjkume.

⁴ Ekema nunɔla Eleazar ade efe asibidε vu la
me, eye wòahlē vu la zi adre de Agbadɔ la fe
mɔnu lɔfo.

⁵ Le esia megbe la, wòana woatɔ dzo nyinɔ la,
efe agbalē, efe lā, efe vu kple efe afɔdzi siaa le
enjkume.

6 Nunɔla Eleazar atsɔ sedati kple kakle fe alɔdze kple ka dzĩ ada ðe dzo la me.

7 Le esia megbe la, nunɔla anya efe awuwo, ale tsi, atrɔ ayi asadã la me, eye eñuti makɔ o va se ðe fiẽ.

8 Ame si tɔ dzo lã la hã anya efe awuwo, ale tsi, eye eya hã ñuti makɔ o va se ðe fiẽ.

9 "Ekema ame si ñu kɔ la, afo nyinɔ la fe afi nu fu, eye woadae ðe tefe si ñuti kɔ le asadã la godo afi si woadzrae ðo na Israelviwo abe afi si woaku tsi le ene hena nuñukɔkɔ fe wɔnawo na nu vɔ ðedẽ da.

10 Ame si fo fu nyinɔ la fe afi la anya efe awuwo, eye eñuti makɔ o va se ðe fiẽ. Esia nye se na Israelviwo kple amedzro siwo le wo dome la tegbetegbe.

11 "Ame sia ame si ka asi ame kuku ñu la ñuti makɔ o ñkeke adre.

12 Ele be wòakɔ edokui ñuti le ñkeke etɔlia kple adrelia gbe kple tsi, si tso nyinɔ la fe afi me. Ekema eñuti akɔ. Ne mewɔ esia le ñkeke etɔlia dzi o la, ekema efe ñutimakɔmakɔ la ayi edzi adze le ñkeke adrelia gɔ hã ñu.

13 Ame sia ame si aka asi ame kuku ade ñu, eye mekɔ edokui ñu le mɔ sia dzi o la gblẽ kɔ ðo na Yehowa fe agbadɔ la, eye woadee ða le Israelviwo dome. Womehlẽ tsi kɔkɔe la ðe eñu o, eya ta makɔmakɔnyenye la gale eñu ko.

14 "Se siwo dzi woawɔ ne ñutsu ade ku le agbadɔ ade me la woe nye esiawo: Ame sia ame si ge ðe agbadɔ la me kple ame siwo nɔ agbadɔ la me ye ma yi la ñuti mekɔ o ñkeke adre.

15 Nu sia nu si nu nutunu mele o la ɳuti mekɔ o.

16 “Ne ame ade le gbedzi, eye wòka asi ame si wowu le ava me alo ame si ku le mɔ bubu ade nu fe kukua ɳuti alo ka asi ame kuku ade fe fu alo yɔdo ɳu la, enjuti mekɔ o ɳkeke adre.

17 “Hena amea ɳuti koko la, woatsɔ dzowɔ tso nyinɔ la fe numevɔsa fe dzowɔ me ade tsi dzidzi fe tsi me le tsidonu me.

18 Ekema ame si ɳuti kɔ la, atsɔ kakle fe alɔdzewo ade tsi la me, eye wòahlē tsi la de agbadɔ la kple ze kple gagbe siwo katã nɔ agbadɔ la me kple ame si fe agbadɔ la me nɔnɔ alo efe asikaka amefu alo ame kuku ade alo yɔdo ade ɳu na be enjuti mekɔ o la ɳu.

19 Woawɔ nu sia le ɳkeke etɔlia kple adrelia gbewo. Emegbe la, amea anya efe awuwo, ale tsi, eye enjuti akɔ le fiẽ.

20 “Ke ne ame ade ɳuti mekɔ o, gake wògbè be yemakɔ ye dokui ɳuti o la, woaðee ða le ha me, elabena egblē kɔ ðo na Yehowa fe kɔkɔeße la, eye esi womehlē amenjukɔtsi la de eru o ta la, enjuti mekɔ o.

21 Esia nye se na mi tegbetegbe. Ele be ame si hlē tsi kɔkɔe la de amea ɳu la nanya efe awuwo emegbe. Ame sia ame si ka asi tsi la ɳu la ɳu mekɔ o va se de fiẽ.

22 Nu sia nu si ɳu ame si ɳuti mekɔ o la ka asii la ɳu makɔ o va se de fiẽ.”

20

Tsi do tso agakpe me

¹ Israelviwo do Zin gbedzi le fea fe yleti gbātō me. Wofu asada anyi de Kades. Miriam ku, eye wodji de afi ma.

² Tsi mebɔ de afi ma na nono o, ale ameawo gadze aglā de Mose kple Aron ɲu. Ameha gā adé di anyi,

³ eye wowɔ takpekpe de Mose kple Aron ɲu. Wodo ɣli de Mose ta gblɔ be, “De míawo hā míaku kple mía nɔvi lɔlɔa siwo Yehowa wu hafi!

⁴ De nèdœe koŋ kplɔ Yehowa fe amewo va gbedzi le afi sia be míawo kple míafe lāhawo siaa natsrɔ!

⁵ Nu ka koŋkoŋkoŋ ta nèna míedzo le Egipte, eye nèkplɔ mí va tefe sesē sia dɔ? Ègblɔ na mí be míayi anyigba nyui si dzi nuku wɔnukuwo abe gbotiwo, wain tsetsewo kple yevubodatiwo ene le. Anyigba si fe nya nègbłɔ na mí dε? Tsi teti gɔ hā meli ade mía nu míano le afi sia o!”

⁶ Mose kple Aron wotrɔ le wo gbɔ yi Agbadɔ la fe mɔnu. Wotsyɔ mo anyi le Yehowa ɲkume. Tete Yehowa fe ɲutikɔkɔe dε edokui fia wo.

⁷ Yehowa gblɔ na Mose be,

⁸ “Tsɔ Aron fe atikplɔ la. Mi kple Aron mifo ameawo nu fu. Fo nu le ameawo fe ɲkume na agakpe si le afi me da la be wòana tsi nado tso eme; eye nàna tsi wo tso agakpe la me wòade na ameawo kple wofe lāwo katā.”

⁹ Mose wɔ nu si Mawu dɔ ne. Etsɔ atikplɔ la tso afi si wòdzrae dɔ le Yehowa ɲkume.

¹⁰ Mose kple Aron woyɔ ameawo, eye wona wofo fu dε agakpe la gbɔ. Mose gblɔ na wo

be, "Mido to, mi aglădzelawo! De míade tsi tso
agakpe sia me na mia?"

¹¹ Mose kɔ atikplɔ la dzi, eye wòfo agakpe la zi eve. Enumake tsi do bababa tso agakpe la me ameawo kple wofe lāwo no.

¹² Ke Yehowa gblɔ na Mose kple Aron be, "Zi ale si miedɔ ɲu de ɲunye o, eye miekɔ ɲutinye le Israelviwo ɲkume o ta la, miakplɔ Israelviwo ade anyigba si ɲugbe medo na wo la dzi o!"

¹³ Wona ŋko tefe sia be Meriba, si gɔmee nye “Dzrewɔtsi,” elabena afi siae Israelviwo tso dee Yehowa ɲu le eye Yehowa dee fia wo be yele kokoe le wofe ŋkume.

o Edom gbe be Israelviwo mato yefe anyigba dzi

¹⁴ Esi Mose nɔ Kades la, edo amewo de Edom
fia gbo be,

"Míawoe nye nɔviwò Israel fe dzidzimeviwo. Ènya ale si míafe n̄utinya wo nublanuij.

¹⁵ ale si mía t̄gbuiwo yi Egipte, nō afi ma fe gedewo, eye wozu kluviwo na Egiptet̄wo.

16 Ke ési miedo yli na Yehowa la, ese míafe kokofifo, eye wòdo mawudola ade da wòva kplɔ mí dzoe le Egipte.

"Fifia míele Kades. Míefu asada anyi de wò lifo dzi.

¹⁷ Míede kuku de mō na mí míato wò anyigba dzi. Míakpo nyuie be míato miafe agblewo kple waingblewo me o. Míano tsi tso miafe vudowo me hā o. Míano mō gā la dzi ko

tẽe. Míadzo le mɔ gã la dzi o va se ðe esime míado go le wò anyigba dzi.”

18 Ke Edom fia gblɔ na wo be,

“Migado afɔ nye anyigba dzi o! Ne mietee kpɔ be yewoadø afɔ nye anyigba dzi la, nye avakɔ akpe ava kpli mi!”

19 Israelviwo fe ame dɔdɔwo yi edzi be,

“Fia bubuto, mɔ gã la dzi ko míano. Ne míano tsi tso miafe vudo me gõ hã la, míaxe fe ðe sia ðe si nàbia la ðe eta. Ale si míatso eme ayi ko biam migli; migliale nu bubu aðeke biam o.”

20 Edom fia gbe gbidigbidi gblɔ na wo be,

“Migage ðe nye anyigba dzi o.”

Ena avakɔ gã aðe fu asada anyi ðe efe lifo dzi.

21 Esi Edom gbe be womato yefe anyigba dzi o ta la, Israelviwo glɔ mɔ to Edom ñu.

Aron fe ku

22 Israelviwo fe ha blibo la ho, dze mɔ tso Kades, eye wova ðo Hor to la gbo.

23 Le Hor to la gbo, tefe si te ðe Edom fe lifo ñu la, Yehowa gblɔ na Mose kple Aron be,

24 “Azã la su be Aron naku, elabena made anyigba, si metso na Israelviwo la dzi o, le esi mi ame evea mietsi tsitre ðe nye ðodowo ñu tso tsi si le Meriba ñu la ta.

25 Azɔ, kplɔ Aron kple via Eleazar yi Hor to la dzi.

26 Ðe Aron fe nunolawuwo le ejuti, eye nàdo wo na via, Eleazar. Aron aku ðe afi ma.”

27 Ale Mose wɔ nu si Yehowa ðo ne. Wo ame etɔ la wolia Hor to la esi ameawo katã nɔ wo kpɔm.

²⁸ Esi wodo toa tame la, Mose de nunɔlawuawo le Aron ɲu, eye wòtsɔ wo do na Aron fe viŋutsu Eleazar. Aron ku de to la tame. Mose kple Eleazar trɔ gbɔ,

²⁹ eye esi ameawo se be Aron ku la, Israelviwo fae ɲkeke blaetɔ.

21

Israelviwo gbā Arad

¹ Arad fia, tso Kanaanyigba dzi fe ɲkutsalawo to mɔ deka kple Israelviwo. Esi Arad fia se be Israelviwo to Atarim mɔ gbɔna la, eho ava de Israelviwo ɲu, eye wòde aboyo wofe ame adewo.

² Israelviwo de adzɔgbɛ na Yehowa be, ne ana yewoađu Arad fia kple efe amewo dzi la, yewoagbā du siwo katā le afi ma la gudugudu.

³ Yehowa se wofe kokofoko, eye wònà wodu Kanaantɔwo dzi. Israelviwo gbā wofe duwo gudugudu. Wona ɲkɔ tefe ma tso ye ma xi be, "Horma" si gɔmee nye "Afi si wogbā duwo le gudugudu."

Akɔblida la

⁴ Israelviwo trɔ yi Hor to la dzi, eye wodo ta anyigbeme lɔfo to mɔ si do ta Fu Dzī la gbɔ la dzi be yewoafɔ xlā Edomnyigba. Nu sia de dzi le Israelviwo fo ɲuto.

⁵ Wode asi liuñliuñlilí me de Mawu kple Mose ɲu be, "Nu ka ta miekplɔ mí dzoe le Egipte be míava ku de gbedzi le afi sia? Naneke mele afi sia míađu o, tsi meli míano o, mana sia hã va ti mí azɔ."

6 Ale Yehowa dɔ da vɔdjiwo de Israelviwo dome wođu ame gedewo, eye woku.

7 Ameawo va Mose gblɔ hedo xl̩i be, “Míewɔ nu vɔ, elabena míefo nu tsi tsitre de wò kple Yehowa nju. Ðe kuku na Yehowa na mí be wòadé dawo da.” Ale Mose do gbe da de ameawo ta.

8 Yehowa gblɔ na Mose be, “Tsɔ akɔbli nàwɔ nu si adj̩i da siawo dometɔ deka la da de ati tutu ade tame. Ame sia ame si da adu la, ne ekpɔ akɔblida la ko la, atsi agbe!”

9 Ale Mose wɔ akɔblida la, eye wòkɔe tɔ de ati si wotu la nu. Ne da du ame ade, eye wòwu mo dzi kpɔ akɔblida la ko la, etsia agbe.

Mɔzɛzɔ yi Moab

10 Israelviwo tso afi sia yi Obot. Wofu asada anyi de afi ma.

11 Tso Obot la, woyi Iye Abarim le gbedzi afi si te de Moab fe xedzeſe nju.

12 Wofu asada anyi de Zered tɔvu la fe balime.

13 Wotso eme yi Arnon tɔsisi la fe akpa kemɛ si te de Amoritɔwo fe lifo nju. Arnon tɔsisi lae nye lifo le Moabtɔwo kple Amoritɔwo dome.

14 Eya ta woňlo de Yehowa fe Auawɔwɔwo fe Agbalẽ la me be,

Zahad le Sufa kple Arnon tɔsisi la,

15 tɔvu la me tsi,

si dɔ ta Ar nutowo me

eye wòdo lifo na Moabtɔwo.

16 Tso afi sia la, Israelviwo zɔ mɔ yi Beer. Nkɔ sia gɔmee nye “Vudo.” Afi siae Yehowa gblɔ na Mose le be, “Fo ameawo nu fu, eye mana tsi wo.”

17 Israel dzi ha be,

"Dzi tsi, O vudo!

Midzi ha tso tsi la ɳu!

¹⁸ Esiae nye vudo si amegāwo
kple dukɔ la fe bubumewo tso
wofe atikplɔwo
kple wofe atizɔtiwo dee la."

Wodzo le gbegbe la,

¹⁹ eye woto Matana, Nahaliel kple Bamot,

²⁰ eye woyi balime si le Moab fe togbewo te, afi
si gbegbe la kple Pisga to dzena le tso adzɔge.

²¹ Azɔ la, Israelviwo dɔ ame dɔdɔwo de Sixɔn,
Amoritɔwo fe fia gbo.

²² Wode kuku na fia la be, "Na míato wò
anyigba dzi ayi. Míadze ato agblewo alo
wainbowo me o, eye míele vudometsi hã no
ge o. Míale mɔ gã la tẽ va se de esime míatso
wò anyigba me ayi."

²³ Fia Sixɔn gbe mɔdède na Israel be wòato efe
anyigba dzi ayi o. Sixɔn fo efe avakɔ blibo la nu
fu eye wòho ava de Israel ɳu le gbedzi esi wodo
Yahaz.

²⁴ Israelviwo du wo dzi, eye woxɔ wofe
anyigba tso Arnon tɔsisi la ɳu va se de Yabok
tɔsisi la ɳu, heyi de Amonitɔwo fe lifo dzi.
Israelviwo megate ɳu yi ngo wu afi sia o, elabena
Amoritɔwo, ame siwo nye Lot fe dzidzimeviwo
la nye avawola sesẽwo.

²⁵ Israelviwo xɔ Amoritɔwo fe duwo katã, eye
wonɔ wo me; Hesbon kple kɔfe siwo fo xlæe la
hã no eme.

²⁶ Hesbon nye Sixɔn, Amoritɔwo fe fia fe du.
Sixɔn wɔ ava kple Moabtɔwo fe fia xoxo la, eye
wòxɔ efe anyigba katã yi keke Arnon.

²⁷ Eya ta hakpala la gblɔ be,
"Va Hesbon, eye nàna woagbugbœ atu,
na woagbugbœ Sixɔn fe du la ado te.

²⁸ "Elabena dzo do tso Hesbon,
dzo fe adjewo tso Sixɔn fe du me.
Fia Moab fe Ar, Arnon fe todzitɔwo,

²⁹ baba na wò, O Moab!
Wotsrɔ mi, Kemostɔwo!
Ena via ɲutsuwo zu sisilawo,
eye via nyɔnuwo zu aboyomewo
na Sixɔn, Amoritɔwo fe fia.

³⁰ "Ke míawo míedu wo dzi
wotsrɔ Hesbon yi keke Dibon
miegba wo yi keke Nofa,
yi kekeke Medeba."

³¹ Ale Israelviwo nɔ Amoritɔwo fe anyigba dzi.

³² Esime Mose dɔ ɲkutsalawo de Yazer megbe
la, Israelviwo xɔ du sue siwo fo xlâe, eye wonya
Amoritɔwo, ame siwo nɔ afi ma la le wofe
anyigba la dzi.

³³ Le esia megbe la, wotrɔ de Basab du la ɲu.
Ke ɔg, Basan fia, kpe aua kpli wo le Edrei.

³⁴ Yehowa gblɔ na Mose be, "Mègavɔe o,
elabena matsɔ eya ɲuto kple efe avakɔ blibo la
kpakple efe anyigba la ade asi na wò; eye nawœ
abe ale si nèwɔ fia Sixɔn, Amoritɔwo fe fia le
Hesbon ene."

³⁵ Eva eme nenema tututu. Israel du dzi.
Wowu ɔg, Basan fia, via ɲutsuwo kple eteviwo
ale gbegbe be avawɔlawo dometɔ qeka pɛ gɔ hã
metsi agbe o. Ale Israelviwo xɔ anyigba la.

22

Balak do du de Balaam

¹ Israelviwo zo mɔ azɔ yi Moab tagba, eye wofu asaða anyi de Yɔdan tɔsisi la fe ɣedzefe lɔfo le Yeriko kasa.

² Azɔ la, Balak, Zipɔr fe viñjutsu kpɔ nu si Israelviwo wɔ Amoritɔwo,

³ eye vɔvɔ dɔ Moab, elabena ameawo sɔ gbɔ ñuto. Nyatefe, dzidzi fo Moab le Israelviwo ñu.

⁴ Wowɔ takpekpe kple Midiantɔwo fe kplɔlawo enumake. Wogblɔ be, “Ameha gã sia adu mí abe ale si nyitsu qua gbe ene.”

Ale Balak, Zipɔr fe vi, ame si nye Moab fia ye ma xi la,

⁵ dɔ amewo da be woayɔ Balaam, Beor fe viñjutsu, ame si nɔ Petor, afi si te de tɔsisi la ñu vɛ. Balak gblɔ be,

“Duko ade tso Egipte; wotsyɔ anyigba ñkume, eye wole tefe ade si te de ñunye.

⁶ Azɔ la, va nàfo fi ade ame siawo, elabena wosẽ akpa na mí. Ekema, dewohĩ mate ñu adu wo dzi, eye manya wo dzoe le anyigba la dzi. Elabena menya be ame siwo nèyrana la kpɔa yayra, eye ame siwo nèfoa fi dena la kpɔa fifode.”

⁷ Ame siwo wòdɔ dɔ de Balaam gbɔ la woe nye, Moabtɔwo kple Midiantɔwo fe ametsitsiwo. Wotsɔ ga de asi yi na Balaam, eye wode nu si Balak di be wòawɔ na ye la me ne nyuie.

⁸ Balaam gblɔ na wo be, “Mitsi afi sia dɔ. Etsɔ ñdi la, magblɔ nu sia nu si Yehowa agblɔ nam be magblɔ la na mi.” Ale wotsi afi ma dɔ.

⁹ Le zā me la, Mawu va Balaam gbɔ, eye wòbiae be, "Ame kawoe nye ame siawo?"

¹⁰ Balaam dō enu na Mawu be, "Wotso Balak, Moab fia gbɔ.

¹¹ Fia la gblɔ be, ameha gã ade tso Egipte va dō yefe anyigba fe lifo dzi, eye wòdi be mayi enumake aðafo fi ade wo na ye, ale be yeate ɲu awɔ awa kpli wo, aðu wo dzi."

¹² Mawu gblɔ na Balaam be, "Mègayi ðafo fi de wo o, elabena meyra wo xoxo!"

¹³ Esi ɲu ke la, Balaam gblɔ na Balak fe ameawo be, "Mitrɔ dzo! Yehowa mede mɔ nam be mawɔ nu si miafe fia di be mawɔ o."

¹⁴ Ale Fia Balak fe ame dɔdɔwo trɔ dzo, Balaam medze wo yome o.

¹⁵ Esi woka nya la ta na Balak la, egadɔ amewo ðe Balaam. Efe ame dɔdɔwo sɔ gbɔ azɔ, eye wonye ame ɲutawo wu ame dɔdɔ gbâtɔwo.

¹⁶ Woyi Balaam gbɔ, eye wogblɔ ne be,

"Esiae nye nya si Balak, Zipɔr fe viñutsu gblɔ, 'Mègana naneke naxe mɔ na wò be màva gbɔnye o,

¹⁷ elabena maxe fe na wò nyuie, eye mawɔ nu sia nu si nàgbłɔ nam be mawɔ. Va, nàfo fi ade ame siawo nam.' "

¹⁸ Ke Balaam dō enu be, "Ne Balak tsɔ fiasã si klosalo kple sika yɔ gɔ hã anam la, nyemate ɲu awɔ naneke si atsi tsitre ðe Yehowa, nye Mawu fe gbedede ɲu o.

¹⁹ Mitsi afi sia dɔ ale be makpɔe ða be Yehowa agatsɔ nane akpe ðe nya si wògbłɔ nam zi gbâtɔ la ɲu mahã."

20 Le zā me la, Mawu gblō na Balaam be, “Fɔ, nàyi kple ame siawo, ke kpɔ nyuie be, nàgblō nu si magblō na wò be nàgblō la ko.”

Balaam fe tedzi

21 Ale le ɳdi la, Balaam lia efe tedzi dzi, eye wòdze ameawo yome.

22 Ke Mawu do dɔmedzoe ɳuto esi Balaam yina, eye Yehowa fe dɔla tsi tsitre de mɔa dzi be yeatsi tsitre de eŋu. Ke Balaam nɔ efe tedzi dzi, eye efe subɔla eve nɔ eŋu.

23 Esi tedzi la kpɔ Yehowa fe dɔla wòtsi tsitre de mɔa dzi, eye yi le esi la, edzo le mɔa dzi yi gbe me. Balaam foe be wòatɔ ayi mɔ la dzi.

24 Azɔ la, mawudɔla la tsi tsitre de afi si mɔ la to waingble eve fe glikpɔwo dome le.

25 Esi tedzi la kpɔe wònɔ tsitre de afi ma la, edze ne to glikpɔ deka ɳu tututu, eye wònɔ Balaam fe afɔwo lili de glikpɔ la ɳu. Ale Balaam gafroe.

26 Mawudɔla la gayi qatsi tsitre de tefe ade, afi si mɔa xaxa le ale gbegbe be tedzi la magate ɳu ato exa kura o.

27 Ale tedzi la tsyɔ akɔ anyi de mɔ la dzi. Balaam do dɔmedzoe vevie, eye wòfo tedzi la kple efe atikplɔ.

28 Tete Yehowa na be tedzi la nate ɳu afo nu. Tedzi la bia Balaam be, “Nu ka mewɔ si na be nàfom zi etɔ?”

29 Balaam do xlɔ de tedzi la ta be, “Elabena èdo lām! De yi ade anɔ asinye hafi; anye ne mawu wò.”

30 Tedzi la gabiae be, “Ðe mewo nu sia tɔgbì ade kpɔ le nye agbenɔnɔ blibo mea?”

Balaam do eju be, “Ao.”

31 Tete Yehowa vu Balaam fe ŋkuwo. Ekpo mawudɔla la wòtsi tsitre ðe mɔa dzi, eye wólé yi ðe asi. Enumake Balaam mlɔ anyigba le mawudɔla la ŋkume.

32 Mawudɔla la bia Balaam be, “Nu ka ta nèfo wò tedzi la zi etɔ? Meva be mana màgawo nu si nèdi be yeawo o, elabena èðo ta tsotsrɔ me.

33 Wò tedzi la kpɔm zi etɔ, eye wòtè ða le gbɔnye zi etɔ. Ne menye ðe wòdze nam o la, anye ne mewu wò xoxo, ke mana eya natsi agbe.”

34 Balaam vu eme na mawudɔla la be, “Mewo nu vɔ. Nyemenya be ènɔ afi ma o. Ne mèdi be magayi nye mɔzɔzɔ la dzi o la, matrɔ ayi afe.”

35 Mawudɔla la gblɔ nε be, “Yi kple ameawo, gake nàgblo nu si medo na wò be nàgblo la ko.” Ale Balaam yi kple Balak fe ameawo.

36 Esi Fia Balak se be Balaam gbɔna la, edzo le efe fiadu la me, eye wòyi be yeakpee le Arnon tɔsisi la gbɔ le efe anyigba fe lifo dzi.

37 Balak bia Balaam be, “Nu ka ta nètsi anyi wòdidi alea hafi nèva ðo? Medo ŋugbe na wò be made bubu gã ŋuwò. Ðe mèxɔe se oa?”

38 Balaam do eju na Balak be, “Meva, gake ŋusɛ mele asinye be magblo nya adeke o, negbe esi Mawu ðo nam be magblo la ko, eye eya koe nye nya si magblo.”

39 Balaam kple Balak dze fia la yome yi Kiriat Huzot.

40 Fia Balak tsɔ nyitsuwo kple alēwo sa vœ le afi ma, eye wòtsɔ lāwo na ame dōdōwo kple Balaam hena woawo hā fe vɔsawo.

41 Esi ɳu ke ɳdi la, Fia Balak kplɔ Balaam yi Bamɔt Baal to la dzi, afi si Balaam ate ɳu akpɔ Israelviwo wogbagba de anyigba la me le enkume le.

23

Balaam fe nyagblɔdi gbātɔ

1 Balaam gblɔ na Fia Balak be, “Tu vɔsamlekpu adre de afi sia, eye nàdi nyitsuvi adre kple agbo adre na vɔsawo.”

2 Balak wɔ de Balaam fe dōdōwo dzi, eye wòtsɔ nyitsuvi deka kple agbo deka sa vœ de vɔsamlekpuia wo dometo de sia de dzi.

3 Balaam gblɔ na Balak be, “Nɔ afi sia le wò numevɔsa gbɔ esime mede kpo. Ðewohī Yehowa ava do gom. Nu sia nu si wòade afiam la, magblɔe na wò.” Ale wòyi togbe fefle ade dzi.

4 Mawu do goe, eye Balaam gblɔ ne be, “Metu vɔsamlekpu adre, eye metsɔ nyitsu deka kple agbo deka sa vœ de vɔsamlekpu de sia de dzi.”

5 Yehowa gblɔ nya ade na Balaam be wòagblɔ na Fia Balak.

6 Esi Balaam trɔ gbɔ la, fia la kple Moab fiaviwo katā wonɔ tsitre de numevɔsawo gbɔ.

7 Nya siwo Balaam gblɔ la woe nye:
“Fia Balak, Moabtɔwo fe fia, kplɔm tso Aram-nyigba dzi,
tso yedzefetowo dzi hegblɔ nam be.

'Va, nàfo fi ade Yakob nam! Eye va nàdo dìju na Israel nam.

Wò dòmedzoe nabi de Israel ïju.'

⁸ Ke ame siwo Mawu mefo fi de o la,
aleke nye ya mafo fi ade woe?

Ame siwo gbo Yehowa megbe nu le o la,
aleke nye ya magbe nu le wo gbœ?

⁹ Mele wo kpɔm tso agakpe tame.
Melé ïku de wo ïju tso togbœwo dzi,
wole wo ðokui si, nye dukɔ tɔxè ade.
Si mebua eðokui kple dukɔ bubuwo o.

¹⁰ Ame ka ate ïju axlẽ Yakob fe vuuudedi,
alo axlẽ Israel fe akpa enelia?

Na maku ame dzɔdzœ fe ku,
eye nye nuwuwu nanɔ abe wo tɔ ene!"

¹¹ Fia Balak bia Balaam be, "Ao! Nu kae nye
esi nèwɔm? Mebe nàfo fi ade nye futɔwo nam,
ke kpɔ ða, èyra wo bon!"

¹² Balaam ðo enju be, "Ðe mate ïju agblɔ nya
ade ne Yehowa megbloë nam be magblɔ oa?"

Balaam fe nyagblɔdi evelia

¹³ Balak gblɔ ne be, "Va míyi tefe bubu. Le afi
ma la, àkɔ Israel dukɔ la fe akpa ade ko. Fo fi
de ame mawo ðede ko nam!"

¹⁴ Ale Fia Balak kplɔ Balaam yi Zofim gbedzi
le Pisga to la tame. Etu vɔsamlekpu adre ðe afi
ma, eye wòtsɔ nyitsuvi ðeka kple agbo ðeka sa
vɔe ðe vɔsamlekpuia wo dometɔ ðe sia ðe dzi.

¹⁵ Balaam gblɔ na Balak be, "Tsi tsitre ðe afi
sia, ðe wò numevɔsa la gbo ne mayi aqado go
Yehowa."

16 Yehowa do go Balaam, eye wòde nya asi nε
be, "Trɔ yi Balak gbɔ nàgblo nya sia nε."

17 Balaam trɔ va afi si Moab fia kple Moab
fiavinjutsuwo le tsitre de wofe numevɔsawo gbɔ
le.

Balak bia enumake be, "Nya ka Yehowa gblɔ?"

18 Balaam dɔ eju be,
"Balak, Tsi tsitre eye nàsee:

Do tom, wò Zipɔr fe vi.

19 Mawu menye amegbetɔ,
aka avatso o.

Metroa efe tameqodo.

Abe amegbetɔwo ene o.

De wòdo ŋugbe kpo
gbe edziwɔwɔa?

20 Kpɔ da, Mawu de gbe nam
be mayra Israelviwo.

Mawu ŋuto yra wo xoxo,
nyemate ŋu aklo yayra sia da o!

21 "Mekpɔ nu vɔ le Yakob me o:
mawɔ funyafunya Israel o!

Yehowa, wofe Mawu la li kpli wo.

Eye dzidzɔxli le wo nu,
eyae nye wofe fia!

22 Mawu kplɔ wo tso Egipte;
Israel sē abe to ene.

Fifode adeke mate ŋu anɔ Yakob dzi o,

23 dzoka madji Yakob ŋu o.

Ne wosa vɔ kɔ de Israelviwo dzi hã la,
madji wo ŋu akpɔ o,

elabena woagblɔ le Israel ŋu azɔ be,
'Mawu wɔ nu gāwo na wo!

²⁴ Ame siawo tsı tsitre abe dzatano ene;
womamlɔ anyi o.

Va se de esime woadu nu si wolé.

Eye woano nu si wolé la fe vu!' "

²⁵ Balak blu de Balaam ta be, "Ne mànya fo fi
ade wo o ko la, ekema mègayra wo hã o!"

²⁶ Balaam do eju be, "De nyemegblœ na wò
be nya sia nya si Yehowa agblɔ nam be magblɔ
la ko wòle be magblɔ oa?"

Balaam fe nyagblɔdi etɔlia

²⁷ Balak gagblɔ na Balaam le efe nyagblɔdi
etɔlia ḥu be, "Makplɔ wò agayi tefe bubu adee.
Đewohĩ adze Mawu ḥu be wòana nàfo fi ade wo
tso afi ma azɔ."

²⁸ Ale Fia Balak kplɔ Balaam yi Peor to la dzi
le gbegbe la tame.

²⁹ Balaam gagblɔ na Balak be wòatu
vɔsamlekpu adre, eye wòatsɔ nyitsuvi adre
kple agbo adre asa vɔe.

³⁰ Balak wɔ nu si Balaam do ne la, eye
wòtsɔ nyitsuvi deka kple agbo deka sa vɔe de
vɔsamlekpuia wo dometo de sia de dzi.

24

¹ Balaam dze sii azɔ be edze Yehowa ḥu be
yeayra Israel, eya ta megayi qaka nu abe ale si
wòwɔna tsã la ene o, ke boŋ edze ḥo gbegbe la.

² Esi Balaam kpo enqɔ la, ekpo Israelviwo wofu
asada anyi de wofe to vovovoawo me. Tete
Mawu fe Gbogbo qidi de edzi,

³ eye wògblo nya qì be,
"Balaam, Beor fe vinjutsu gblɔ be:

ame si kpɔa nu nyuie la fe nyagblɔdji,
⁴ ame si sea Mawu fe nya la fe nyagblɔdji,
 ame si xɔa dəqefia tso Nusēkatātɔ la gbɔ,
 ame si tsyɔa mo anyi,
 eye efe ɳku nɔa te la fe nyawo.

⁵ “O! Yakob, wò agbadɔwo dzeani loo!
 O! Israel, wò nɔfewo nyo!

⁶ “Wokeke abe balimewo ene.
 Wole abe amabɔ siwo le tɔ̄sisi to ene.
 Wole abe aloe si Yehowa do ene.
 Wole abe sedati le tɔ̄wo to ene.
⁷ Tsi asi tso wofe tɔ̄kpowo me.
 Tsi anɔ wofe kuwo me fūu.

“Wofe fia axɔ ɳkɔ wu Agag.
 Woado wofe fiadufe de dzi.

⁸ “Mawu kplɔ wo do goe tso Egipte.
 Wofe ɳusē le abe to fe ɳusē ene.
 Wovuvu dukɔ siwo tso de wo ɳu,
 eye woŋe wofe fuwo wuliwuli
 heŋɔ wo kple wofe aŋutrɔwo.
⁹ Wole adeklo dzi abe dzata ene,
 eye abe dzatanc ene la, ame ka ate ɳu anyɔ
 wo?

“Woayra ame siwo yraa wò.
 Eye woafø fi ade ame siwo foa fi dea wò!”
¹⁰ Fia Balak do dɔmedzoe vevie azɔ de Balaam
 ɳu. Efo asikpe hedo ɣli be, “Meyɔ wò be nàfo fi
 ade nye futɔwo, ke nèyra wo boŋ zi etɔ.

11 Dzo le afi sia! Trɔ yi mia de! Medi be made bubu gã ade ɳuwò, ke Yehowa te wò ðe megbe tso bubu gã sia gbɔ!"

12 Balaam ðo enju na Balak be, "Ðe nyemegblœ na wò ame dɔdɔwo

13 be ne Balak tsɔ klosalo kple sika de fiasã ade me wòyɔ kpikpikpi nam hã la, nyemate ɳu agblẽ Yehowa fe nyawo ði agblɔ nye ɳutɔ nye nyawo oa? Megblɔ be nya si Yehowa agblɔ la ko magblɔ!

14 "E, matrɔ azɔ ayi nye ɳutɔ nye amewo dome. Ke gbã la, na magblɔ nu si Israelviwo awɔ wò amewo la na wò!"

Balaam fe nyagblɔði enelia

15 Ale wògblɔ nyagblɔði siawo nε:
"Balaam, Beor fe vinjutsue
nye ame si fe ɳkuwo wου!"

16 Esea Mawu fe nyawo,
nunya tso Dzifouñtɔ la gbɔ le esi.
Ekpoa nu si Mawu Ɲusēkatātɔ la qena fianε.
Etsyɔ mo anyi, eye efe ɳkuwo vu.

17 "Mekpœ le Israel ɳgɔ be,
le ɳgɔgbe vii la,
xletivi ade adzɔ tso Yakob me!
Dziqula sia tso Israel.

Adu Moabtɔwo dzi;
atsrɔ Set fe viwo.

18 Israel axɔ Edom kple Seir siaa;
woadu wofe futɔwo dzi.
Ke Israel akpɔ ɳusẽ

19 dziqula atso Yakob,
eye wòagbã du gedewo."

Balaam fe nyagblɔdi atɔlia

²⁰ Balaam kpo Amalektɔwo fe afewo dzi da,
eye wògblo nya di be,
“Amalek nye gbātɔ le dukɔwo dome tsā
Ke tsɔtsrɔ koe le ŋgo ne fifia!”

Balaam fe nyagblɔdi adelia

²¹ Ekpo Kenitɔwo dzi da hegblɔ be,
“ɛ, èle tefe sesē ade,
èwɔ wò atɔwo de agakpewo me,
²² ke woatsrɔ mi, Kenitɔwo.
Asiria fia fe avakɔ sesē la
ade aboyo mi tso anyigba sia dzi!”

Balaam fe nyagblɔdi adrelia

²³ Ewu efe nyagblɔdi la nu be,
“Aléle! Ame ka ate ŋu anɔ agbe
ne Mawu wɔ nu sia?
²⁴ Tɔdziuwɔ atso Kipro futa
woadu Eber kple Asiria dzi,
ke woadu woawo hã dzi.”
²⁵ Ale Balaam kple Balak klã mo, eye wo
dometɔ de sia de tro yi wo de.

25*Israel ŋutsuwo dze Moab nyɔnuwo yome*

¹ Esime Israelviwo fu asada anyi de Sitim la,
wofe dekakpui adewo de asi ahasiwɔwɔ me kple
Moab ɖetugbiwo.

² ɖetugbi siawo kplɔa wo yia wofe mawuwo
fe vɔsawo tefewo. Le ɣeyixi kpui ade megbe la,
dekakpuiawo megadea vɔsawo tefewo qede ko
o, ke boŋ wodea ta agu na wofe legbawo.

³ S  e kple s  e ko la, Israelviwo kat   de asi Moabt  wo fe mawu, Baal Peor subosub   me. Yehowa fe d  omedzoe bi de Israelviwo   u.

⁴ Yehowa de se sia na Mose be, "Wu Israel fe towo kat   fe kpl  lawo. Tr   wo de ati nu le Yehowa   kume le   d  okutsu dzati nu ale be nye d  omedzoe de ameawo   u nu natso."

⁵ Ale Mose de gbe na Israel   onudr  lawo be woawu ame siwo kat   sub   Baal Peor.

⁶ Gbe qeka la, Israel   utsu ade kpl   Midian   etugbi ade amemabumabut  e va asada la me le Mose kple ameawo kat     kume, esime won   avi fam le Agbad   la fe   otru nu.

⁷ Esi Finehas, nun  la Eleazar fe vinjutsu kple nun  la Aron fe t  gbuiy  vi kp   nu sia la, etso zia, tso akplo  ,

⁸ fu du ti Israel   utsu la yome yi efe agbad   me, afi si w  kpl     etugbi la yii. Et   akplo     utsu la w  to efe do me do he  o d  ome na   etugbi la h  . Ale d  ov   la nu tso

⁹ esime w  wu ame akpe blaeve-v  -ene (24,000) xoxo.

¹⁰ Yehowa gbl   na Mose be,

¹¹ "Finehas, Eleazar fe vinjutsu kple nun  la Aron fe t  gbuiy  vi na nye d  omedzoe nu tso, elabena eya h   do d  omedzoe abe nye ke ene le nye bubu ta. Eya ta nyemagatsr   Israel blibo la abe ale si med   ene o.

¹² Eya ta gbl   n   be, mele nye   utifafa fe nubabla w  m kplii.

¹³ Eya kple efe dzidzimeviwo an   nubabla me kplim tso nun  lad  w   tegbetegbe   u, elabena

etsi dzi de efe Mawu fe bubu ɲu ele wòlé avu de Israelviwo nu.”

¹⁴ Israelvi si wowu kple Midian ðetugbi la ɲkœ nye Zimri si nye Salu, ame si nye Simeon fe to la fe kplɔla ade la fe viŋutsu.

¹⁵ Ðetugbi la ɲkœ nye Kozbi si nye Zur, Midiantɔwo fe fiavi ade fe vinyɔnu.

¹⁶ Yehowa gblɔ na Mose be,

¹⁷ “Miwɔ Midiantɔwo abe miafe futɔwo ene, eye miawu wo,

¹⁸ elabena wole mia tsrɔm kple wofe nu vɔwo. Wona miele Baal subɔm, eye wona miele mɔ tram hele dɔvɔ lém abe ale si miekpœ fifi laa to Kozbi fe ku me ene.”

26

Amexelē evelia

¹ Esi dɔvɔ la nu tso la, Yehowa gblɔ na Mose kple Eleazar, si nye nunɔla Aron fe viŋutsu be,

² “Mixlē Israelvi siwo katā xɔ fe blaeve alo wu nenema ne miakpɔ ame siwo ate ɲu ayi aua tso to de sia de kple hlɔ de sia de me.”

³ Ale le Moab tagba, le Yɔdan gbɔ tso Yeriko, Mose kple Eleazar, nunɔla la, fo nu kple wo, eye wogblɔ be,

⁴ “Mixlē ɲutsu siwo xɔ fe blaeve alo wu nenema, abe ale si Yehowa do na Mose ene.”

Woawoe nye Israelvi siwo vu tso
Egiptenyigba dzi.

⁵ Ruben nye Israel fe ɲgɔgbevi.

Ruben fe viwoe nye Hanok, ame si dzi
Hanok hlō la.

Palu, ame si dzi Palu hlō la,

⁶ Hezron, ame si dzi Hezron hlō la,
Karmi, ame si dzi Karmi hlō la.

⁷ Esiawoe nye Ruben fe hlōmetōwo; ame
siwo wotia xlē le wo me la le ame
akpe blaene-vō-etō, alafa adre blaetō
(43,730).

⁸ Palu fe vie nye Eliab,

⁹ eye Eliab fe viwoe nye Nemuel, Datan kple
Abiram. Ame eve siawo, Datan kple Abiram woe
nye ame siwo wō qeka kple Korah de Mose kple
Aron ȏnu, to esia me wotsi tsitre de Yehowa ȏnu.

¹⁰ Eya ta anyigba ke nu mi wo, eye dzo tso
Yehowa gbo wu ame alafa eve blaatō (250) wòzu
ȏkuqdodzinu.

¹¹ Ke hā la, Korah fe viwo katā metsrō o.

¹² Simeon fe viŋutsuwo kple hlō siwo dzō tso
wo me la woe nye:

Nemuel, ame si dzi Nemuel hlō la,
Yamin, ame si dzi Yamin hlō la,
Yakin, ame si dzi Yakin hlō la,

¹³ Zera, ame si dzi Zera hlō la,
Saul, ame si dzi Saul hlō la.

¹⁴ Simeon fe hlōmetōwo fe xexlēme
le ame akpe blaeve-vō-eve, alafa eve
(22,200).

¹⁵ Gad fe viŋutsuwo kple hlō siwo dzō tso wo
me la woe nye:

Zefon, ame si dzi Zefon hlō la,
Hagi, ame si dzi Hagi hlō la,

Suni, ame si dzi Suni hlō la,
¹⁶ Ozni, ame si dzi Ozni hlō la,
 Eri, ame si dzi Eri hlō la,
¹⁷ Arōd, ame si dzi Arōd hlō la,
 Areli, ame si dzi Areli hlō la.

¹⁸ Esiawoe nye Gad fe viñutsuwo, ame
 siwo wotia xlē la fe xexlēme le ame
 akpe blaene, alafa atō (40,500).

¹⁹ Yuda fe viwoe nye Er kple Onan, ame
 siwo ku le Kanaanyigba dzi.

²⁰ Yuda fe viñutsuwo kple hlō siwo dzō tso wo
 me la woe nye:

Sela, ame si dzi Sela hlō la,
 Perez, ame si dzi Perez hlō la,
 Zera, ame si dzi Zera hlō la,

²¹ Perez fe viñutsuwloe nye:
 Hezron, ame si dzi Hezron hlō la;
 Hamul, ame si dzi Hamul hlō la.

²² Ame siwo wotia xlē le Yuda fe fome
 me la le ame akpe blaadre-vō-ade,
 alafa atō (76,500).

²³ Isaka fe viñutsuwo kple hlō siwo dzō tso wo
 me woe nye:

Tola, ame si dzi Tola hlō la,
 Puva, ame si dzi Puva hlō la.

²⁴ Yasub, ame si dzi Yasub hlō la;
 Simrōn, ame si dzi Simrōn hlō la.

²⁵ Ame siwo wotia xlē le Isaka fe hlō me
 la le ame akpe blaade-vō-ene alafa etō
 (64,300).

²⁶ Zebulon fe viñutsuwo le wofe towo nue nye:

Sered, ame si dzi Sered hlō la,
 Elon, ame si dzi Elon hlō la,
 Yahlil, ame si dzi Yahlil hlō la.

²⁷ Ame siwo wotia xlē le Zebulon fe
 fome me la le ame akpe blaade, alafa
 atō (60,500).

²⁸ Yosef fe viwoe nye Manase kple
 Efraim:

²⁹ Manase fe vijutsuwoe nye:
 Makir, ame si dzi Makir hlō la (Makir dzi
 Gilead),
 eye Gilead hlō la.

³⁰ Gilead fe vijutsuwo kple wofe hlōwoe nye
 esiawoo.

Yezer, ame si dzi Yezer hlō la,
 Helek, ame si dzi Helek hlō la,

³¹ Asriel, ame si dzi Asriel hlō la,
 Sekem, ame si dzi Sekem hlō la,

³² Semida, ame si dzi Semida hlō la,
 Hefer, ame si dzi Hefer hlō la,

³³ (Zelofehad, medzi njutsuvi adeke o. Via
 nyɔnuwiwo fe nkowoe nye Mahla, Noa,
 Hogla, Milka kple Tirza.)

³⁴ Esiawoe nye Manase fe hlōmetōwo,
 ame siwo fe xexlēme le ame akpe
 blaatō vō eve alafa adre (52,700).

³⁵ Efraim fe vijutsuwo kple hlō siwo dzō tso
 wo me la woe nye:

Sutela, ame si dzi Sutela hlō la,
 Beker, ame si dzi Beker hlō la,
 Tahan, ame si dzi Tahan hlō la.

³⁶ Sutela vi nye Eran, ame si dzi Eran hlō la.

37 Ame siawoe nye Efraim fe vinjutsuwo.
 Ame siwo wotia xlĕ la le ame akpe
 blaetɔ̄-vɔ̄-eve, alafa atɔ̄ (32,500).
 Esiawoe nye Yosef fe viwo le wofe
 hlɔ̄wo nu.

38 Benyamin fe vinjutsuwo kple hlɔ̄ siwo dzɔ̄
 tso wo me la woe nye:

Bela, ame si dzi Bela hlɔ̄ la,
 Asbel, ame si dzi Asbel hlɔ̄ la,
 Ahiram, ame si dzi Ahiram hlɔ̄ la,

39 Sefufam, ame si dzi Sefufam hlɔ̄ la,
 Hufam, ame si dzi Hufam hlɔ̄ la,

40 Bela viwoe nye Ard kple Naaman:
 Ard, ame si dzi Ard hlɔ̄ la,
 Naaman, ame si dzi Naaman hlɔ̄ la.

41 Esiawoe nye Benyamin fe hlɔ̄metɔ̄wo,
 ame siwo fe xexlẽme nye ame akpe
 blaene-vɔ̄-atɔ̄ alafa ade (45,600).

42 Dan viwoe nye esi le wofe fome nu:
 Suham, ame si dzi Suham hlɔ̄ la.

Esiae nye Dan fe hlɔ̄wo:

43 Wo katā nye Suham hlɔ̄ si fe xexlẽme
 nye ame akpe blaade-vɔ̄-ene, alafa ene (64,400).

44 Aser fe vinjutsuwo kple wofe hlɔ̄woe nye:
 Imna, ame si dzi Imna hlɔ̄ la,
 Isvi, ame si dzi Isvi hlɔ̄ la,
 Beria, ame si dzi Beria hlɔ̄ la.

45 Woma Beria hlɔ̄ la dɛ akpa eve me:
 Heber hlɔ̄ si dzɔ̄ tso Beria fe vinjutsu
 Heber me,

Malxiel hlɔ̄ si dzɔ̄ tso Beria fe vi Malxiel
me.

⁴⁶ Aser fe vinyɔ̄nu ɲkɔ̄e nye Sera.

⁴⁷ Ame siwo wotia xl̄e le Aser fe viwo fe
hlɔ̄ me la le ame akpe blaatɔ̄-vɔ̄-etɔ̄,
alafa ene (53,400).

⁴⁸ Naftali fe vinjutsuwo kple wofe hlɔ̄woe nye:
Yahzil, ame si dzi Yahzil hlɔ̄ la,
Guni, ame si dzi Guni hlɔ̄ la,
⁴⁹ Yezer, ame si dzi Yezer hlɔ̄ la,
Silem, ame si dzi Silem hlɔ̄ la.

⁵⁰ Ame siwo wotia xl̄e le Naftali fe hlɔ̄
me la nye ame akpe blaene-vɔ̄-atɔ̄,
alafa ene (45,400).

⁵¹ Ale Israel ɲutsu siwo katā ate ɲu ade
ava la de ame akpe alafa ade kple
qeka, alafa adre blaetɔ̄ (601,730).

⁵² Azɔ̄ Yehowa gblɔ̄ na Mose be,

⁵³ "Wòama anyigba la d̄e to vovovoawo dome
le toawo me t̄owo fe agbɔ̄sɔ̄sɔ̄ nu, abe ale si
amexexl̄e la fia ene.

⁵⁴ To siwo me amewo s̄ɔ̄ gbɔ̄ le la, woaxɔ̄
anyigba wòalolo, eye to siwo me amewo mesɔ̄
gbɔ̄ le o la fe anyigba nanc sue.

⁵⁵ Yehowa do na Mose be, Kpɔ̄ egbɔ̄ be
yewodzidze nu hafi ma anyigba la, eye woaxɔ̄
domenyinu d̄e wo fofowo fe towo fe ɲkɔ̄ nu.

⁵⁶ Woama domenyinu d̄e sia d̄e to akɔ̄dada me
d̄e to gã̄wo kple to suewo siaa dome."

57 Levi fe viwo fe hlō siwo me woxlē ame le le amexexlēa me la kple ame siwo me wodzō tso la woe nye:

Gerson dzi Gerson hlō;
Kohat dzi Kohat hlō;
Merari dzi Merari hlō.

58 Levi fomea me tōwoe nye,
Libni fomea,
Hebron fomea,
Mahli fomea,
Musi fomea kple Korah fomea.
(Kohat nye Amram tōgbui.)

59 Amram srō ɳkœ nye Yohebed, Levi fe dzidzimevi, ame si wòdzi na Levi fe viwo le Egipte.

60 Aron fe viŋutsuwoe nye Nadab, Abihu, Eleazar kple Itamar.

61 Nadab kple Abihu woku esi wodo dzudzō makɔmakɔ na Yehowa.)

62 Levi fe vi siwo katā woxlē wonye ɳutsuwo, eye woxɔ Ɂleti deka alo wu nenema la de ame akpe blaeve-vɔ-etɔ (23,000). Ke womebu Levi fe viwo de Israelwi fe amexexlē fe nukpɔkpo blibo la me o, elabena womena anyigba Levi fe viwo esi woma anyigba de toawo dome o.

63 Ale esiae nye Israelvi siwo Mose kple nunɔla Eleazar tia xlē le Moab gbegbe le Yɔdan tɔsisi la to le Yeriko kasa.

⁶⁴ Wo dometɔ deka gɔ hã menɔ ame siwo Mose kple nunɔla Eleazar xlẽ esime woxlẽ Israelviwo le Sinai gbegbe la dome o.

⁶⁵ Elabena Yehowa gblɔ na Israelvi mawo be, woaku godoo le gbegbe la; wo dometɔ ađeke mesusɔ o, negbe Caleb, Yefune fe viñutsu kple Yosua, Nun fe viñutsu.

27

Zelofehad fe vinyɔnuwo

¹ Zelofehad, Hefer fe vi, Gilead fe vi, Makir fe vi, Manase fe vi, tso Manase, ame si nye Yosef fe vi la fe fome me. Zelofehad fe vinyɔnuwo fe ɲkɔwoe nye Mahla, Noa, Hogla, Milka kple Tirza.

² Gbe deka la, Zelofehad fe vinyɔnu siawo yi agbadɔ la fe mɔnu, eye wotsi tsitre de Mose, nunɔla Eleazar, ameha blibo la fe kplɔlawo ɲkume, eye wogblɔ be,

³ “Mía fofo ku le gbedzi. Enɔ Korah yomedzelawo dome, ame siwo bla nu, eye wotsi tsitre de Yehowa ɲu, ke eku de eya ɲutɔ fe nu vɔ ta, eye megblẽ viñutsu ađeke de megbe o.

⁴ Nu ka ta mía fofo fe ɲkɔ nabu le efe hlɔ me, elabena viñutsu menɔ esi o? Na domenyinui de mía fofowo fe fometɔwo dome.”

⁵ Mose tsɔ wofe nya la da de Yehowa ɲkume,

⁶ eye Yehowa gblɔ ne be,

⁷ “Nya si gblɔm Zelofehad fe vinyɔnuwo le la le etefe. Ele be miana domenyinu wo de wo fofowo fe fometɔwo dome, eye miatsɔ wo fofowo fe domenyinu ana wo.

⁸ “Gawu la, gblɔ na Israelviwo be, ‘Ne ame adeku, eye viñutsu adeke meno esi o la, ekema efe domenyinu ayi via nyɔnuwo fe asi me.

⁹ Ne vinyɔnu adeke meno esi o hã la, ekema efe domenyinu ayi nɔvia ñutsu fe asi me.

¹⁰ Ne noviñutsu adeke hã meno esi o la, ekema efe domenyinu ayi fofoa noviñutsu gbo.

¹¹ Ke ne fofoa noviñutsu adeke meli o la, woatsœ ana efe fomets tututu ade. Esia nanye se kple qodo na Israelviwo, abe ale si Yehowa de se na Mose ene.”

Wotia Yosua be wòaxɔ de Mose tefe

¹² Gbe deka la, Yehowa gblɔ na Mose be, “Yi Abarim to dzi, eye nàkpo anyigba si metsɔ na Israelviwo la qà to tɔsisi la dzi.

¹³ Ne èkpoe vɔ megbe la, àku abe nɔviwò Aron ene,

¹⁴ elabena ètsi tsitre de nye dodo ɲu le Zin gbedzi. Esime Israel dze aglã de ɲunye la, mède bubu ɲunye le wo ɣkume to nye qodowo dzi wɔwɔ me, ade gbe, tsi nado to agakpe la me o.” (Yehowa nɔ nu fom tso nya si dzɔ le Meriba, Dzretele, le Kades, le Zin gbedzi la ɲu.)

¹⁵ Mose gblɔ na Yehowa be,

¹⁶ “O! Yehowa, amegbetɔfome la katã fe gbɔgbɔwo fe Mawu, mede kuku, hafi madzo le xexea me la, tia kplɔla bubu na ameawo,

¹⁷ ame si akplɔ wo ayi aña, eye wòakpɔ wo dzi, ale be Yehowa fe amewo manɔ abe aléha si nu kplɔla adeke mele ene o.”

¹⁸ Yehowa do enju be, “Yi nàkplɔ Yosua, Nun fe viñutsu, ame si me Gbɔgbɔ la le la,

19 yi nunɔla Eleazar gbɔ, eye nàtsɔ ameawo kpɔkplɔ de esi le ameawo katã nkume.

20 De wò amekpɔkplɔ fe ŋusẽ da qe edzi ale be Israelviwo katã naðo toe.

21 Ele be wòayi nunɔla Eleazar gbɔ, eye wòaxɔ dɔdowo tso Yehowa gbɔ. Yehowa agblɔ nu si woawɔ la na Eleazar to akɔdada kple 'Urim' me, eye Eleazar agblɔ Mawu fe dɔdowo na Yosua kple Israel dukɔ la. Yehowa ayi wo kpɔkplɔ dzi le mɔ sia nu."

22 Mose zɔ de Yehowa fe dɔdowo nu, eye wòkplɔ Yosua yi nunɔla Eleazar gbɔ. Le ha blibo la nkume la,

23 Mose da asi de Yosua dzi, eye wòtsɔ efe dɔdeasiwo de asi ne abe ale si Yehowa ðo ne ene.

28

Gbe sia gbe fe vɔsawo

1 Yehowa gblɔ na Mose be,

2 "De se sia na Israelviwo, eye nàgblo na wo be, 'Mikpɔ egbɔ be, le ȝeyixi dɔðo la dzi la, mietsɔ nye nuðudu si nye dzovɔsa, si nye nu si vëna liliñi, eye wòdzea njunye la nam.'

3 Ne miedi be yewoasa dzovɔ nam la, miwɔ alëvi siwo xɔ fe qeka, eye wode blibo le go de sia de me la ȝu ðɔ. Woatsɔ alëvi eve asa vɔe nam gbe sia gbe.

4 Woatsɔ alëvi qeka asa vɔe le ȝdi me, eye woatsɔ evelia asae le fië me.

5 Woatsɔ nuðuvɔsanu, si nye wɔ memee kilogram qeka si wobaka kple ami lita qeka.

6 Esia nye dzovosa si medo na mi le Sinai to la dzi be miatsɔ wo nam le geyixi dodoawo dzi, wòanye dzovɔ si wosa na Yehowa, eye wòvëna liliñi.

7 Woatsɔ nunovɔsanu, si nye wain sesɛ lita deka la akpe de alëvi de sia de ñu. Woatɔ wain la le kokoefe le Yehowa ñkume.

8 Mitsɔ alëvi evelia sa vœ le fiẽ me, eye miatsɔ nuðuvosa kple nunovosa ma ke akpe de enju. Esia hã nye dzovosa si vëna liliñi la na Yehowa.

Sabat fe vɔsawo

9 "Le Dzudzɔgbe la dzi la, tsɔ alëvi eve siwo xɔ fe deka, eye wode blibo le go de sia de me la sa vœ kpe de efe nunovosa kple nuðuvosa ñu. Nuðuvosa la nanye wɔ memee lita ene kple afã si wobaka kple ami.

10 Esia nye Dzudzɔgbe de sia de fe numevosa hekpe de gbe sia gbe fe numevosa kple nunovosa ñu."

Yleti sia gleti fe vɔsawo

11 "Hekpe de esia wo atsɔ akpe de vɔsalã siawo ñu lae nye: wɔ memee lita ade kple afã, si wobaka kple ami lita ene kple afã abe nuðuvosa ene kpe de nyitsu de sia de ñu; wɔ memee kilogram eve si wobaka kple ami kilogram eve abe nuðuvosa ene nazɔ kple agbo la,

12 Nu siwo woatsɔ akpe de vɔsalã siawo ñu lae nye: wɔ memee lita ade kple afã, si wobaka kple ami lita ene kple afã abe nuðuvosa ene kpe de nyitsu de sia de ñu; wɔ memee kilogram eve si wobaka kple ami kilogram eve abe nuðuvosa ene nazɔ kple agbo la,

13 eye woatsɔ wɔ memee si wobaka kple ami lita eve abe nuqunɔsa ene la akpe de alēvi de sia de ŋu. Woame vɔsa sia; ado dzidzɔ na Yehowa ŋutɔ.

14 Woatsɔ nunovɔsa si nye wain lita eve la akpe de nyitsu la ŋu, atsɔ lita deka kple afã akpe de agbo la ŋu, eye woatsɔ lita deka akpe de agbovi de sia de ŋu. Esiae nye nunovɔsa si woawɔ ɣleti sia ɣleti to fe blibo la me.

Nutitotoŋkekenyui la

15 "Emegbe la, le ɣleti de sia de fe ŋkeke gbātɔa gbe la, miana gbɔ̄tsu deka hena nu vɔ ŋuti vɔsa na Yehowa. Esia akpe de gbe sia gbe fe numevɔsa kple nunovɔsa si miesana la ŋuti.

16 "Woadu Yehowa fe Nutitotoŋkekenyui la le ɣleti gbātɔ fe ŋkeke wuienia gbe le fe de sia de me. Miadu Nutitotoŋkekenyui la atsɔ dɔ ŋku gbe si gbe mawudɔla la dze to Israelviwo fe vinjutsu gbātɔwo ŋu, eye mewu wo o la dzi.

17 Ne ŋu ke la, ŋkeke adre fe dzidzɔŋkekenyui ade adze egɔme, ke womadu abolo ʊavā adeke o.

18 Le ŋkekenyui sia fe ŋkeke gbātɔ gbe la, àfo ameawo nu fu hena mawusubɔsubɔ, eye miawɔ dɔ adeke o.

19 Miatsɔ nyitsuvi eve, agbo deka kple agbovi adre, siwo xɔ fe deka ko la asa numevɔ na Yehowa. Lã siwo dometɔ de sia de nanye esi de blibo.

20 Misa numevɔ kple wɔ memee lita ade kple afã si wobaka kple ami la kpe de nyitsu de sia de ŋu, miatsɔ wɔ memee lita ene kple afã si wobaka kple ami la asa vɔe kpe de alēvi la ŋu,

21 eye miatsɔ wɔ ma lita eve akpe de alēviawo dometɔ de sia de ɳu.

22 Ele be miatsɔ gbɔ̄tsu q̄eka hā asa nu v̄ɔ ɳuti v̄oe, ale be mialé avu de mia q̄okuiwo ta.

23 V̄osa siawo akpe de gbe sia gbe fe v̄ɔ siwo miesana la ɳuti.

24 Miasa v̄ɔ sia ke le Nkekenyui la fe ɳkeke adreawo de sia de gbe. Woadze Yehowa ɳu ɳuto.

25 Le ɳkeke adrea gbe la, ameawo katā agawɔ takpekpe kɔkɔe ade. Womawɔ dɔ sesẽ adeke gbe ma gbe o.

Kɔsida wo fe Nkekenyui

26 “Le kutsetse gbātɔwo fe Nkekenyui si woynɔna be Kɔsida wo fe Nkekenyui alo Pentekoste fe ɳkeke gbātɔa gbe la, ameawo katā awɔ takpekpe kɔkɔe, atso aseye le nujene ye ye la ta. Gbe ma gbe la, ele be miatsɔ nuku ye ye siwo mienye la fe gbātɔ na Yehowa abe nuqunɔsa ene. Ame adeke mekpo mɔ awɔ dɔ adeke le ɳkeke ma dzi o.

27 Woasa numevɔ tɔxε si adze Yehowa ɳu ɳuto la gbe ma gbe kple nyitsuvi eve, agbo q̄eka kple agbovi adre, siwo xɔ fe q̄eka ko.

28 Miatsɔ nuqunɔsa si wowɔ kple wɔ memee si wobaka kple ami lita ade kple afā akpe de nyitsu de sia de ɳu, miatsɔ wɔ ma lita ene kple afā, si wobaka kple ami la akpe de agbo la ɳu, eye

29 wɔ memee lita eve nakpe de alēvi adreawo dometɔ de sia de ɳu.

30 Hekpe de esiawoo ɳu la, miatsɔ gbɔ̄tsu q̄eka asa avulévɔ de mia q̄okuiwo ta.

31 Vosa toχe siawo akpe de numevo, nuðuno kple nunovo siwo miesana gbe sia gbe la ñu. Mikpo egbo be miafe vosalãwo dometo de sia de de blibo.”

29

Kpẽwo fe Nkekenyui

1 “Woadu Kpẽwo fe Nkekenyui le fe sia fe fe xleti adrelia fe ñkeke gbãtoa gbe. Ameawo katã awo takpekpe kõkõe ade gbe ma gbe, eye womawo do adeke o.

2 Gbe ma gbe la, miatso nyitsuvi deka, agbo deka kple agbovi adre, siwo xo fe deka ko la awo numevosa na Yehowa. Vosalã siawo dometo de sia de nade blibo. Vosa siawo nye nu siwo dzea Yehowa ñu.

3 Tso nuðunosa si wowo kple wo memee lita ade kple afã si wobaka kple ami la akpe de nyitsu la ñu, nàtso wo lita ene kple afã akpe de agbo la ñu,

4 eye nàtso wo memee lita eve akpe de alévi adreawo dometo de sia de ñu.

5 Hekpe de esiawo ñu la, miatso gbõtsu deka asa nu vo vosa hena avuléle de miawo ñuto ta.

6 Vosa toχe siawo akpe de xleti sia xleti fe numevo siwo miesana daa la ñuti gbe ma gbe abe xleti ye ye fe numevosa ene. Miawo esia akpe de gbe sia gbe fe numevosa, siwo miewona kple nuðunosa kple nunovosa ñu abe ale si seawo xlée fia la ene.”

Avuléñkeke fe vosawo

7 “Le ọkeke ewo megbe la, ameawo katā agakpe ta. Ame sia ame abɔbɔ edokui le Yehowa ọkume, eye womawɔ dɔ adeke fomevi o.

8 Gbe ma gbe la, miasa numevɔ si adze Yehowa ịnu ịnuto la kple nyitsuvi ɖeka, agbo ɖeka kple agbovi adre, siwo xɔ fe ɖeka. Lã siawo nadé blibo le go de sia de me.

9 Sa nudiuvɔ kple wɔ memee lita ade kple afā si wobaka kple ami la kpe de nyitsu la ịnu kple wɔ memee lita ene kple afā kpe de agbo la ịnu,

10 eye wɔ memee lita eve akpe de alévi adreawo dometɔ de sia de ịnu.

11 Ele be miatsɔ gbɔtsu ɖeka asa nu vɔ vɔsa hā. Esia akpe de avuléŋkeke la fe nu vɔ vɔsa si miesana fe sia fe le ọkeke ma dzi la ịnuti, hekpe de miafe gbe sia gbe fe numevɔsa, nudiuvɔsa kple nunovɔsa ịnuti.”

Agbadomenyekenyuiwo

12 “Le ọkeke atɔ megbe la, ameawo katā agawɔ takpekpe, eye ame adeke mawɔ dɔ sesē adeke o. Esia nye ọkeke adre fe ọkekenyui si woadu le Yehowa ọkume la fe gɔmedzedze.

13 Miafe gbe ma gbe fe numevɔsa tɔxε la ado dzidzɔ gã ịnuto na Yehowa. Miasa vɔ sia kple nyitsuvi wuietɔ, agbo eve kple agbovi wuiene siwo xɔ fe ɖeka. Lã siawo dometɔ de sia de nadé blibo le go de sia de me.

14 Miatsɔ nu siawo akpe de miafe gbe sia gbe fe numevɔsa kple nudiuvɔsa la ịnu ale: wɔ memee lita ade kple afā, si wobaka kple ami la nakpe de nyitsuvi wuietɔawo dometɔ de sia de

ηu; wɔ memee lita ene kple afā nakpe de agbo eveawo dometɔ de sia de ηu,

15 eye wɔ memee lita eve nakpe de alēvi wuieneawo dometɔ de sia de ηu.

16 Ele be miatsɔ gbɔ̄tsu ḫeka asa nu vɔ̄ vɔ̄sa hā kpe de miafe gbe sia gbe fe numevɔ̄sa, nuqunvɔ̄sa kple nunovɔ̄sa ηu.

17 “Le ηkeke adre Nkekennyui sia fe ηkeke evelia gbe la, miatsɔ nyitsu wuieve, agbo eve kple agbovi wuiene, siwo xɔ fe ḫeka la asa numevɔ̄

18 kpe de miafe gbe sia gbe fe nuqunvɔ̄sa kple nunovɔ̄sa ηu. Vɔ̄salā siawo nadē blibo le go de sia de me.

19 Kpe de miafe gbe sia gbe fe numevɔ̄sa ηu la, ele be miagatsɔ gbɔ̄tsu ḫeka asa nu vɔ̄ vɔ̄sa akpe de nuqunvɔ̄sa kple nunovɔ̄sa ηu.

20 “Le Nkekennyui sia fe ηkeke etɔ̄lia gbe la, miatsɔ nyitsuvi wuidékɛ, agbo eve kple agbovi wuiene, siwo xɔ fe ḫeka la asa numevɔ̄. Vɔ̄salā siawo dometɔ de sia de nadē blibo.

21 Miatsɔ miafe gbe sia gbe fe nuqunvɔ̄sa kple nunovɔ̄sa akpe de nyitsuawo, agboawo kple alēviawo fe agbɔ̄sɔ̄sɔ me ηu de qodo la nu.

22 Kpe de miafe gbe sia gbe fe numevɔ̄sa ηuti la, miatsɔ gbɔ̄tsu ḫeka asa nu vɔ̄ vɔ̄sa, eye miatsɔ nuqunvɔ̄sa kple nunovɔ̄sa akpe de enu.

23 “Le Nkekennyui sia fe ηkeke enelia dzi la, miatsɔ nyitsuvi ewo, agbo eve kple agbovi wuiene, siwo xɔ fe ḫeka la asa vɔ̄e. Vɔ̄salā siawo nadē blibo le go de sia de me.

24 Woatsɔ nuqunvɔ̄sa kple nunovɔ̄sa de nyitsuawo, agboawo kple alēviawo fe agbɔ̄sɔ̄sɔ me

ηυ ḋe ḋodo la nu.

²⁵ Ele be miatsɔ gbɔ̄tsu ḋeka asa nu vɔ̄ vɔ̄sa hā kpe ḋe miafe gbe sia gbe fe numevɔ̄sa, nuḍuvɔ̄sa kple nunovɔ̄sa ηυ.

²⁶ “Le ηkeke atɔ̄lia gbe la, mitsɔ nyitsu asiekε, agbo eve kple agbovi wuiene, ḋe sia ḋe si xɔ fe ḋeka, eye naneke megblē le eŋu o la asa vɔ̄e.

²⁷ Sa nyitsuawo, agboawo kple agbovi fẽ fe nuḍuvɔ̄sawo kple nunovɔ̄sawo ḋe xexlēme siwo wodo ḋi la nu.

²⁸ Kpe ḋe esia wo ηuti la, mitsɔ gbɔ̄tsu ḋeka sa vɔ̄e kpe ḋe miafe nuḍuvɔ̄sa kple nunovɔ̄sa siwo miesana qaa la ηuti abe nu vɔ̄ ηuti vɔ̄sa ene kpe ḋe miafe gbe sia gbe fe vɔ̄sawo ηuti.

²⁹ “Le Njekenyui sia fe ηkeke adelia gbe la, misa vɔ kple nyitsu enyi, agbo eve kple alēvi wuiene siwo xɔ fe ḋeka. Vɔsalā siawo nadē blibo le go ḋe sia ḋe me.

³⁰ Mitsɔ nuḍuvɔ̄sa kple nunovɔ̄sa kpe ḋe nyitsuawo, agboawo kple alēviawo fe agbɔ̄sɔ̄sɔ me ηυ ḋe ḋodo la nu.

³¹ Kpe ḋe esia wo ηυ la, mitsɔ gbɔ̄tsu ḋeka sa vɔ̄e kpe ḋe miafe gbe sia gbe fe vɔ̄sawo kple nuḍuvɔ̄sawo kple nunovɔ̄sawo ηυ abe nu vɔ̄ ηuti vɔ̄sa ene.

³² “Le ηkeke nyui sia fe ηkeke adrelia gbe la, misa vɔ kple nyitsu adre, agbo eve kple agbovi wuiene, siwo xɔ fe ḋeka. Vɔsalā siawo nadē blibo.

³³ Mitsɔ vɔ̄sa siawo kpe ḋe miafe nuḍuvɔ̄sa kple nunovɔ̄sa ḋe nyitsuawo, agboawo kple alēviawo fe agbɔ̄sɔ̄sɔ me ηυ ḋe ḋodo la nu.

³⁴ Migasa nu vጀ ሃuti vo kple gbጀtsu ሃeka kpe de miafe nuጀvጀsa kple nunovጀsa kple miafe gbe sia gbe fe vጀsawo ሃuti.

³⁵ “Le ሃkeke enyia gbe la, ameawo agawo takpekpe kጀkጀe. Miawo dጀ adeke gbe ma gbe o.

³⁶ Mitsጀ nyitsuvi ሃeka, agbo ሃeka kple agbovi adre siwo xጀ fe ሃeka la sa numevጀ na Yehowa. Vጀsalāwo dometጀ de sia de nadē blibo.

³⁷ Miawo nuጀvጀsa kple nunovጀsa de nyitsu la, agbo la kple alጀviawo fe agbosጀsጀme ሃu de qodo la nu. Vጀsa siawo dzea Yehowa ሃu ሃuto.

³⁸ Mitsጀ gbጀtsu ሃeka sa vጀe kpe de nuጀvጀsa kple nunovጀsa ሃu abe nu vጀ ሃuti vጀsa ene kpe de miafe gbe sia gbe vጀsawo ሃu.

³⁹ “Ele na mi be miasa vጀ siawo le miafe fe sia fe Nkekenyuiduጀxiwo dzi kpe de miafe adzጀgbedevጀsawo, lጀlጀnunvጀsawo, numevጀsawo, nuጀvጀsawo, nunovጀsawo kple ሃutifafavጀsawo ሃu.”

⁴⁰ Ale Mose de se siawo katጀ na Israelviwo.

30

Adzጀgbedeqewo

¹ Mose gblጀ na Israelviwo fe towo fe tatowō be, “Se si Yehowa de lae nye esi.

² Ne ame ade de adzጀgbē na Yehowa alo ka atam hetsri nane na edokui la, mele be wጀada le efe nya dzi o, ke boŋ ele be wጀawo de nya sia nya si wጀgblo la dzi.

³ “Ne nyonu ade, si nye detugbi le fofoa fe afe me de adzጀgbē na Yehowa be yeawo nane alo yemawo nane o,

⁴ eye fofoa nya nu tso ḥetugbi la fe adzɔgbedede la kple tohehe siwo ku de adzɔgbedede la ɳuti ɳu, gake megblɔ nya adeke o la, ekema ele be ḥetugbi la nawɔ de adzɔgbedede la dzi kokoko.

⁵ Ke ne fofoa melɔ de adzɔgbedede la dzi o, alo wòbu be tohehe si dzi wòlɔ do sesē akpa la, ekema ḥetugbi la fe adzɔgbedede la megablae o. Ne fofoa melɔ de adzɔgbedede la dzi o la, ekema ele ne be wòadé gbefā nenema le gbe si gbe wònnya nu le adzɔgbedede la ɳu; ekema Yehowa atsœ ake ḥetugbi la, elabena fofoa melɔ de adzɔgbedede la dzi o.

⁶ "Ne nyɔnu ade de adzɔgbe alo do ɳugbe dzodzro ade hafi va de srɔ la,

⁷ ne srɔɳutsu la se nya la, eye megblɔ nya adeke tso enju le gbe si gbe wòse nu tso enuti dzi o la, ekema ele be nyɔnu la nawɔ de efe adzɔgbedede la dzi kokoko.

⁸ Ke ne srɔɳutsu la gbe be yemelɔ de adzɔgbedede la dzi o la, ekema adzɔgbedede la megabla nyɔnu la o, eye Yehowa atsœ akee.

⁹ "Ke ne nyɔnu la zu ahosi alo eya kple srɔa dome klã la, ekema ele ne be wòawɔ de efe adzɔgbedede la dzi kokoko.

¹⁰ "Ne srɔnyɔnu ade le srɔa fe afe me, eye wòde adzɔgbe,

¹¹ ne srɔɳutsu la se nu tso srɔa fe adzɔgbedede la ɳu, eye megblɔ nya adeke o la, ekema ele be nyɔnu la nawɔ de efe adzɔgbedede la dzi kokoko.

¹² Ke ne ɳutsu la gblɔ le ɳkeke gbâtɔ si wòse nu tso adzɔgbedede la ɳu be yemelɔ de edzi o la,

ekema adzəgbedeđe la megabla nyɔnu la o, eye Yehowa atsœ akee.

¹³ Ale srɔ̄n̄utsu ate ɲu alɔ̄ adzəgbedeđe la nabla srɔ̄a loo alo agbe, eye adzəgbedeđe la mabla srɔ̄a o.

¹⁴ Ke ne ɲutsu la megblo nya adeke o, eye ɲkeke ḥeka va yi la, ekema elɔ̄ de adzəgbedeđe la dzi.

¹⁵ Ne srɔ̄n̄utsu la lala ɲkeke ḥeka va yi hafi wòva gbe be yemelɔ̄ de ye srɔ̄ fe adzəgbedeđe la dzi o la, ekema tohehe ka ke dzi nyɔnu la lɔ̄ do be wòava ye dzi ne yemewɔ̄ de yefe adzəgbedeđe la dzi o la ava ɲutsu la boŋ dzi, elabena eyae mede mɔ̄ na nyɔnu la be wòawɔ̄ de efe adzəgbedeđe la dzi o.”

¹⁶ Esiawoe nye se siwo Yehowa de na Mose tso ale si srɔ̄n̄utsu kple srɔ̄nyɔnu dome nanɔ̄ kple ale si fofɔ̄ kple vinyɔnu dome nanɔ̄ la ɲu.

31

Hlɔ̄biabia Midiantɔwo

¹ Yehowa gblɔ̄ na Mose be,

² “Bia hlɔ̄ Midiantɔwo le ale si wokplɔ̄ mi de trɔ̄subɔ̄subɔ̄ me la ta. Le esia megbe la, àku.”

³ Mose gblɔ̄ na ameawo be, “Ele be mia dometɔ̄ adewo naho ava de Midiantɔwo ɲu, eye woabia hlɔ̄ Midiantɔwo na Yehowa.

⁴ Midɔ̄ ɲutsu akpe ḥeka tso Israel fe to de sia de me de ava la.”

⁵ Ale ɲutsu akpe wuieve (12,000) bla akpa de ava la wɔ̄wɔ̄ ɲu, ɲutsu akpe ḥeka tso Israel fe to de sia de me.

⁶ Finehas, nunɔla Eleazar fe viŋutsue nye wofe avakplɔla. Nubablaðaka la yi kpli wo le esime kpēwo nɔ qidim.

⁷ Wowu Midian ɳutsu de sia de le awa la me.

⁸ Wowu Midian fia atɔawo katã, Evi, Rekem, Zur, Hur kple Reba. Wowu Balaam, Beor fe viŋutsu la hã.

⁹ Israelviwo fe avakɔ la de aboyo Midiantɔwo fe nyɔnuwo kple ḫeviwo katã, eye woha wofe lāwo kple wofe kesinɔnu gedewo.

¹⁰ Wotɔ dzo Midiantɔwo fe duwo kple kɔfewo katã,

¹¹ wode aboyo amewo, eye woha wofe lāwo katã.

¹² Wotsɔ aboyomeawo kple afunyinuawo katã vε na Mose kple nunɔla Eleazar kple Israelvi bubu siwo nɔ asaða la me le Moab gbedzi le Yɔdan tɔ̄sisi la to, le Yeriko kasa.

¹³ Mose kple nunɔla Eleazar kple ameawo fe kplɔla bubuawo katã do go yi ḫakpe avakɔ la,

¹⁴ ke Mose do dɔmedzoe de avakplɔlawo kple ayalɔgonunɔlawo ɳu.

¹⁵ Ebia wo be, "Nu ka ta mienā nyɔnuawo katã tsi agbe?

¹⁶ Ame siawo tututue wɔ Balaam fe adanjuðodo dzi, eye wona Israelviwo subɔ legbawo le Peor to la dzi; woawoe he dɔvɔ si wu mí la vε.

¹⁷ Miwu ɳutsuviwo katã kple nyɔnu siwo dɔ ɳutsu gbɔ kpɔ la fifi laa!

¹⁸ Mina nyɔnuvi suewo ya nanɔ agbe, eye woazu mia tɔ.

19 “Azɔ la, mi ame siwo katā wu ame ade alo ka asi ame kuku ade ɲu la, minɔ asada la godo ɲkeke adre. Mikɔ mia dɔkuiwo kple nyɔnuvi sueawo ɲu le ɲkeke etɔlia kple adrelia gbe.

20 Midɔ ɲku edzi miakɔ miafe awuwo kple nu sia nu si wowɔ kple lāgbalē, gbɔ̄fu alo ati la hā ɲuti.”

21 Nunɔla Eleazar gblɔ na avadelawo katā be, “Esia nye se si Yehowa de na Mose

22 ‘Nu sia nu si ate ɲu anɔ te ðe dzoxɔxɔ nu abe sika, klosalo, akɔbli, gaxi alo tsumi ene la,

23 woade wo dzo me ale be woakɔ wo ɲu. Emegbe la, woagakɔ wo ɲu kple tsi kɔkɔe. Ke woatsɔ tsi kɔkɔe ko akɔ nu siwo mate ɲu anɔ te ðe dzoxɔxɔ nu o la ɲuti.’

24 Le ɲkeke adrelia gbe la, mianya miafe awuwo, eye mia ɲuti akɔ ekema miagatɔ ava asada la me.”

Afunyinuwo mama

25 Yehowa gblɔ na Mose be,

26 “Wò kple nunɔla Eleazar kple fomeawo fe tato siwo le dukɔa me la miaxlē amewo kple lā siwo katā wolé le ava.

27 Le esia megbe la, miama afunyinuawo ðe asrafo siwo de ava kple ameha mamleawo dome.

28 Mixɔ nu sia nu si asrafoawo xɔ la fe ðeka le alafa atɔ ðe sia ðe me abe nunana ene na Yehowa, edanye amegbetɔ, nyiwo, tedziwo, alēwo loo alo gbɔ̄wo o.

29 Mixɔ nunana sia fe afā le wo si, eye miatsɔe na nunɔla Eleazar abe Yehowa fe gome ene.

³⁰ Tso nu siwo ke Israelviwo xɔ fe afā me la, tia deka le blaatɔ̄ de sia de me, edanye amegbetɔ̄, nyiwo, tedziwo, alēwo, gbɔ̄wo loo alo lā bubuwo o. Tsɔ wo na Levi fe viwo, ame siwo kpɔa Yehowa fe Agbado la fe nyawo gbɔ̄.”

³¹ Ale Mose kple nunɔla Eleazar wowɔ se siwo Yehowa de na wo to Mose dzi la dzi.

³² Avadelawo tsɔ sikanu kple awu siwo woha la na wo dɔkui. Nu bubu siwo woha la woe nye alē akpe alafa ade, blaadre-vɔ-atɔ̄ (675,000),

³³ nyi akpe blaadre-vɔ-eve (72,000),

³⁴ tedzi akpe blaade-vɔ-deke (61,000) kple

³⁵ nyɔnuvi akpe blaetɔ̄-vɔ-eve (32,000).

³⁶ Nu siawo fe afā, si wotsɔ na avadelawoe nye: alē akpe alafa etɔ̄,

blaetɔ̄-vɔ-adre alafa atɔ̄ (337,500),

³⁷ wotsɔ wo dome alafa ade, blaadre-vɔ-atɔ̄ (675) na Yehowa;

³⁸ nyi akpe blaetɔ̄ vɔ ade (36,000), wotsɔ wo dome blaadre-vɔ-eve na Yehowa,

³⁹ tedzi akpe blaetɔ̄, alafa atɔ̄ (30,500), wotsɔ wo dome blaade-vɔ-deke na Yehowa;

⁴⁰ nyɔnuvi akpe wuiade (16,000), wotsɔ wo dome blaetɔ̄-vɔ-eve, siwo nye Yehowa tɔ la na Levi fe viwo.

⁴¹ Wotsɔ nu siwo katā nye Yehowa tɔ la na nunɔla Eleazar, abe ale si Yehowa dɔ na Mose ene.

⁴² Mose tsɔ nu siwo woha le ava me la fe afā na Israelviwo eye afā bubu na avadelawo.

43 Afã maml a, si wots  na Israelviwo la yi ale: al  akpe alafa et , blaet -v -adre, alafa at  (337,500),

44 nyi akpe blaet  v  ade (36,000),

45 tedzi akpe blaet  alafa at  (30,500) kple

46 ny nuvi akpe wuiade (16,000).

47 Le Yehowa fe d d w  nu la, Mose ts  nu siawo domet  de sia de fe blaat lia fe deka le Israelviwo t  nju hena Levi fe viwo, ame siwo w a d  le Yehowa fe agbad  la me.

48 Avakpl la siwo le aaval g w  nu, esiwo le  uts  akpewo nu kple esiwo le  uts  alafawo nu la yi Mose g ,

49 eye wogbl  ne be, "W  d lawo xl  asrafo siwo le m a te la, eye wo domet  deka pe g  h  mebu o.

50 Eya ta m ets  akpedav sa t x  ve na Yehowa t o nu siwo m eha la me, woawoe nye sika, al nug wo, af gewo, asig wo, tog wo kple k s k s wo. M ets  nu siawo hena avuléle le Yehowa  kume de m afe luv wo ta."

51 Mose kple nun la Eleazar wox  sika kple ad n nuw w wo le wo si.

52 Sika si wox  t o asrafo akpewo nun lawo kple asrafo alafawo nun lawo si, eye Mose kple Eleazar ts  wo na Yehowa la fe kpekpm ee nye kilogram alafa deka blaasiek  (190).

53 Asrafoawo ts  nu siawo fe de na wo dokuiwo xoxo.

54 Mose kple nun la Eleaza x  sikawo le ame siwo w o ame akpewo kple ame alafawo nu la si eye wots  nunana sia q dz ra do de agbad 

la me le Yehowa ɲkume abe ɲkuɖodzinu na Israelviwo ene.

32

Dukɔ siwo le Yɔdan godo

¹ Esi Israelviwo do Yazer kple Gileadnyigbawo dzi la, Ruben kple Gad fe towo, ame siwo si aléha gāwo le la kpɔ be anyigba la nyo ɲuto na lānyinyi.

² Eya ta wogblo na Mose kple nunɔla Eleazar kple toawo fe kpłɔlawo be,

³ “Atarot, Dibon, Yazer, Nimra, Hesbon, Eleale, Sebam, Nebo kple Beon fe

⁴ anyigba siwo Yehowa xɔ le Israelviwo ɲkume la nyo na lānyinyi, eye lāwo le wò dɔlawo si.

⁵ Ne eve mía nu la ekema míeđe kuku tsɔ anyigba sia na mí de anyigba si le Yɔdan tɔ̄sisi la fe akpa keme tefe.”

⁶ Mose bia wo be, “De miedi be yewoatsi afi sia ne mia nɔ̄viwo ya natso tɔ̄sisi la, eye woawo dede nayi aqawɔ ava kple afi ma tɔwoa?

⁷ De miedi be yewoadé dzi le Israelviwo fo be womagatso tɔ̄sisi la ayi aqaxɔ anyigba si fe ɲugbe Yehowa do na wo oa?

⁸ Nu sia tɔ̄gbí tututu mia tɔ̄gbíwo wɔ kpɔ! Medó wo da be woadatsa ɲku le Kades Barneanyigba dzi.

⁹ Esi wowu ɲkutsatsa la nu, eye wotɔ tso Eskɔl fe balime gbo la, wode dzi le Israelviwo fo le Ɲugbedodonyigba la dzi yiyi ɲu.

¹⁰ Yehowa do dɔmedzoe gbe ma gbe, eye woka atam sia be,

11 'Esi miedze yonyeme kple dzi blibo o ta la, ame siwo xɔ fe blaeve alo wu nenema, ame siwo tso Egipte la dometɔ deka pε hã makpo anyigba si ɳugbe medo kple atam na Abraham, Isak kple Yakob o.

12 Wo dometɔ siwo ko ade Ɲugbedodonyigba la dzie nye Caleb, Yefune, Kenizitɔ la fe vijnutsu kple Yosua, Nun fe vijnutsu, elabena woawo dze Yehowa yome kple wofe dzi blibo, eye wode dzi fo na ameawo be woayi Ɲugbedodonyigba la dzi.'

13 Yehowa na míetsa tsaglalã le gbedzi fe blaene va se de esime dzidzime vɔdʒi ma tsrɔ kenkenj.

14 "Ke miawo hã, mi vɔ wɔlawo fe dzidzimeviwo, miegale nu ma tututu wɔm! Miawo miesɔ gbɔ wu woawo, eya ta Yehowa fe dziku de miawo ɳu nu asẽ de miawo dzi fifia wu de woawo dzi."

15 Ne mietrɔ da tso Mawu gbɔ alea la, ana ameawo naganc gbea dzi Ɂeyixi didi ade wu, eye miahe ku ve na ameawo kple dzɔgbевɔe va dukɔ blibo la dzi!"

16 Wodo eju be, "Míawɔ nenema o, ke boŋ míatu lākpowo na míafe lāwo, eye míatso duwo na mía viwo de afi sia.

17 Míawo ɳuto míabla akpa, adze ɳgɔ na Israelvi bubuawo va se de esime míakplɔ wo, wofe asi naka wofe domenyinu la dedie. Ke ele be míatso duwo, ado gli afo xlã wo na mía srɔwo kple mía viwo gbã, ale be afi sia tɔwo maho avu de wo ɳu o.

¹⁸ Míatsi afi sia o, va se de esime Israelviwo katā fe asi asu wofe domenyinu la dzi.

¹⁹ Míedi anyigba si le Yədan təsisi la fe akpa kemə o; míedi esi le təsisi la fe akpa sia, le ḡedzefe ləfo."

²⁰ Mose gblə na wo be, "Enyo; ne miawɔ de nya si miegblo dici, abla akpa hena auaawɔwɔ na Yehowa,

²¹ eye miana miafe auaawɔlawo nanç Yədan təsisi la fe akpa kemə va se de esime Yehowa nanya efe futɔwo da la,

²² ekema ne míedu futɔwo dici mlœeba le Yehowa ŋkume la, miatɔ ava afi sia, elabena miawu miafe dodeasiwo nu na Yehowa kple Israelvi bubuawo katā. Ekema anyigba si le təsisi la fe ḡedzefe ləfo la azu mia tɔ tso Yehowa gbo.

²³ "Ke ne miawɔ de nya si miegblo dici o la, ekema miawɔ nu vɔ de Yehowa ɲu. Minya be miafe nu vɔ fe tohehe ava mia dici kokoko.

²⁴ Mitso duwo na mia srɔwo kple mia viwo, mitu lākpowo na miafe lāwo, eye miwɔ nu siwo katā miegblo be yewoawo."

²⁵ Gad fe viwo kple Ruben fe viwo gblə be, "Míawɔ nu siwo katā nàdɔ na mí be míawɔ la tututu.

²⁶ Mía viwo kple míia srɔwo, míafe alēwo kple nyiwo anç afi sia le Gilead du la me.

²⁷ Ke mí auaawɔlawo katā ya la, míatso təsisi la ayi adawɔ aua na Yehowa abe ale si míafe afetɔ gblə ene."

²⁸ Mose lɔ de edzi, eye wògblə na nunɔla Eleazar kple Yosua kple Israelviwo fe towo fe kplɔlawo be,

29 “Ne ame siwo wotia tso Gad fe viwo kple Ruben fe viwo dome be woayi aqawo ava na Yehowa dometo de sia de tso Yodan tosisi la kple mi la, ekema ne miexo anyigba la le futwo si la, miatso Gileadnyigba ana wo.

30 Ke ne wogbe la, ekema woaxo anyigba le Kanaanyigba la dzi, le mi ame bubuawo dome.”

31 Gad fe viwo kple Ruben fe viwo gagblo be, “Miaawo de Yehowa fe qodo dzi.

32 Mialbla akpa nyuie adze Yehowa yome ayi Kanaan, ke miaawo ya fe anyigba ano Yodan fe akpa sia.”

33 Ale Mose tsɔ Amoritwo fe fia, Sixon kple Basantwo fe fia, Og, fe anyigbawo kple duwo katā na Gad kple Ruben fe dzidzimeviwo kple Manase, Yosef fe vinjutsu fe dzidzimeviwo fe afā.

34 Du siwo Gad fe viwo tso la woe nye: Dibon, Atarot kple Aroer,

35 Atrat Sofan, Yazer kple Yogbeha,

36 Bet Nimra kple Bet Haran. Wodo gli fo xlā du siawo katā, eye lākpowo nō wo me.

37 Du siwo Ruben fe viwo tso la woe nye: Hesbon, Eleale kple Kiriataim,

38 Nebo, Baal Meon kple Sibma. Emegbe la, Israelviwo trɔ nkɔ na du siawo dometo siwo woxo hegbugbo tu la.

39 Manase fe vinjutsu, Makir yi Gileadnyigba dzi, nya Amoritwo, ame siwo nō afi ma la qa, eye wòxœ.

40 Ale Mose tsɔ Gileadnyigba na Manase fe vi Makir eye wono afi ma.

⁴¹ Manase fe vinjutsu, Yair fe dzidzimeviwo nɔ du gedewo me le Gileadnyigba dzi. Wotrɔ ɳkɔ na wofe ɳofe be, Havrɔtyair, si gɔmee nye Yair fe duwo.

⁴² Le xe ma xi me la, ɳutsu ade si ɳkɔe nye Noba la kplɔ avakɔ ade yi Kenat kple kɔfe siwo fo xlæ la me, eye wòxɔ wo. Etso eya ɳuto fe ɳkɔ na tefe la be Noba.

33

Israelviwo fe mɔzzɔdzi yi yi

¹ Esiawoe nye Israelviwo fe tofewo tso esime Mose kple Aron wokplɔ wo dzoe le Egiptenyigba dzi.

² Mose ɳlo nu tso wofe tofewo ɳu abe ale si Yehowa dɔ ne ene.

³ Israelviwo dze mɔ le Rameses le Ɂleti atɔlia fe ɳkeke wuiatɔlia gbe si nye Nutitotonkekenyui la fe ɳkeke evelia. Wozɔ dzidefotɔe dzo le Egiptetɔwo fe nukpɔkɔnu,

⁴ le esime Egiptetɔwo nɔ wofe ɳgɔgbəviwo katã, ame siwo Yehowa fo fu anyi le wo dome la qim, elabena Yehowa he ɳɔnudɔdrɔ va wofe mawuwo dzi.

⁵ Israelviwo dzo le Rameses, eye wofu asaða anyi de Sukɔt.

⁶ Wodzo le Sukɔt, eye wofu asaða anyi de Etam, le gbegbe la to.

⁷ Esi wodzo le Etam la, wogbugbɔ yi Pi Hahirɔt, le Baal Zefon fe Ɂedzefe, eye wofu asaða anyi de Migdol gbo.

⁸ Tso afi sia la, woto Fu Dzī la titina. Le
ŋkeke etō megbe la, wodo Etam gbedzi, eye
wofu asadə anyi de Mara.

⁹ Tso Mara la, wova Elim, afi si vudo wuieve
kple deti blaadre le. Wonɔ afi sia etefe didi vie.

¹⁰ Esi wodzo le Elim la, wofu asadə anyi de
Fu Dzī la to,

¹¹ eye woho yi Sin gbedzi.

¹² Emegbe la, woyi Dofka.

¹³ Esi wodzo le Dofka la, woyi Alus,

¹⁴ hetso eme yi Refidim, afi si tsi meno na
ameawo woano o.

¹⁵ Tso Refidim la, woyi Sinai gbedzi,

¹⁶ eye tso afi ma la, woyi Kibrot Hatava.

¹⁷ Tso Kibrot Hatava la, woyi Hazerot.

¹⁸ Tso Hazerot la, woyi Ritmax.

¹⁹ Tso Ritmax la, woyi Rimonparez.

²⁰ Tso Rimonparez la, woyi Libna.

²¹ Tso Libna la, woyi Risa.

²² Tso Risa la, woyi Kehelata.

²³ Tso Kehelata la, woyi Sefer to la gbɔ.

²⁴ Tso Sefer to la gbɔ la, woyi Harada.

²⁵ Tso Harada la, woyi Makhelot.

²⁶ Tso Makhelot la, woyi Tahat.

²⁷ Tso Tahat la, woyi Tera.

²⁸ Tso Tera la, woyi Mitka.

²⁹ Tso Mitka la, woyi Hasmona.

³⁰ Tso Hasmona la, woyi Moseröt.

³¹ Tso Moseröt la, woyi Bene Yakan.

³² Tso Bene Yakan la, woyi Hor Hagidgad.

³³ Tso Hor Hagidgad la, woyi Yotbata.

³⁴ Tso Yotbata la, woyi Abrona.

35 Tso Abrona la, woyi Ezion Geber.

36 Tso Ezion Geber la, woyi Kades le Zin gbedzi.

37 Tso Kades la, woyi Hor to la gbɔ le Edomnyigba la to.

38 Le Yehowa fe gbedede nu la, Nunola Aron yi Hor to la dzi, afi si wòku do le ɣleti atɔlia fe ɳkeke gbātɔa gbe le fe blaenelia, esi Israelviwo vu tso Egipte la me.

39 Aron xɔ fe alafa qeka, blaeve-vɔ-etɔ̄ esi wòku de Hor to la dzi.

40 Ye ma xie Kanaantɔwo fe fia, Arad fia, ame si nɔ Negeb, le Kanaanyigba dzi la se be Israelviwo gbɔna yefe anyigba dzi.

41 Wowɔ aua kplii, eye wotso Hor to la gbɔ hefu asada anyi de Zalmona.

42 Tso Zalmona la, woyi Punon.

43 Woho tso Punon heva fu asada anyi de Obot,

44 eye woho tso Obot heva fu asada anyi de Iye Abarim le Moabtɔwo fe lifo dzi.

45 Tso afi sia la, wofo asada de Dibon Gad

46 woyi Dibon Gad heyi Almon Diblataim,

47 Abarim towo gbɔ le Nebo to la gbɔ.

48 Wotso le Abarim towo gbɔ, eye mlɔeba la, wova do Moab gbegbe la le Yɔdan tɔsisi la to le Yeriko kasa.

49 Wofu asada anyi de tefe vovovowo le Yɔdan tɔsisi la to tso Bet Yesimot va se de Abel Sitim le Moab tagba.

50 Le Moab tagba, le Yɔdan nu le Yeriko kasa la, Yehowa gblɔ na Mose be,

⁵¹ “Gblɔ na Israelviwo be, ‘Ne mietso Yɔdan, eye miege de Kanaanyigba dzi la,

⁵² ele be mianya ame siwo katã le anyigba ma dzi, eye miagbã wofe legbawo; esiawoe nye wofe kpe kpakpawo, legba siwo wololo ga tsɔ wœ kple wofe mawusubɔfe siwo wotu de toawo dzi, afi si wosubɔa wofe legbawo le.

⁵³ Metṣɔ anyigba la na mi. Mixɔe eye mianɔ edzi.

⁵⁴ Mima anyigba la de miafe towo dome de toawo fe lolome nu. Midzidze nu de afi si anyigba la lolo le la dzi, amae de to siwo me amewo so gbɔ le la dome, eye miatsɔ tefe siwo melolo o la ana to suewo.

⁵⁵ “Ke ne mienya ame siwo le afi ma o la, wo dometɔ siwo asusɔ de afi ma la, azu dzowɔ adɔ ŋkume na mi kple ɲu anɔ miafe axadame.

⁵⁶ Ekema matsrɔ mi abe ale si medɔ be matsrɔ woe la ene.’”

34

Kanaan fe lifowo

¹ Yehowa gblɔ na Mose be,

² “De gbe na Israelviwo, eye nàgblo na wo be, ‘Ne miedɔ Kanaan la, anyigba si woana mi abe domenyinu ene la fe lifowo ayi ale:

³ “Miafe anyigba la fe anyigbeme fe lifo anye Zin gbegbe la, ato Edom fe lifo dzi. Miafe anyigba fe dziehelifo anye Dzefu la,

⁴ ato afi ma adɔ ta dziehe, ato Akrabim to dzi mɔ le Zin lɔfo. Efe sefe le dziehe anye Kades

Barnea, afi si wòatso ado ta Hazar Adar, ayi Azmon.

⁵ Tso Azmon la, lifo la azɔ Egipte tɔvu la ɳu ayi adatɔ Dzefu la.

⁶ Miafe ɣetodofelifo anye Domefu la fe futa.

⁷ Miafe dzigbemelifo adze egɔme tso Domefu la ɳu, ado ta ɣedzefe, ayi Hor to la gbɔ.

⁸ Tso Hor to la gbɔ ayi Lebo Hamat, ato Zedad

⁹ kple Zifron, ayi Hazar Enan. Esia anye miafe anyiehelifo la.

¹⁰ Miafe ɣedzefelifo atso Hazar Enan ado ta anyigbeme ayi Sefam

¹¹ kple Ribla le Ain fe ɣedzefe lɔfo. Tso afi ma la, aɖidji afo xlā gbā, ado ta anyigbeme gome, atɔr ado ta ɣetodofe lɔfo va se de esime wòado Galilea fu la fe anyigbeme nu tututu.

¹² Tso afi ma la, azɔ Yɔdan tɔsisι la ɳu ahawu nu de Dzefu la nu.

“ ‘Esiae nye miafe anyigba kple efe lifo si fo xlæe.’ ”

¹³ Mose gblɔ na Israelвиwo be, “Anyigba sia dzie miadzidze nu dɔ hena emama de mia dome. Mimae de to asiekɛ kple afã dome,

¹⁴ elabena Ruben fe viwo fe to la kple Gad fe viwo fe to la kple Manase fe viwo fe to la fe afã xo wofe domenyinu xoxo.

¹⁵ To eve kple afã siawo xo wofe domenyinu le Yɔdan tɔsisι la fe ɣedzefe le Yeriko kasa.”

¹⁶ Yehowa gblɔ na Mose be,

17 “Ame siwo metia be woakpɔ anyigba la mama dzi la fe ɳkɔwoe nye: nunɔla Eleazar, Yosua, Nun fe vinjutsu,
18 eye nàtia kplɔla tso to de sia de me.

19 “Ame siawoe nye:

“Kaleb, Yefune fe vinjutsu, tso Yuda fe to la me,
20 Samuel, Amihud fe vinjutsu, tso Simeon fe to la me,
21 Elidad, Kislon fe vinjutsu, tso Benyamin fe to la me,
22 Buki, Yogli vinjutsu, tso Dan fe to la me,
23 Yosef fe dzidzimevi siwo anye tatɔwo lae nye esiwo: Haniel, Efɔd fe vinjutsu, tso Manase fe to la me,
24 Kemuel, Siftan fe vinjutsu, tso Efraim fe to la me,
25 Elizafan, Parnax vinjutsu, tso Zebulon fe to la me,
26 Paltiel, Azan fe vinjutsu, tso Isaka fe to la me,
27 Ahihud, Selomi fe vinjutsu, tso Aser fe to la me,
28 Pedahel, Amihud fe vinjutsu, tso Naftali fe to la me.”

29 Esiawoe nye ame siwo metia be woakpɔ anyigba la mama de Israelviwo dome dzi la fe ɳkɔwo.

Levi fe viwo fe duwo

¹ Esi Israelviwo fu asađa anyi de Yôdan tòssi la to, le Moab gbedzi, le Yeriko kasa la, Yehowa gblô na Mose be,

² “Na Israelviwo natsô du tòxé adewo kple lânyife siwo fo xlâ wo la ana Levi fe viwo abe wofe domenyinu ene.

³ Wofe afewo anç du siawo me, eye anyigba siwo fo xlâ wo la azu lânyifewo na wofe nyiwo, alêwo kple lâ bubuawo.

⁴ “Mina wofe lânyifewo nakeke mita alafa ene blaatô tso duawo fe gliwo gbô do de afi sia afi.

⁵ Ale miadzidze du la fe xedzefe gome wòakeke mita alafa asiek , dziehe gome mita alafa asiek , xetodofe gome mita alafa asiek  kple anyiehe gome mita alafa asiek , eye du la nano titina. Esia anye lânyife na wo anç duawo  u.

Sitsofeduwo

⁶ “Mitsô Sitsofedu adeawo na Levi fe viwo. Ne ame ade wu ame le nu madow  me, eye w fu du ge de Sitsofedu ade siawo kple du blaene-v -eve bubu me la, anç dedie.

⁷ Woatsô du blaene-v -enyi siawo kple lânyife siwo fo xlâ wo la ana Levi fe viwo.

⁸ Du siawo anç anyigba la fe akpa vovovowo. To siwo lolo, eye du gedjewo le wo si la, woana duawo Levi fe viwo w as  gb , ke to suewo ana du v  adewo Levi fe viwo.”

⁹ Yehowa gblô na Mose be,

¹⁰ “Fo nu na Israelviwo, eye n gb  na wo be, ‘Ne mietso Yôdan, eye mied  Kanaanyigba dzi la,

11 mitia Sitsofeduwo da qj, ale be ne ame ade do hlō le nu mađowō me la, wòasi ayi wo dometō deka me.

12 Du siawo anye xənametefewo tso ame kuku la fe fometō siwo adi be yewoabia hlō la fe asi me. Womawu hlōdola la o va se qe esime woadrō uɔnui, akpœ be edj fo.

13 Du ade siawo si mienā la anye miafe Sitsofeduwo.

14 Mina du etō nanō Yōdan fe akpa sia, eye etō nanō Kanaan abe Sitsofeduwo ene.

15 Du siawo manye sitsofewo na Israelviwo qede ko o, ke bonj na amedzrowo kple mɔzɔlawo hā.

16 “ ‘Ke ne ame ade axlā gakpo ade de nɔvia wòaku la, woatsœ abe hlōdodo ene, eye woawu hlōdola la.

17 Ne wofu kpe gā ade ame ade wòku la, hlōdodox; woawu hlōdola la hā.

18 Nenema kee woawō ame si atsō nu si wowō kple ati la afo nɔvia wòaku.

19 Hlōbiala la nawu hlōdola la ne edo goe.

20 Ale ne ame ade le fuléle ta, wòtsō nane fu nɔvia alo tso mɔ nε,

21 alo tu koe kple dɔmedzoe wòku la, edo hlō. Hlōbiala nawu hlōdola la.

22 “ ‘Gake ne fuléle mele amea me o, ko kasia wòlō ame ade fu anyi alo da nane tamemadomadotœ wòdze ame ade,

23 alo ne mekpœ o, eye wòfu kpe si ate ŋu awui, eye wòku la, ekema zi ale si menye futō na amea o, eye medo be yeawō nuvevie o hafi ta la,

24 woaddrõ uɔnui, akpɔ be nyadzɔqeamedzi koe
loo alo de yewoađe asi le hlɔdola la ŋu na ame
kuku la fe hlɔbiala mahã.

25 Ne wotso nya me be nyadzɔqeamedzi koe
la, ekema uɔnudrɔlawo axɔ na hlɔdola la tso
hlɔbiala la fe asi me. Woađe mɔ na hlɔdola la
wòanɔ Sitsofedu la me, eye wòanɔ afi ma va se
de esime nunɔlagã la naku.

26 “Ne hlɔdola la do go le sitsofedu la me,

27 eye hlɔbiala la kpɔe le du la godo hewui la,
ekema hlɔbiala la medo hlɔ o,

28 elabena de wòle be hlɔdola la nanɔ sit-
sofedu la me va se de esime nunɔlagã la naku
hafi. Ke le nunɔlagã la fe ku megbe la, hlɔdola
la ate ŋu atrɔ ayi wo de.

29 “Esiawoe nye se siwo dzi Israelviwo katã
nawɔ tso dzidzime yi dzidzime.

30 “Ele be woawu hlɔdolawo katã, gake ele be
qasefowo nasɔ gbɔ wu qeka. Womawu hlɔdola
adeke si ŋu qasefo qeka pɛ ko qj qase le o.

31 “Ne wodrɔ uɔnu ame ade, tso nya me
be ewu ame la, ekema ele be woawui kokoko.
Womaxe alo axɔ naneke de efe agbe ta o.

32 “Nenema ke womaxɔ naneke le hlɔdola si
yi sitsofedu ade me la si, ade mɔ ne be wòatɔ
ayi wo de hafi nunɔlagã la naku o.

33 “Ale womagblẽ kɔ do na anyigba la o,
elabena hlɔdodo gblẽa kɔ do na anyigba la.
Gawu la, nu si woate ŋu atsɔ alé avu qe hlɔdodo
ta koe nye hlɔdola la wuwu.

34 Migado ŋunyɔ anyigba si dzi nɔ ge miala la
o, elabena nye, Yehowa, mele afi ma nɔ ge.”

36

Zelofehad fe vinyɔnuwo fe domenyinyi

¹ Gilead, Makir fe vijutsu, ame si nye Manase fe vijutsu, tso Yosef fe fome la me fe amegāwo tso hlō la me va fo nu le Mose kple kplɔlawo, Israelviwo fe fometatōwo ɻkume.

² Wogblō be, “Esime Yehowa de gbe na nye afetɔ be wòadzidze nu, ama anyigba la na Israelviwo abe wofe domenyinu ene la, egblō na wò be, nàtsɔ mía nɔvi Zelofehad fe domenyinu ana via nyɔnuwo.

³ Ke ne wode srɔ tso to bubu ade me la, woatsɔ wofe anyigba la ayi wo srɔnjutsuwo fe towo me. Le mɔ sia nu la, anyigba si woama na mí la dzi ade,

⁴ eye womatrɔe na mí le Aseyetsofe la me o.”

⁵ Tete Mose de gbefã Yehowa fe qodø siawo le Israelviwo fe ɻkume be, “Yosef fe viwo fe nya la le etefe.

⁶ Nu si Yehowa gagblō tso Zelofehad fe vinyɔnuwo ɻue nye, ‘Mina woade ɻutsu de sia de si dze wo ɻu, ne ɻutsu la nya tso woawo ɻuto fe to la me ko.

⁷ Le mɔ sia nu la, to la fe Israelnyigba fe akpa adeke mage de to bubu me towo fe asi me o, elabena ele be to sia to fe domenyinu nanɔ anyi tegbetegbe, abe ale si wònɔ esi womae gbã na wo la ene.

⁸ Israelviwo fe toawo fe nyɔnuwo nađe srɔ le woawo ɻuto fe towo me, ale be wofe anyigba madzo le to la me o.

9 Ale domenyinu ađeke madzo le to ađeke me
ayi to bubu me o.' "

10 Zelofehad fe vinyɔnuwo wɔ ðe nu si Yehowa
ðo na Mose la dzi.

11 Zelofehad fe vinyɔnu siawo, Mahla, Tirza,
Hogla, Milka kple Noa ðe wo fofo nɔvinjutsuwo
fe viñjutsuwo.

12 Wɔðe srɔ̄ le Manase, Yosef fe viñjutsu fe
dzidzimeviwo dome, ale wofe domenyinu la tsi
wo fofo fe fome kple hlɔ̄ la me.

13 Esiawoe nye se siwo Yehowa de na Is-
raelviwo to Mose dzi, le esime wofu asaða anyi
ðe Moab gbedzi le Yɔðan tɔ̄sisı la to le Yeriko
kasa.

Biblica® Se ađeke mebla Biblia zazā o Agbenya La™

Éwé: Biblica® Se ađeke mebla Biblia zazā o Agbenya La™ (Bible) of Ghana

copyright © 1988, 2006, 2020 Biblica, Inc.

Language: ewegbe

Contributor: Biblica, Inc.

Dowɔfè si na wò asi ka agbalē sia lae nye Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 International License (CC BY-SA). Ne èdi be yeakpo laisensi alo mɔđegbalē sia la, yi ñe <http://creativecommons.org/licenses/by-sa/4.0> alo ñlo agbalē na Creative Commons Dowɔfea to adresi sia dzi: Creative Commons, PO Box 1866, Mountain View, CA 94042, USA.

Biblica, Inc. na wode Biblica® kple efe dzesidenu agbalē me, eye woanjø agbalē axø mɔđedø tso Biblica, Inc. gbo hafi woawo Biblica® fe dzesidenu la ñu do. Le CC BY-SA fe mɔđedø fe sewo nu la, àte ñu azā agbalē sia me nyawo le do bubuwo wɔwɔ me gake ele be nàde dzesi Biblica fe dzesidenu la abe ale si wòle ene. Ne ètòrø asi le agbalē sia ñu alo zāe le mɔ bubu nu la, ele be nàde Biblica® fe dzesidenu la ña. Ele be nàde dzesi totò siwo nèwɔ la ñe agbalē la me eye nàde dzesii be: “Àte ñu akpo Biblica, Inc. fe do gbātɔ le www.biblica.com kple open.bible femaxee.”

Ele be nutonyenye fe dzeside nadze le agbalē la fe axa si tanya alo nutonyenye fe dzesi nɔnà la ale:

Biblica® Se ađeke mebla Biblia zazā o Agbenya La™

Nutonyenye © 1988, 2006, 2020 Biblica, Inc.

Biblica® Open Ewe Contemporary Scriptures™

Copyright © 1988, 2006, 2020 by Biblica, Inc.

Biblica, Inc. na Dowɔfè si Kpɔa Nutonyenye kple Adzɔdodo fe Nyawo dzi le Amerika la de “Biblica” kple efe dzesidenu agbalē me. Woaxø mɔđedø na ezazā.

“Biblica” is a trademark registered in the United States Patent and Trademark Office by Biblica, Inc. Used with permission.

Ele be nàna míafe asi naka wò agbalē la le laisensi alo mɔđedø fe se (CC BY-SA) sia nu.

Ne èdi be yeana nyanya Biblica, Inc. tso agbalē sia zazā ñu la, anyo be nàdo ta ñe mía gbo le <https://open.bible/contact-us>.

This work is made available under the Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 International License (CC BY-SA). To view a copy of this license, visit <http://creativecommons.org/licenses/by-sa/4.0> or send a letter to Creative Commons, PO Box 1866, Mountain View, CA 94042, USA.

Biblica® is a trademark registered by Biblica, Inc., and use of the Biblica® trademark requires the written permission of Biblica, Inc. Under the terms of the CC BY-SA license, you may copy and redistribute this unmodified work as long as you keep the Biblica® trademark intact. If you modify a copy or translate this work, thereby creating a derivative work, you must remove the Biblica® trademark. On the derivative work, you must indicate what changes you have made and attribute the work as follows: "The original work by Biblica, Inc. is available for free at www.biblica.com and open.bible."

Notice of copyright must appear on the title or copyright page of the work as follows:

Biblica® Se ajeke mebla Biblia zazā o Agbenya La™

Nutonyenye © 1988, 2006, 2020 Biblica, Inc.

Biblica® Open Ewe Contemporary Scriptures™

Copyright © 1988, 2006, 2020 by Biblica, Inc.

Biblica, Inc. na Dɔwɔfe si Kpɔa Nutonyenye kple Adzɔdodo fe Nyawo dzi le Amerika la de "Biblica" kple efe dzesidenu agbalē me. Woaxɔ mɔdɛdɛ na ezazā.

"Biblica" is a trademark registered in the United States Patent and Trademark Office by Biblica, Inc. Used with permission.

You must also make your derivative work available under the same license (CC BY-SA).

If you would like to notify Biblica, Inc. regarding your translation of this work, please contact us at <https://open.bible/contact-us>.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

CXXXV

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2025-05-01

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 1 May 2025 from source files dated 1 May 2025

357b3e5f-5b9b-5166-bad7-01aa010d5029